

L'IMPARTIAL

Feuille d'Avis des Montagnes 1806

Quotidien neuchâtelois et jurassien édité à La Chaux-de-Fonds
Rédactions régionales: Le Locle, Fleurier, Cernier, Neuchâtel, Saint-Imier, Saignelégier

Rédaction
Administration:
2301 La Chaux-de-Fonds
Rue Neuve 14
Tél. (039) 21 11 35
Télex 952 114

la voix d'une région

Société éditrice: Imprimerie Courvoisier - Journal L'Impartial S.A.

O

opinion

Football Du cumin sur le fromage

Roulez tambours!
Un pour tous, tous pour un, la Ligue nationale de football part en guerre contre la Télévision suisse. Finies les querelles de clochers. «Au bord du Rhin, au bord du Rhône, menez-nous au combat!»
Ce bruit de souliers à crampons unanimes qu'il est doux à l'oreille! On est pris par la même nostalgie, qui saisissait autrefois l'armailleur transformé en mercenaire, quand il repensait, en terre étrangère, à la mélodie du ranz des vaches.
Enfin, nous voilà en face d'un sujet politique concret, palpable, brillant comme un sou neuf et compréhensible par chacun.

Nos esprits nouveaux se délient. On nous a suffisamment reproché nos compromis. La bagarre est ouverte: le bon temps revient!
Ce foehn qui balaie nos lacs et nos vallées, espérons qu'on ne l'arrêtera pas!

Du moment qu'on est parti d'un si bon pied, du moment qu'un des notables de la Ligue a encore frappé fortement le ballon dimanche à la radio, il serait vraiment regrettable qu'on arrête ce splendide élan sous prétexte de faute de main ou d'obstruction.

Le fromage est à parfaite maturité. Il convient d'y goûter. Avec un brin de cumin si nécessaire! Surtout pas de réconciliation autour d'une soupe au lait de Capell!

L'intransigeance s'impose! Pour clarifier la situation pourquoi ne pas arrêter pendant une saison totalement la diffusion des matchs de football sur le petit écran? On les remplacerait par ceux de hockey, de handball, de volley-ball, par des rencontres d'athlétisme, par des courses d'orientation, des réunions de tireurs. Peu importe. L'important, c'est qu'on se rendrait enfin mieux compte de l'impact du football de Ligue nationale sur la télévision. Et vice-versa.

Idee farfelue? Dès l'instant qu'on se lance dans l'affrontement, pourquoi donc?...

Et, au fait, pourquoi s'en prend-on uniquement à la télévision et non pas, par exemple, au Tages-Anzeiger de Zurich, qui a donné des chiffres assez proches.

Et, au fait encore, comme s'interroge l'hebdomadaire «Domaine public»: «En Suisse applique-t-on le droit? A partir du moment où l'aveu est public, l'autorité peut-elle faire comme si rien ne s'était passé? Ce n'est pas la rétribution... qui choque, mais le défi est ouvert à l'égalité du traitement devant la loi.»

Pour conclure, cette dernière remarque de «Domaine public»: «Il faudrait ajouter que les vedettes sont aussi le produit de l'institution sportive... Mais cela aurait été un autre chapitre, plus difficile à aborder pour la TV.»

Willy BRANDT

Visite de Jean Paul II à Florence «Tu es le plus fort»

Une rencontre inattendue avec le Secrétaire américain à la Défense, M. Caspar Weinberger, et une condamnation des satellites et des armements nucléaires ont marqué hier la seconde journée de la visite du pape Jean Paul II à Florence.

Le Pape a pris une dizaine de minutes sur son intense programme pastoral dans le chef-lieu toscan pour recevoir à l'archevêché M. Weinberger, venu en Europe pour expliquer le point de vue de la Maison Blanche sur le sommet de Reykjavik et le système de défense spatiale américain (IDS).



M. Caspar Weinberger. «No comment» sur ses entretiens avec le Pape. (Bélino AP)

M. Weinberger avait rencontré samedi les dirigeants italiens et le ministre des Affaires étrangères du Vatican, Mgr Achille Silvestrini.

«NO COMMENT»

M. Weinberger a répondu par un «no comment» aux questions des journalistes sur sa conversation avec le chef de l'Eglise, survenue juste après que ce dernier eut sévèrement critiqué les dépenses dans le domaine spatial et nucléaire.

Longuement applaudi par 15.000 jeunes, le Pape a dénoncé le gaspillage «énorme» dû à «la course aux armements

toujours plus sophistiqués et meurtriers».

«On ne peut pas rester indifférent face à de pareilles données concernant ce gaspillage», a-t-il dit aux jeunes qui portaient des banderoles sur lesquelles on pouvait lire: «Jean Paul II, tu es le plus fort».

Samedi, Jean Paul II a lancé un appel aux intellectuels, savants et hommes de la culture du monde entier, pour qu'ils soutiennent la paix et appuient son initiative en faveur d'une trêve universelle le 27 octobre, le jour de la réunion inter-religieuse pour la paix à Assise.

Le souverain pontife a invité tous les hommes à retrouver dans la culture «la voie royale de la libération de toute forme d'esclavage qui, aujourd'hui comme hier, et même plus qu'hier, étouffe et menace la dignité de l'homme». La première tâche de la culture, a-t-il dit, est celle de «tisser sans cesse la mémoire de l'homme», pour créer «comme Florence sait le faire, un pont entre le passé et l'avenir, sachant que l'avenir a un cœur ancien». (ats, afp)

Philippines: entre gouvernement et communistes Reprise des négociations

Des conversations pour définir les conditions d'un cessez-le-feu national après dix-sept ans de rébellion ont repris entre représentants du gouvernement philippin et émissaires communistes.

Un conseiller présidentiel, Joker Arroyo, a déclaré qu'une séance de conversations de près de trois heures a eu lieu samedi. C'était la première depuis l'arrestation par les militaires du dirigeant communiste Rodolfo Salas. On ignore où elle a eu lieu.

Arroyo, citant des propos du ministre de l'Agriculture Ramon Mitra, un des négociateurs gouvernementaux présents à la réunion, a dit que les conversations, bien que ne portant pas sur le fond, avaient été encourageantes.

Aquino dimanche avec une lettre des rebelles de la nouvelle armée populaire (nap).

Le maire de Luceda, ville située au sud de Manille, qui a participé aux négociations pour la libération des soldats, a déclaré que celle-ci, faite sans conditions, était un geste de bonne foi à l'égard de la présidente Aquino qui souhaite une paix négociée pour éviter de recourir à la force militaire. (ats, reuter)



Au centre, les deux soldats philippins peu avant leur libération par les rebelles communistes. (Bélino AP)

France: pour 101 Maliens Expulsions manu militari

La France a procédé samedi à une application spectaculaire de la nouvelle loi sur l'immigration: 101 Maliens, qui étaient tous en «situation irrégulière», selon le ministère de l'Intérieur, ont été expulsés, dont certains de force, samedi soir et mis dans un avion à destination de Bamako, la capitale malienne.

Le ministère a ajouté que cinq passagers seulement avaient protesté contre leur expulsion, et qu'il n'y avait eu «aucun incident» lors du vol.

Cette version est contestée par un témoin qui avait affirmé samedi soir que plusieurs expulsés, se débattant et criant qu'ils risquaient pour leur sécurité au Mali, ont dû être embarqués de force dans l'avion. Selon ce témoin, tous les expulsés ont été immobilisés sur leurs sièges, les uns par des menottes aux poignets, les autres par des chaînes aux pieds. (ats, afp)

Palestiniens et Amal en alerte au Liban La crainte de raids israéliens

La guérilla palestinienne ainsi que la milice Amal étaient en état d'alerte maximum ce week-end au Liban du Sud, redoutant de nouveaux raids israéliens après la capture d'un pilote israélien apparemment transféré depuis la vallée de la Bekaa sous contrôle syrien.

LA TACTIQUE DE NABIH BERRI

A Damas samedi, Nabih Berri, chef d'Amal, a laissé entendre que le pilote pourrait être échangé contre des prisonniers libanais et palestiniens détenus en Israël.

Berri n'a pas confirmé que ses hommes détenaient le pilote, dont on ignore l'identité et le grade. Mais de source proche de sa milice, on indiquait samedi qu'après sa capture, jeudi, après la destruction de son «F-4 Phantom», il avait été transféré

d'abord du Liban du Sud à Beyrouth-Ouest, puis dans la Bekaa.

Samedi soir, des miliciens d'Amal ont échangé des tirs nourris de mitrailleuse lourde avec trois canonniers israéliens qui tentaient de s'approcher du port de Tyr.

L'ORDRE DES CANONNIÈRES

Hier, tant les miliciens d'Amal que les Palestiniens dans le Sud étaient en état d'alerte, retranchés derrière des mitrailleuses anti-aériennes, montées sur des camions, tout le long de la route côtière entre Saïda et Tyr, ont rapporté des témoins.

A Saïda, des pêcheurs ont précisé que les équipages des canonniers israéliens qui patrouillent au large de la côte libanaise leur avaient donné l'ordre par haut-parleur de rester au port jusqu'à nouvel ordre. (ats, reuter)



météo

Nord des Alpes: le temps sera le plus souvent très nuageux et il y aura de nouvelles précipitations à partir de l'ouest. Limite des chutes de neige vers 2000 m. Vent d'ouest modéré parfois fort en plaine et tempétueux en montagne.

Sud des Alpes: nébulosité changeante.

Evolution probable: au nord, temps d'ouest variable avec alternance de brèves éclaircies. Dégradation au cours de la seconde moitié de la semaine avec des précipitations importantes tombant sous forme de neige au-dessus de 1500 m.

Lundi 20 octobre 1986
43e semaine, 293e jour
Fête à souhaiter: Irène

	Lundi	Mardi
Lever du soleil	6 h 57	6 h 58
Coucher du soleil	17 h 37	17 h 35
Lever de la lune	18 h 35	19 h 06
Coucher de la lune	9 h 53	11 h 02

sommaire

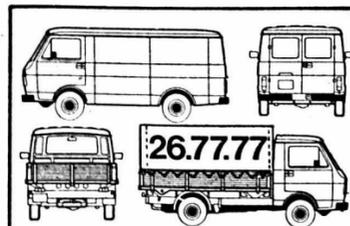
Chute d'un avion suisse en Italie
Six Tessinois trouvent la mort

SUISSE Page 4

R

région 2e cahier

Elections jurassiennes
Résultats complets des Franches-Montagnes
PAGES 23 et 25



LOUE-MOI

Service de location de véhicules toutes catégories

Av. Léopold-Robert 163 - La Chaux-de-Fonds

Swiss Indoors de tennis à Bâle Stefan Edberg remet ça!



Une année après s'être adjugé les Swiss Indoors de tennis à Bâle, Stefan Edberg a remis ça hier au bord du Rhin. Le Suédois s'est à nouveau défait du Français Yannick Noah en finale. (Bélino archives AP)

● LIRE EN PAGE 9

MONDE

E
entre autres

Le Pape à Florence Impossible substitution

Le Pape est certes l'homme de l'Eglise catholique.

Il est également l'homme de l'Eglise en tant qu'Etat intemporel. Preuve en sont ses déclarations, ce week-end à Florence.

Course aux armements et arsenaux nucléaires, Jean Paul II a tenu un discours éminemment politique. Au détriment de la séparation des deux pouvoirs?

Ils sont nombreux à déceler en ses initiatives un fâcheux mélange, pour le moins hétérogène. La question mérite d'être soulevée, de même que celle qui postule une imbrication nécessairement plus étroite entre l'Eglise et univers de la politique.

Comme prix de la crédibilité des valeurs religieuses, comme prix de leur impact et de leur influence sur la marche du monde.

Le Pape, tranchant d'avec ses prédécesseurs, n'occulte pas la voie qu'il s'est assignée: l'Eglise ne peut plus s'offrir le luxe de se tenir à l'écart des faits saillants qui façonnent la planète.

A cet effet, il a opposé hier en Toscane, la quête de la paix et l'éradication de la famine aux enjambées des technologies de pointe dans le domaine militaire.

Il propose, sur le fond, la substitution de valeurs d'humanité à la réalité, cynique mais omniprésente, de la complexité extrême des rapports de puissance.

L'idéal suffit-il dès lors à contraindre les pouvoirs?

Rien n'est moins sûr, dans la mesure où ceux-ci englobent de multiples intérêts comme autant de piliers de soutien de la course de la planète. Et paradoxalement, d'une course pas trop mauvaise.

L'équilibre est fragile et souvent insatisfaisant, mais il survit.

C'est pourquoi les propositions de Jean Paul II, aussi nobles soient-elles, ne sauraient avoir prise sur une logique qui les exclut, de plus en plus.

On ne peut renier la quête du savoir, même s'il se nourrit la plupart du temps aux mamelles de la recherche militaire: c'est de là que, très souvent, naissent ses pas les plus significatifs. Regrettable état de fait, mais indéniable.

Quoi qu'il en soit, face à ce processus, les interventions de Jean Paul II ont l'heur de nous rappeler que l'Eglise, trop régulièrement, s'est tenue à l'écart des affaires du monde.

Et que pragmatique, son guide catholique lui redonne une nouvelle impulsion.

Pascal-A. BRANDT

Demain dans toute la France

Grève générale des fonctionnaires

La France s'apprête à vivre mardi une journée particulièrement chaotique en raison d'une grève nationale dans la fonction publique, la plus importante depuis 1977, qui touchera tous les aspects de la vie quotidienne.

Les transports aériens, ferroviaires et urbains, le secteur audiovisuel, les télécommunications et l'éducation seront notamment victimes de cette grève, à laquelle appellent quatre grandes centrales syndicales - CGT (proche du parti communiste), CFDT (socialisante), FO (réformiste) et FEN (principal syndicat d'enseignants) - ainsi que de nombreux syndicats autonomes.

Pour la journée d'hier, la compagnie aérienne Air France n'a reçu que 30 autorisations d'atterrissage ou de décollage, les compagnies étrangères autant et Air-Inter (vols intérieurs) 20, soit un total de 80 «mouvements» contre 1500 les jours normaux.

La Direction de la compagnie des chemins de fer (SNCF) prévoit un train sur quatre sur les grandes lignes, avec des différences selon les régions (plus de trains dans l'est que dans le sud). La réduction du nombre de trains de banlieue et d'importantes perturbations

dans le métro obligeront sans doute les Parisiens à se rendre à pied - ou à bicyclette - à leur travail, ou alors à prendre leur voiture, avec pour conséquence d'inévitables embouteillages.

Les différentes chaînes publiques de radio et de télévision seront obligées de s'en tenir au programme minimum fixé par la loi. Quant aux chaînes de télévisions privées, elles dépendent pour leur diffusion de Télédiffusion de France (TDF), organisme public, et pourraient donc rencontrer aussi des difficultés.

Des perturbations sont à prévoir dans la distribution du courrier et nombre de guichets de poste n'ouvriront pas leurs portes, tandis que, selon la FEB, «les trois quart des écoles seront fermées». Une baisse de production à l'EDF (Electricité de France) devrait entraîner des coupures de courant dans les entreprises et chez les particuliers. Une consolation pourtant pour les contribuables: tous les syndicats des Impôts appellent eux aussi à la grève.

Faute d'unité syndicale, les manifestations se feront demain en ordre dispersé, notamment à Paris où six cortèges sont prévus, ce qui contribuera à aggraver les embouteillages.

Les syndicats de fonctionnaires s'inquiètent notamment du blocage des salaires et des réductions d'effectifs dans la fonction publique, conséquences de la politique du gouvernement du premier ministre Jacques Chirac.

(ats, afp)

Toutes les 14 heures en Grande-Bretagne Un meurtre

Un meurtre est commis en Grande-Bretagne toutes les 14 heures et chaque année une moyenne de 48 meurtriers échappent à la justice, a révélé une enquête réalisée par le «Sunday Express».

Selon le journal, sur les 522 crimes commis en Angleterre, en Ecosse et au Pays de Galles, 61 n'ont toujours pas été éclaircis «même si le pourcentage des affaires criminelles résolues est un des meilleurs au monde. (ap)

En plein congrès à Hambourg Syndicaliste arrêté

M. Alfons Lappas, président du holding «BGAG», administrateur des sociétés des syndicats ouest-allemands (DBG), a été arrêté hier à Hambourg en plein congrès du syndicat de la métallurgie pour refus de témoignage devant la Commission d'enquête parlementaire sur la vente controversée de l'empire immobilier du DBG, Neue Heimat, au boulangier milliardaire Horts Schiesser.

Cette arrestation, opérée par deux policiers au grand émoi des quelque 540 délégués de l'IG Metall, est survenue à la suite d'un mandat d'arrêt du tribunal de première instance de Bonn sur la demande des membres de la commission d'enquête.

La commission veut forcer ainsi M. Lappas à témoigner après qu'il

eut refusé de répondre à toutes les questions qui lui ont été posées dans le cadre de l'affaire Neue Heimat.

En septembre dernier, rappelle-t-on, M. Schiesser, un homme d'affaires de Berlin-Ouest avait racheté pour un Deutschmark l'empire immobilier Neue Heimat criblé de dettes.

Par ailleurs, le syndicat ouest-allemand de la métallurgie IG Metall, le plus puissant syndicat de branche européen avec 2,5 millions d'adhérents, est «prêt au combat pour obtenir la réduction à 35 heures de la durée de travail hebdomadaire sans baisse de salaire», a déclaré hier à Hambourg son vice-président, M. Franz Steinkuehler.

(ats, afp)

Les ministres de l'OPEP à Genève

Blocage signé Koweït

Les ministres du Pétrole de l'OPEP n'avaient toujours pas surmonté hier en début de soirée le blocage créé par la volonté du Koweït de produire plus de pétrole, dans le cadre d'un éventuel accord de limitation de la production jusqu'à la fin de l'année.

L'OPEP a décidé de reporter à ce matin une réunion des ministres prévue hier après-midi, qui devait permettre de finaliser un accord fixant une discipline de production jusqu'à fin décembre pour faire remonter le prix du baril.

Le Koweït exige de pouvoir produire à partir du 1er novembre 90.000 barils de plus que son quota de 900.000 barils par jour. Mais la plupart des autres pays refusent d'accéder à cette demande.

Le Qatar, de même que l'Equateur et le Gabon, souhaite obtenir une hausse de son quota. Le Nigeria, le Venezuela et l'Equateur, habituellement modérés, ont

pris cette fois la tête de la fronde, jugeant inacceptable que le Koweït, l'un des pays les plus riches du Golfe revendique une augmentation de son quota alors que les pays les plus pauvres vont devoir se serrer la ceinture.

Quant aux Emirats Arabes Unis (EAU), ils verraient d'un mauvais œil leur rival du Golfe, le Koweït, obtenir un quota égal ou supérieur au leur (950.000 barils/jour), selon des sources proches de la conférence.

Enfin le clan des «durs», Algérie, Iran et Libye, également opposé à une concession en faveur du Koweït, a adopté hier un profil bas. (ats, afp)

Pour le 30e anniversaire du soulèvement hongrois Des dissidents de l'Est lancent un appel

Cent dix huit représentants d'organisations dissidentes et de Défense des Droits de l'homme de Hongrie, de Pologne, de Tchécoslovaquie et de RDA ont lancé un appel commun au développement de la démocratie dans le bloc socialiste, à l'occasion du 30e anniversaire, jeudi prochain, du soulèvement hongrois.

Cette «déclaration commune en prove-

nance de l'Europe de l'Est» est publiée par l'hebdomadaire ouest-allemand «Der Spiegel» à paraître lundi.

Les opposants y affirment leur détermination à s'engager dans leurs pays pour la démocratie politique et pour un pluralisme basé sur les principes de l'autodétermination.

Ils se prononcent pour «un dépassement pacifique de la division de l'Europe» et pour une «intégration démocratique» du vieux continent qui «respecte les droits de toutes les minorités».

Enfin les dissidents des quatre pays communistes affirment leur «solidarité mutuelle dans le combat pour une vie meilleure, plus digne et plus libre, dans nos pays comme dans l'ensemble du monde». (ats, afp)

Cinq diplomates américains expulsés d'URSS

«Il y a trop d'espions dans l'ambassade»

L'URSS a ordonné hier l'expulsion de cinq diplomates américains qui se livraient, selon l'agence Tass, à des «actions inacceptables».

«Il y a trop d'espions dans l'ambassade américaine de Moscou», a déclaré hier après-midi M. Georgy Arbatov, membre du parti communiste et spécialiste des relations soviéto-américaines, peu après qu'on eut appris la nouvelle.

M. Arbatov a ajouté que les Soviétiques pouvaient tout à fait avoir cette opinion puisque, a-t-il dit, «les Américains pensent qu'il y a trop d'espions dans notre délégation à l'ONU».

Le responsable soviétique faisait ainsi allusion à la décision américaine - qui date de plusieurs semaines - de renvoyer en Union soviétique 25 membres de la délégation soviétique à l'ONU accusés d'espionnage.

Cependant, le communiqué de l'agence Tass qui a annoncé la nouvelle n'a établi

aucun lien entre l'expulsion des Américains et le sort des membres de la délégation soviétique à l'ONU.

Parmi les diplomates frappés d'expulsion figurent quatre membres de l'ambassade et un membre du consulat de Leningrad. Il s'agit de MM. William Norville, premier secrétaire, Charles Ehrenfried, troisième secrétaire, Gary Lonnquist, attaché, Jack Roberts, mem-

bre de la mission consulaire et Davis Harris.

L'un de ces diplomates a du reste été convoqué dans l'après-midi par le ministre soviétique des Affaires étrangères.

Tass n'a pas indiqué la date à laquelle ces hommes doivent quitter le territoire soviétique. A l'ambassade américaine, on affirmait également tout ignorer du délai impartit aux diplomates.

A Washington, les réactions ne se sont pas fait attendre. M. George Shultz, secrétaire d'Etat, apparaissant sur les chaînes de télévision, a déclaré: «Nous protesterons, et nous agirons». Il n'a pas voulu préciser quelles mesures de représailles les Etats-Unis pourraient adopter à l'encontre de Moscou. Le secrétaire-général de la Maison-Blanche, M. Donald Regan, a lui aussi évoqué de possibles représailles, en ajoutant qu'il fallait, avant de se décider, «étudier l'alternative» dont dispose la Maison-Blanche.

Cette décision soviétique survient exactement une semaine après le sommet de Reykjavik entre MM. Reagan et Gorbatchev. M. Arbatov n'a pas caché que les relations américano-soviétiques, qui avaient déjà subi un coup d'arrêt après le sommet islandais, connaîtront «probablement» de nouvelles difficultés à la suite de ces expulsions. (ap)

En bref

● BAGDAD. - Le prince héritier séoudien Abdallah Ben Abdel Aziz, poursuivant sa mission de médiation entre la Syrie et l'Irak, est arrivé à Bagdad, venant de Damas, pour une visite officielle de plusieurs jours en Irak.

● LA NOUVELLE-DELHI. - Les forces de sécurité du district de Darjeeling ont reçu l'ordre de tirer à vue sur tout fauteur de trouble à la suite d'accrochages qui ont opposé samedi des séparatistes Gurkhas à des communistes dans ce district du nord-est de l'Inde.

● PARIS. - Robert Ibrahim Abdallah était à Paris du 29 août au 3 septembre, a affirmé au journal de 20 h sur TFI Annick Vignaux, une jeune femme de 29 ans qui affirme avoir été une de ses amies.

● TUNIS. - Yasser Arafat a déclaré que l'Organisation de Libération de la Palestine ne prévoyait pas de transférer ses quartiers généraux à Tunis vers une autre capitale arabe, Bagdad, contrairement à ce qu'avaient annoncé des responsables de l'OLP.

● WASHINGTON. - Le Congrès a adopté un texte abrogeant l'âge de la retraite aux Etats-Unis. Les milieux politiques s'attendent que le président Reagan, qui a 75 ans est l'un des «chefs d'entreprise» américains les plus âgés, donne force de loi à ce projet en le signant.

● MADRID. - Plusieurs centaines de membres des Brigades internationales, venus de 24 pays, ont reçu à Madrid un vibrant hommage pour leur participation «héroïque» à la guerre civile espagnole.

Conflit linguistique en Belgique

Les francophones proposent une trêve

Le Parti social-chrétien (PSC) francophone a proposé hier une trêve de trois mois dans le conflit linguistique qui secoue la Belgique et menace d'éclatement la coalition gouvernementale.

Le PSC, en désaccord avec son principal partenaire au gouvernement, le Parti chrétien-démocrate (CVP) flamand, espère ainsi apaiser la crise née de la déposition de José Happart, bourgmestre (maire) francophone des Fourons, petite commune rurale, qui refuse de s'exprimer en flamand. «L'affaire Happart», avait forcé samedi à la démission le ministre de l'Intérieur, Charles-Ferdinand Nothomb.

Selon les observateurs, la réunion que doit tenir aujourd'hui le CVP du premier ministre Wilfried Martens, qui exige que M. Happart cesse ses fonctions immédiatement, n'en revêtira que plus d'importance. L'avenir de la coalition pourrait dépendre de la réponse du CVP à l'offre du PSC.

Le roi Baudouin des Belges avait entériné samedi la nomination comme ministre de l'Intérieur de M. Joseph Michel un social-chrétien francophone de 61 ans, en remplacement de M. Charles-Ferdinand Nothomb qui avait démissionné dans la nuit.

M. Philippe Paystadt, lui aussi social-chrétien francophone et ministre des Affaires économiques, accède de son côté au statut de vice-premier ministre tout en gardant son portefeuille économique.

L'arrivée de M. Michel, réputé pour sa rigueur juridique, pourrait signifier que le gouvernement belge tentera de trouver une solution de fond aux problèmes communautaires en suspens. Selon divers observateurs, la personnalité de M. Michel, père de la réforme communale belge il y a dix ans comme ministre de l'Intérieur, est peu compatible avec une solution de replâtrage ponctuelle, qui ne ferait que rebondir vers d'autres crises similaires dans l'avenir. (ats, afp, reuter)

Paraguay: brutale répression

Six cents policiers se sont heurtés samedi à quelque 200 personnes manifestant à Asunción contre le régime du président paraguayen Alfredo Stroessner.

Selon des témoins oculaires, une quinzaine d'arrestations ont été opérées au moment où, à l'issue d'un défilé, les manifestants se sont rassemblés devant la prison où est détenu un des chefs de l'opposition, Miguel Abdon Saguier, leader du Parti libéral-radical. De source policière, on dément qu'il y ait eu des arrestations tout en soulignant que les manifestants «n'ont pas respecté le désir de la police d'éviter le désordre et le chaos dans les rues».

Le président du Parti libéral-radical, Juan Carlos Zaldivar, a déclaré que le défilé, destiné à marquer le 99e anniversaire du plus grand parti paraguayen d'opposition, s'était déroulé dans le calme. «Nous voulions seulement saluer le Dr Saguier puis nous retirer de manière ordonnée, mais la police nous a attaqués avec brutalité et s'en est même prise à des femmes, dont des grands-mères.»

Le Dr Saguier a été arrêté le mois dernier pour avoir déclaré au cours d'un meeting que le peuple avait le droit de se révolter et d'avoir recours aux armes, lorsqu'il est soumis à une dictature prolongée. Le président Stroessner est au pouvoir depuis plus de trente ans. (ats, reuter)

Dans le nord du Tchad Raids libyens

Les troupes libyennes appuyées par l'aviation sont entrées en action dans les régions du nord du Tchad contre les combattants se réclamant de M. Goukouni Weddeye, qui fut jusqu'il y a peu le principal allié de Tripoli, a-t-on affirmé dimanche soir dans les milieux tchadiens de Paris.

Des bombardements aériens ont frappé indistinctement la population civile et les militaires, précise-t-on de mêmes sources.

M. Kaïlam Hamet, directeur de cabinet de M. Goukouni, qui séjourne actuellement à Paris, a lancé un appel aux combattants du GUNT, leur demandant de «résister à l'envahisseur libyen jusqu'au dernier homme». (ats, afp)

● PORTO. - Le général Ramalho Eanes, ancien président du Portugal, a été élu à la tête d'un parti d'opposition de centre-gauche, et s'est engagé à renforcer la démocratie portugaise.

La nouvelle Audi 80 à carrosserie entièrement galvanisée.



C'est une toute nouvelle automobile qu'Audi présente maintenant dans la classe moyenne. A la fois attrayante et à la pointe de la technique. Qui plus est, la seule de sa classe équipée d'une carrosserie

entièrement galvanisée. Voilà la nouvelle Audi 80 et la nouvelle Audi 80 quattro.

Audi a pris beaucoup de temps pour concevoir cette nouveauté. Cela se remarque à l'ampleur des innovations qu'elle apporte:

- la carrosserie entièrement galvanisée, gage d'une longévité exceptionnelle,
- la ligne aérodynamique, au C_x d'à peine 0,29, qui réduit la consommation,
- le nouveau système de sécurité Audi «procon/ten» (livré en option) qui rétracte le volant vers l'avant en cas de collision frontale.

Cette nouvelle Audi 80 (comme la nouvelle Audi 80 quattro, maintenant équipée d'un différentiel central Torsen) est une voiture bourrée d'idées nouvelles et sert de modèle à la catégorie des belles compactes. Vu son grand choix de moteurs, ses qualités routières supérieures et son ensemble de garanties sans pareilles, elle constitue la meilleure offre de sa classe.

L'avenir de la classe moyenne se présente donc maintenant mieux que jamais: sous la forme de la nouvelle Audi 80.

Coupon

Veillez me faire parvenir votre documentation en couleurs sur la nouvelle Audi 80.

28003

Prénom: _____

Nom: _____

Adresse: _____

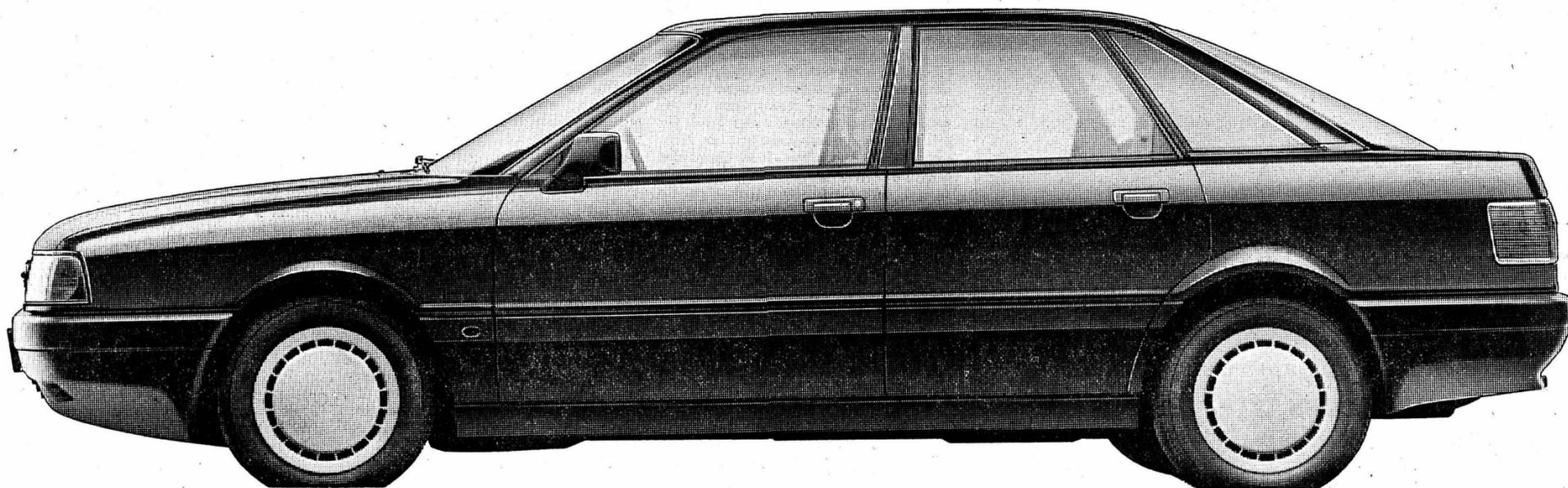
NP, localité: _____

Prière de découper et d'expédier à:
AMAG, 5116 Schinznach-Bad



Une européenne.

La technique
est notre passion



• 6 ans de garantie contre la perforation de la carrosserie par la corrosion • 2 ans d'assurance voyage AMAG INTERTOURS-WINTERTHUR • 1 an de garantie d'usine, sans limitation de kilométrage • intéressantes offres de leasing: tél. 056-43 91 91 • le réseau de service le plus dense: 585 partenaires V.A.G pour Audi et VW en Suisse et au Liechtenstein



Importateur officiel des véhicules Audi et VW
5116 Schinznach-Bad
et les 585 partenaires V.A.G

2300 La Chaux-de-Fonds
Sporting-Garage-Carosserie
J.-F. Stich 039 26 44 26

2400 Le Locle
2333 La Ferrière
2877 Le Bémont
2610 Saint-Imier

Garage A. Pandolfo & Cie
Garage du Jura
Garage du Bémont, P. Kröll
Garage Touring-Carosserie

039/31 40 30
039/61 12 14
039/51 17 15
039/41 41 71

Petit feuilleton de «L'IMPARTIAL»

48

Anne Forgeois

Les Voiles de la Fortune

Roman

Droits réservés: Ed. Albin Michel et Sciaky Presse, Paris

- Quelle ardeur, Bonn, s'étonna alors Mark un peu décontenancé, en posant la pointe de son sabre sur le pont pour laisser Anne haletter.

- Pas de compliments, mon maître, ou du moins pas encore! protesta Anne prête à faire tinter son fer.

Elle contra Mark qui attaquait, avança, puis dut se reculer du côté tribord que la *Revanche* inclinait dans la mer.

- ... ou je pourrais t'en faire à mon tour, ajouta Anne tout en ferrailant dur, le dos contre la lisse où Mark venait de l'acculer.

Chaque parade lui arrachait un sourire sauvage. Et elle supportait vaillamment le choc qui remontait le long de son bras, faisait vibrer son corps et manquait de la faire vaciller.

Les deux partenaires revinrent au milieu du rouf de la *Revanche* pour l'échange suivant. Malgré le tangage de la coque fendait la houle, et malgré la chaleur de midi, Anne se comporta en brave.

- Pas de compliments..., grimaça-t-elle ravie.

- Une pause, alors? proposa Mark.

Enragée, Anne déclina et reprit l'attaque. Peu après, à l'instant où elle s'essayait à placer une flanconade de la manière que Mark lui avait montrée, elle heurta son bras au timon, et buta dans l'une des drosses en se rattrapant dans sa chute. Le timonier John Howell n'eut ni un geste ni un mot.

- Debout, hâte-toi! la fit bisquer Mark en garde.

Anne sentit alors sa main meurtrie sous la coquille du sabre. Ses doigts serraient avec moins de force la poignée qui frottait sur sa peau brûlante.

- En garde! pressa Mark soucieux de juger de l'endurance de Bonn.

Anne revint porter une botte de quarte, mais sans élan. Elle était épuisée. On critiqua la lenteur de son tir.

- Pare en cédant! conseilla Mark, revenant à la charge.

Selon lui, Anne n'avait pas assez de force pour contrer et devait toujours dévier le coup porté.

- Esquive, et tout le butin sera à toi! s'emporta joyeusement Mark.

Soudain, il rencontra le regard fielleux d'Anne. Il regretta d'avoir retardé la pause et baissa son arme.

- Anne ahane..., gouailla-t-il pour ne point compatir.

Elle s'avança sur lui.

- Cessons! dit-il, rembruni.

Dès la reprise de l'engagement, Anne ricana amèrement. Il était certes tout à l'honneur de Mark qu'il fût le seul gamin de l'équipage à ne pas lui jeter des regards mouillés quand elle se hissait dans la gabie, mais...

- Damned, n'oppose pas ta force de front! morigénait Mark.

... Mais ce beau matelot n'avait rien dans la cabèche. Anne voulait bien tournailler sur le pont et ferrailer des heures durant avec un sabre pour avoir le plaisir de retenir toute l'attention de Mark sur elle, avec l'assentiment de tous... Fichtre, il se montrait aussi aveugle que le timonier était sourd! Avec une force qu'elle trouva dans son dépit, Anne feinta sur une attaque à la tête, se retira et

revint vivement tirer à l'épaule. La pointe acérée du sabre déchira la manche de la chemise. Surpris par la violence qu'Anne mettait encore une fois dans l'entraînement, Mark recula prestement. Il se redressa d'un coup, piqué dans sa fierté. Faisant fi de toutes les embardées de la *Revanche* taillant imperturbablement sa route, il revint cette fois pour le combat qu'il avait à plusieurs reprises refusé d'engager réellement.

Sa lame brillait quand il attaqua. Anne, sur-le-champ, roula et glissa sur le pont, après que sa tête eut heurté le gui de plein fouet. Elle voulut se relever, mais Mark appuyait rudement la garde de son sabre sur le sien.

Les deux partenaires se dévisagèrent alors avec fureur, tandis qu'Andie, du nid-de-pie, s'étranglait de rire en leur conseillant de ne pas s'entre-tuer.

- Pourquoi?... siffla tout bas Mark.

- Comme ça..., chuchota Anne haletante.

Elle se rappela soudain la présence de Rackam dans la cabine juste en dessous.

- Au vrai, le voyage sera long et j'ai bien envie de l'agrémenter, souffla-t-elle en plongeant un regard clair dans celui de Mark Read.

(à suivre)

SUISSE

Dans la chute de leur avion en Italie Six hommes d'affaires tessinois tués

Six hommes d'affaires résidant à Locarno et environs ont trouvé la mort jeudi après-midi lorsque l'avion de tourisme bi-moteurs à bord duquel ils se trouvaient s'est écrasé contre une montagne près de Cuneo. Ils s'étaient embarqués jeudi pour un voyage qui devait les amener à Gerona (nord est de l'Espagne). Portés disparus depuis jeudi après-midi, ils ont été retrouvés ainsi que les débris de l'appareil vendredi soir dans la région de Cuneo (Piémont). Comme le relève dimanche le Bureau fédéral des enquêtes sur les accidents d'avion, l'accident est vraisemblablement dû à de mauvaises conditions de visibilité. Aucun indice ne laisse supposer une avarie de moteur.

L'appareil de location du type Partenavia PN 68, piloté par l'entrepreneur Luca Regazzi, était parti jeudi en début d'après-midi d'Ascona pour un vol de tourisme en direction de Gerone (Catalogne). Luca Regazzi et ses cinq passagers auraient dû atteindre Gerona en trois heures. Mais environ une heure après le décollage, le contact avec l'avion était perdu. L'équipage d'un avion militaire français a encore enregistré des signaux de détresse dans la région de St-Tropez.

Les autorités françaises et italiennes ont entrepris une vaste opération de recherche. Des indications fournies par des habitants ont permis à la police ita-

lienne de repérer les débris de l'avion vendredi soir à Monte Bindino, dans la région de Cuneo. Les six hommes ont trouvé la mort dans cette catastrophe, certains d'entre eux ayant été éjectés au moment de la chute.

Le chef du bureau fédéral des enquêtes sur les accidents d'aéronefs, Kurt Lier, a évoqué dimanche les rumeurs qui avaient circulé sur l'éventualité d'une avarie de moteur qui aurait été la cause de l'accident. Selon Kurt Lier, les premiers éléments de l'enquête des autorités italiennes montrent que le pilote a perdu sa route en raison de la mauvaise visibilité. L'observation des restes de l'appareil a déjà montré que l'appareil, à une

altitude de 1500 m et moteurs en marche, a percuté la montagne de front. Même s'il y avait eu une avarie sur l'un des moteurs, l'appareil aurait pu, relève K. Lier, facilement maintenir cette altitude. L'appareil ne manquait pas de carburant.

Outre le pilote Luca Regazzi, 33 ans, les autres victimes de l'accident sont le directeur d'un funiculaire Valerio Mottis, 44 ans de Locarno, Orazio di Silvestro, 40 ans, gérant de deux restaurants de Locarno, Antonio Ragonesi, 44 ans, hôtelier de Cardana, Paolo Marazza, 35 ans, entrepreneur de Locarno, enfin Francesco Lanzi, 39 ans, d'Avegno. (ats)

Dans le cadre de la banque Ambrosiano 23 millions séquestrés

Le Ministère public du Sottoceneri a demandé la mise sous séquestre d'un montant global de 23 millions de francs, placé dans plusieurs banques suisses, cela dans le cadre de l'affaire de la banque Ambrosiano. Le Ministère public a adressé sa requête à la Cour d'appel.

La demande de mise sous séquestre concerne les avoirs que le financier sarde Flavio Carboni avait déposés en Suisse pour le compte de Roberto Calvi. Ce dernier avait été retrouvé pendu, en juin 1982, suite à la faillite de sa banque, la Banco Ambrosiano. Carboni avait été arrêté le 30 juillet 1982 à Massagno (TI) et extradé en Italie.

Les avoirs déposés par Carboni avaient été bloqués par le procureur Bernasconi au cours de l'enquête ouverte pour cette affaire. Ils devraient être maintenant confisqués et retournés à la Banco Ambrosiano.

Si la demande est acceptée, une procédure semblable pourrait être suivie pour les fonds de Licio Gelli et Umberto Ortolani. Les avoirs de Gelli en Suisse, sont estimés à 100 millions de francs. Le montant des fonds placés par Ortolani n'est pas connu.

Licio Gelli était l'un des chefs de la loge maçonnique secrète P 2 (ap)

Les socialistes et les votations fédérales du 7 décembre

Oui aux écolos et aux locataires

Oui au contre-projet des Chambres en faveur d'une meilleure protection des locataires et oui à l'initiative de l'Association suisse des transports (AST) «pour une juste imposition du trafic des poids lourds»: tels seront les mots d'ordre du Parti socialiste suisse (pss) pour la votation fédérale du 7 décembre.

Réuni samedi à Berne, le comité direction du pss - premier parti gouvernemental à prendre position - a fait son choix à l'unanimité.

C'est le conseiller national Moritz Leuenberger (ps-ZH), président de la Fédération suisse des locataires qui a présenté le projet d'article constitutionnel à ses collègues. Tout comme le conseiller national Bernard Meizoz (ps-VD), il mit en exergue le fait que le retrait de l'initiative - déposée le 27 mai 1982 avec 117.919 signatures - était justifié par l'impossibilité du «double oui» qui avait fait capoter déjà deux projets semblables. Il faut maintenant que le «oui» au texte proposé soit massif. En effet, ont souligné les orateurs, une large approbation permettra à la législation d'application de passer sans encombre la rampe des Chambres et écartera la menace de référendum brandie déjà par les milieux de propriétaires.

Présentée par le conseiller national Silvio Bircher (ps-AG), l'initiative de l'AST a alimenté une large discussion.

Selon Bircher, les mesures proposées offrent notamment l'avantage de taxer les poids lourds en proportion des distances parcourues et de permettre une meilleure couverture des frais occasionnés. Le principe de la couverture des frais par chaque mode de transports est d'ailleurs au centre de la politique coord-

onnée des transports (PCT). La hausse de redevances prévue par les dispositions transitoires proposée va être vivement combattue par les adversaires de toute taxe, a fait remarquer Jean Clivaz (ps-BE). Il faut donc que l'initiative fasse un bon résultat de manière à ce que la PCT ne puisse être remise en cause.

Par ailleurs, a déclaré Silvio Bircher, le pss combattra la révision de la LCR qui prévoit l'autorisation de mise en circulation de camions encore plus hauts et plus larges qu'aujourd'hui. Le pss soutiendra un référendum, au besoin. (ap)

En Pays vaudois

Succès des soins à domicile

Une expérience-pilote de développement de l'action médico-sociale à domicile a eu lieu dans le canton de Vaud entre juin 1982 et décembre 1984. Ses résultats, positifs, ont été consignés dans cinq rapports et présentés aux professionnels de l'activité médico-sociale et d'autres personnes intéressées par cette expérience au Centre hospitalier universitaire vaudois, à Lausanne. Encouragée par le Conseil d'Etat, elle avait été engagée à Nyon et dans le district de Payerne.

L'accroissement du nombre de personnes âgées, de plus de 85 ans est, statistiquement, la raison principale de la nécessité des soins à domicile, faute de quoi il faudrait construire six à sept établissements médico-sociaux de 40 lits, chaque année, d'ici l'an 2000, dans le seul canton de Vaud.

Services infirmiers, soins de base et aide au ménage, enfin, repas à domicile, tels ont été les trois volets d'interventions décentralisées mais concertées en vue des conclusions d'une expérience de trente et un mois auprès d'un millier de personnes, les durées variant sensiblement d'un cas à l'autre. Ainsi, dans les deux zones concernées, un tiers des cas, environ, ont duré de un à trois mois. A l'autre extrême, 10 pour cent des cas ont fait tout le parcours de l'expérience.

Tant les intéressés que toutes les personnes commises à leurs soins sont heureux du résultat: maintien à domicile, sécrétant pour le patient et commode pour l'entourage, meilleure prise en charge, prestations nouvelles (ergothérapie et pédicure). Même si les aspects négatifs sont aussi là: par exemple, liens fragiles avec le bénévolat, faute d'une réflexion suffisante, notamment. (ats)

Dans le canton du Tessin

Les forêts de protection souffrent particulièrement

Une nouvelle enquête conduite dans le canton du Tessin révèle que les forêts de protection souffrent particulièrement. Comme l'a indiqué le service cantonal de l'environnement, vendredi, à Faido (TI),

dans 7000 hectares étudiés, 46% des résineux sont atteints.

Les autorités tessinoises ont fait des investigations complémentaires à «Sanasilva», une étude fédérale menée depuis 1983. «Sanasilva Ticino» permet ainsi de se faire une image plus différenciée des dommages. 5700 hectares de la forêt tessinoise peuvent être considérés comme atteints et pour ce qui concerne les résineux, 99% des arbres sont malades dans les secteurs étudiés. L'ampleur des dégâts va de 30 à 80% selon les endroits.

Le service cantonal de l'environnement estime que la situation est critique surtout du fait que les résineux constituent l'essentiel des forêts de protection. Au Tessin, la forêt, souvent située dans des endroits difficilement accessibles, est moins bien soignée que dans le reste de la Suisse. Les arbres les plus âgés sont plus abimés que les jeunes pousses et un meilleur entretien de la forêt pourrait avoir des conséquences favorables, estime les forestiers.

Une intervention au niveau politique se révèle indispensable. (ats)

Loterie romande Télécash

Tirage du samedi 18 octobre 1986:

Le billet portant la combinaison complète ci-dessous gagne 5000 francs or (valeur du jour de présentation du billet):
01 - 11 - 16 - 17 - 27

Seule la liste officielle de tirage fait foi.

Prochain tirage: lundi 20 octobre 1986. (comm)



L'épave de l'avion suisse dans les environs de Cuneo au Piémont. (Bélino AP)

FAITS DIVERS

Tessin: chute d'une auto dans un ravin Trois chasseurs trouvent la mort

Trois chasseurs de la région de Locarno (TI) ont été tués vendredi soir, suite à la chute de leur voiture dans un ravin. Circulant sur une route de montagne, entre Moghegno et Monte Cortone, le véhicule a dérapé et basculé dans un ravin au fond duquel il s'est écrasé après une chute de près de 200 mètres. Selon la police, les trois victimes sont Fausto Maggioni, 48 ans, de Minusio, Ezio Giacomazzi, 41 ans, de Moghegno, et Piercarlo Zamaroni, 40 ans, d'Avegno. Une colonne de secours du Club alpin et un hélicoptère ont remonté, samedi, les dépouilles des trois occupants de la voiture.

DEUX AGRESSIONS À ZURICH

Deux agressions ont eu lieu ce week-end à Zurich. Un inconnu a en effet commis samedi soir un hold-up contre une station service de Zurich-Oerlikon et emporté la recette du jour, soit quelque centaines de francs. Selon les renseignements de la police zurichoise, le malfaiteur, masqué, a menacé le pompiste avec une arme, s'est fait remettre l'argent et s'est enfui.

En revanche, la police a pu arrêter un homme de 20 ans qui avait attaqué un chauffeur de taxi dans la nuit de vendredi à samedi. Le chauffeur de taxi a réussi à arracher pistolet et couteau des mains de l'agresseur et à donner l'alarme. Le chauffeur a été légèrement blessé à une main.

UN ALPINISTE SE TUE AU SAENTIS

Un alpiniste allemand de 39 ans, Juergen-Franz Engelke, de Villigen, a fait une chute mortelle, samedi matin, dans le massif du Saentis. C'est en gravissant, en tête de cordée, la face sud de la Roten Turm que l'alpiniste allemand a fait une chute d'une trentaine de mètres. Son compagnon, indemne, a réussi à donner l'alerte.

LOCARNO: MANIF ORIGINALE

Une manifestation sortant de l'ordinaire et qui devrait durer plusieurs jours a commencé vendredi soir à Locarno.

Un paysan, Vittorio Chiesa, de Loco, dans le Val Onsernone, est en effet arrivé avec ses 25 vaches et un mulet pour s'installer dans un parc à proximité du port. Il entend ainsi

protester contre les lenteurs et la mauvaise volonté de l'administration. Celle-ci a en effet refusé de lui verser les subventions dont il a besoin pour reconstruire une étable détruite par une inondation en 1978. Le canton et la Confédération ont déjà contribué pour près de 12 millions de francs à la réparation des dégâts provoqués par les hautes eaux dans le Val Onsernone. Et maintenant les caisses sont vides... et Vittorio Chiesa n'a toujours pas d'étable pour son bétail.

Si les protestations ne sont pas entendues par l'administration, le jeune paysan envisage de faire appel à la générosité du public en ouvrant un compte de chèque spécial.

En 1983 déjà, par une «manif» du même genre organisée à Bellinzona, Vittorio Chiesa avait tenté - en vain - d'attirer l'attention sur sa situation et ses difficultés.

VALAIS: LA SÉRIE NOIRE SE POURSUIT

Urbain Fournier, 17 ans, de Nendaz, victime d'un accident au début de la semaine, a succombé après six jours de coma, a annoncé samedi la police valaisanne. Et vendredi, Joseph Buschor, 34 ans, domicilié à Aproz, a perdu la vie sur la route. Son véhicule a percuté un camion sur la route Riddes-Aproz. Il a été tué sur le coup.

Rarement le Valais aura connu autant de victimes d'accidents de la circulation que ces dernières semaines. En trois semaines, une quinzaine de jeunes de moins de 30 ans ont connu des fins tragiques. (ats, ap)

Piscine d'Uster Reconstruction

La reconstruction de la piscine couverte d'Uster (ZH) a démarré mardi matin. Des ouvriers ont commencé par démolir les parties de l'ancien bâtiment qui ne se sont pas effondrées il y a un an et demi, lorsque le plafond en béton est tombé et a tué 12 personnes. L'enquête sur cette catastrophe devrait être terminée avant la fin de l'année, a indiqué mardi le procureur de district Alwin Brunner.

La nouvelle piscine, plus grande et plus belle que l'ancienne, devrait ouvrir ses portes à la fin de l'année prochaine, selon l'administration communale. Les citoyens d'Uster ont accepté un crédit de 6,345 millions de francs en mars dernier. (ap)

EN QUELQUES LIGNES

● Une délégation parlementaire suisse, menée par le président du Conseil national Martin Bundi, s'est entretenue au Kremlin avec M. Gromyko. Les entretiens ont porté sur les rapports bilatéraux Suisse-URSS ainsi que sur la situation internationale.

● La Communauté de travail du Parti socialiste tessinois (PST) pour le renouvellement du parti et la réunification des socialistes s'est montrée prête, lors de son assemblée générale, samedi à Bellinzona, à amorcer une réconciliation avec l'actuelle direction du PST. Fondée le 26 novembre dernier, la Communauté a pour principal objectif, la réunification avec le Parti socialiste autonome (PSA) et la création d'un nouveau parti socialiste tessinois sous l'égide du Parti socialiste suisse (pss).

● Un élève sur six est étranger et, facteur sur déterminant pour l'enseignement, un élève sur huit parle une langue étrangère. C'est ce qui ressort d'une statistique publiée hier par l'Office fédéral de la statistique (OFS). Elle relève également que plus de 70 pour cent des élèves étrangers viennent de pays méditerranéens.

● La ligne du Brünig entre Giswil et Kaiserstuhl pourra probablement être ouverte au début de l'année prochaine, ont indiqué les responsables de la Direction d'arrondissement II des CFF.

REVÊTEMENTS DE SOLS

Bolomey

Moquette-Lino-Plastique
Rue des Ormes 32, ☎ 039/26 03 26
2300 La Chaux-de-Fonds

JE RÉPARE

consciencieusement, rapidement, pendules, montres et réveils anciens et nouveaux.
Service à domicile sur demande.

Horlogerie ROCHAT

Rue Jardinière 41 - ☎ 039/23 75 00

Secrétaire

Plusieurs années de pratique souhaitées, bons contacts, bonne présentation, domiciliée à La Chaux-de-Fonds ou au Locle s'intéressant au secteur immobilier, trouverait place stable pour date à convenir.

Faire offre sous chiffre UZ 25157 au bureau de L'Impartial.

Donzé Frères

a le plaisir d'annoncer que dès le 1er octobre 1986 la Société s'est transformée en Société Anonyme:

Donzé Frères SA

Rue de la Serre 1
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 42 44

se chargera de vous fournir tous les combustibles liquides

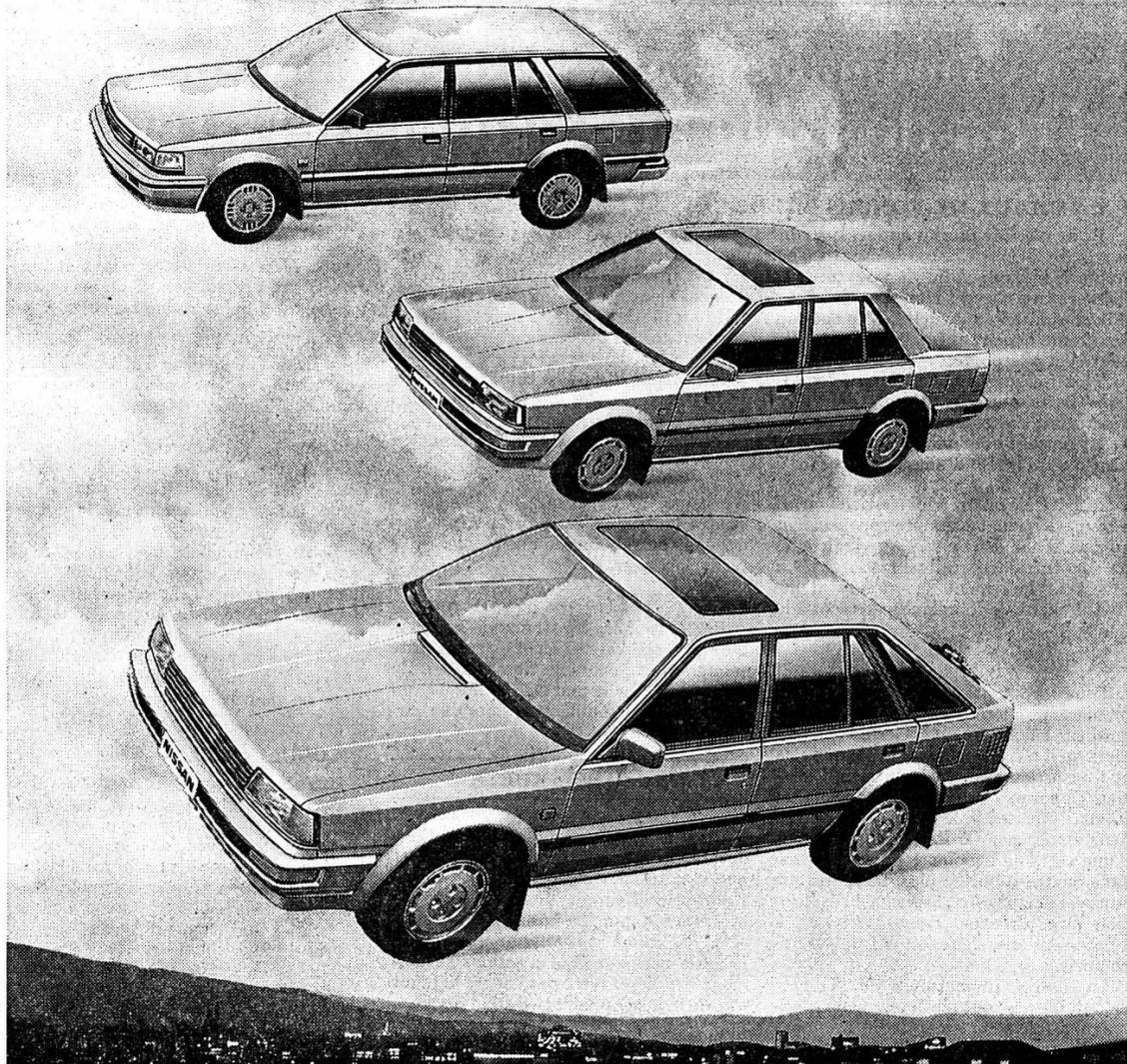
Huiles de chauffage, Diesel, essences

ainsi que

gaz propane et butane

avec les mêmes prestations que par le passé.

BLUEBIRD'S



Vol d'altitude sur quatre roues

Décidez-vous en faveur d'un endroit confortable pour survoler les problèmes quotidiens de la circulation: montez dans la nouvelle Bluebird. Votre siège n'est pas seulement réglable sur de nombreuses positions, dans la SGX, il vous offre même un chauffage individuel. Tous les instruments du tableau de bord sont disposés de manière si logique, si rationnelle, si ergonomique, qu'un seul regard suffit à les embrasser, sans distraire votre attention. La plupart des modèles disposent du verrouillage centralisé, du dispositif électrique de commande des vitres de portières latérales, et sur demande un toit

ouvrant électrique. La direction et les freins sont servo-assistés pour tous les types de la Bluebird. Tous les modèles sont équipés d'une radio à 3 longueurs d'ondes et, certains même, avec un enregistreur à cassettes. Des technologies axées sur l'avenir et des matériaux neufs ont engendré des caractéristiques de qualité que peu d'automobiles osent vanter. Profitez du confort exclusif de la Bluebird, qui donnera des ailes à vous-même comme à vos passagers. Le moteur de 2 litres, à injection et catalyseur à 3 voies conforme à la norme US 83, développe, malgré sa sobriété exemplaire, une

puissance qui vous tranquilliserà. Ceci, ainsi que les faibles valeurs des coefficients de résistance à l'air, vous feront oublier la nécessité de fréquents revitaillements.

La Bluebird est disponible comme hatchback à 5 portes, dont hayon AR 5 portes, comme berline à 4 portes et comme break à 5 portes; avec moteur de 2 litres à injection, boîte à 5 vitesses ou automatique, et toute une série de variantes d'équipement de Fr. 19 990.- à Fr. 24 350.-.



BLUEBIRD made by NISSAN

Importateur: Nissan Motor (Schweiz) AG, Bergermoosstrasse 4, 8902 Urdorf, tél. 01/734 28 11

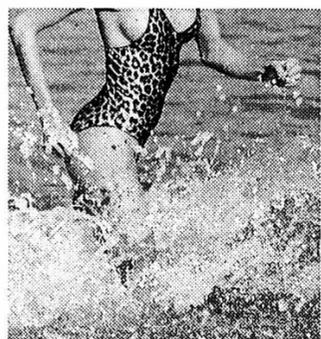
Le Locle: Garage du Stand, 039/31 29 41.

La Chaux-de-Fonds: Garage-Carosserie de l'Est, P. Visinand, 039/28 51 88. La Chaux-de-Fonds: Frédéric Winkelmann, 039/28 35 80. 22/86/1

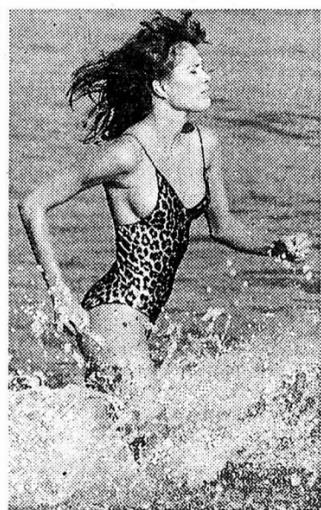
**Téléphoner, c'est normal.
Sur papier normal, c'est nouveau.**



Après 20 secondes...



après 40 secondes...



après 60 secondes.

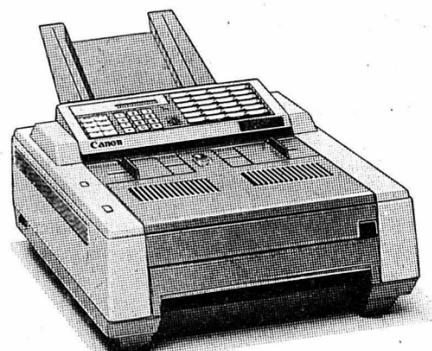
La télécopie, vous connaissez, c'est ce moyen qui permet de transmettre en trente secondes textes, photos, graphiques et dessins n'importe où dans le monde.

Jusqu'à présent, les télécopieurs compacts ont imprimé sur papier thermosensible, ce qui n'est pas toujours idéal. Avec du papier normal, la fidélité à l'original, une présentation impeccable et une conservation illimitée auraient été garanties.

C'est justement le progrès qu'apporte le nouveau FAX-610, le premier télécopieur compact à papier normal. Comme vous vous en doutiez, c'est un Canon. Et ce n'est pas la première fois que la technologie Canon a une solide longueur d'avance.

En plus du FAX-610, Canon propose toute une gamme de télécopieurs répondant à tous les besoins:

- FAX-220: le petit débrouille.
- FAX-520: le petit automate.
- FAX-710: le télécopieur des grandes sociétés.



Canon

Téléphonez-nous ou renvoyez-nous le coupon ci-dessous. Notre brochure d'information sur la télécopie et les prospectus sur nos différents appareils vous convaincront.

Trente secondes pour un coupon

Envoyez-moi votre documentation sur les appareils suivants:
 FAX-220 FAX-520 FAX-610 FAX-710
 Veuillez m'envoyer votre brochure d'information sur la télécopie. IM 20.10

Nom, prénom: _____
Entreprise: _____
Adresse: _____
NPA/localité: _____
Tél.: _____

A renvoyer à Walter Rentsch SA, case postale, Industriestrasse 12, 8305 Dietlikon

Walter Rentsch
La maîtrise de l'information.

8305 Dietlikon, case postale, Industriestrasse 12, téléphone 01/835 6161
Allschwil BL 061/38 31 16, Buchs AG 064/24 22 42, Coire 081/22 79 86, Corcelles NE 038/31 53 69,
Fribourg 037/24 24 76, Ittigen BE 031/58 81 81, Lausanne 021/33 31 41, Littau LU 041/57 63 57,
Meyrin GE 022/82 08 00, Pregassena-Lugano 091/52 70 41, Sion 027/23 37 35, St-Gall 071/27 77 27

SPORTS

En championnat de LNB de hockey sur glace Trou de Bâle au dernier tiers-temps

● LA CHAUX-DE-FONDS - BÂLE 2-8 (1-2 0-0 1-6)

Pour n'avoir pas su concrétiser bien des occasions favorables en début de partie, le HC La Chaux-de-Fonds s'est pratiquement sabordé contre Bâle aux Mélézes samedi soir. Et pourtant, comme à Dübendorf le mardi précédent l'adversaire n'avait rien d'un foudre de guerre. L'équipe de Jan Soukup, on le sait, manque de maturité. Elle est capable du meilleur comme du pire. C'est le deuxième aspect qui prévaut actuellement. Des points précieux s'envolent, le doute est à la porte.

Mes joueurs avaient laissé leur tête à la maison dira Jan Soukup. Après trois bons matchs, ils ont pensé que tout serait facile. Ils ont joué sans discipline, oubliant leurs consignes défensives élémentaires.

Et de tout cela découla une nouvelle large défaite, concédée finalement en moins d'un quart d'heure.

Le HC Bâle quant à lui n'a rien volé. Il a su patiemment attendre son heure et au prix d'une astuce tactique judicieuse de son entraîneur Miroslav Berek, il a pris très largement la mesure d'une équipe chaux-de-fonnière finalement à la dérive.

ILLUSIONS

Tout avait pourtant débuté de manière prometteuse pour le HCC. Le gardien bâlois Roland Gerber prouva alors qu'il n'était pas si mauvais que cela et tour à tour Gabriel Rohrbach, Christian Caporosso et Philippe Mouche en firent l'expérience. Le 1 à 0 obtenu en deux temps par G. Rohrbach procédait d'une certaine logique. Remise en question quatre minutes plus tard, lorsque André Tschanz offrit le puck de l'égalisation aux Rhénans. Bruno Wittwer, à trente-sept ans, signa le 1 à 1 du service compris.

La sortie prématurée de Thierry Gobat, blessé, peut-elle à elle seule expliquer l'affolement général qui s'empara de l'arrière-garde chaux-de-fonnière? Toujours est-il que dans le tourbillon frénétique et irrationnel qui s'installa devant Jacques Nissille aux abois, le rusé Tom Cranston, seul à cinq mètres sur mettre à profit le manque de rigueur des

recevants. D'un avantage possible de quatre unités, on était passé à un trop crispant passif concédé une nouvelle fois bien légèrement.

ATAVISME

Par trois fois, les Chaux-de-Fonnières eurent l'occasion d'évoluer en supériorité numérique au cours du tiers médian. En pure perte, car le mal est chronique, qui veut qu'ils bafouillent en pareille circonstance.

- par Georges KURTH -

Rien à l'actif des deux formations durant ce «vingt»: c'était trompeur et plutôt flatteur pour les visiteurs. Gabriel Rohrbach, Laurent Stehlin, Philippe Mouche notamment furent à une épaisseur de canne de rétablir l'équilibre. Mais le paraphe final d'actions savamment concoctée n'est pas encore le point fort de la jeune phalange de Jan Soukup.

SURSIS

Ultime remise en question au début du troisième tiers: quarante-huit secondes et T. Cranston soulignait le mauvais positionnement du système défensif des recevants. De 1 à 3, le score allait se res-

serrer pour la dernière fois six minutes plus tard. L'action fut limpide, lumineuse. Philippe Mouche arracha sur la droite. Mike MacParland relaya et Laurent Stehlin paracheva. Trop beau pour que ça dure; ce fut le chant du cygne.

Et désormais le HCC y laissa des plumes. La deuxième ligne d'attaque bâloise eut raison du troisième bloc chaux-de-fonnière. L'ailier Raymond Walder notamment justifia l'intérêt qu'il a suscité chez les Edmonton Oilers où évolue Wayne Gretzky. Après les Mélézes, et études terminées, l'international suisse junior (19 ans) est bien décidé à y donner suite et il participera à un stage d'entraînement l'été prochain avec le prestigieux club susnommé. Pour l'immédiat, il se contenta parfaitement d'un but et de deux assists réalisés en moins de dix minutes. Il est vrai que l'incroyable passivité dont fit preuve le système défensif du HCC durant une partie du dernier tiers ne pouvait qu'encourager l'initiative.

EN COULISSE

Bruno Wittwer, attaquant HC Bâle: Notre défense, trop perméable jusqu'ici, a bien tenu le coup. Les changements de lignes opérés par notre entraîneur s'est révélé payant. Le HC La Chaux-de-Fonds sera redoutable dans deux ans.

Jan Soukup, entraîneur HCC: Depuis le match contre Zoug, aucun joueur ne se couche plus devant les tirs adverses. C'est significatif. J'avais prévenu mes gars que le danger viendrait de la zone située entre les deux ronds. Nous avons concédé six buts sur des tirs partis de là... Naïveté et esquive de dernière minute ont précipité notre perte. Par contre, nous avons facilité le jeu du gardien Gerber en jouant trop près de lui. A un mètre, il n'était plus possible de lever le puck pour l'éliminer.

Miroslav Berek, entraîneur HC Bâle: Ce fut la meilleure partie disputée jus-



André Tschanz (à droite) et le HCC: une lourde défaite face au HC Bâle du promoteur Raymond Walder (à gauche). (Photo Schneider)

qu'ici par mes joueurs cette saison. Sur le plan défensif notamment. Après trois semaines de service militaire, notre gardien Roland Gerber a fourni une partie digne d'éloges et il a pris une part prépondérante à notre succès. Bruno Wittwer revient du fond lui aussi et il a su être le régisseur des actions conclues par Walder et Mäusli. Deux périodes de travail très sérieux ont été nécessaires pour user notre adversaire avant de pouvoir nous imposer. Notre plus grande expérience a finalement prévalu.

Ancien coéquipier de Jan Soukup à Vitkovic, Miroslav Berek déclarait: «Je souhaite que le HC la Chaux-de-Fonds se maintienne en LNB. C'est une équipe pleine de promesses».

Jacques Nissille, gardien HCC: Parce que nous avons gardé une fois, nous avons oublié les impératifs défensifs. Ça tourne trop chez nous, dans tous les sens. Les ailiers adverses sont mal marqués. Des trous béants apparaissent dans notre système de jeu. Notre adversaire sait en profiter. Les erreurs sont le fait de chacun et c'est collectivement que nous devons nous reprendre.

Laurent Dubois, défenseur HCC:

Nous avons fait preuve d'excès de confiance lors de nos deux derniers matchs. Nous avons manqué de motivation profonde et procédé trop individuellement.

La Chaux-de-Fonds: Nissille; D. Dubois, Seydoux; Rohrbach, McParland, Stehlin; Hêche, Gobat (10e Goumaz); Mouche, Tschanz, Caporosso; L. Dubois, Bourquin; Vuille, Baragano (29e Guerry), Lengacher.

Bâle: Gerber; Künzi, Rössli; Bühlmann, Cranston, Poltera; Jeckelmann, Brich; Pally; Walder, Wittwer, Mäusli; Lingenhag, Enzler, Cahenzli.

Buts: 8e Rohrbach (McParland) 1-0; 12e Wittwer (Rössli) 1-1; 17e Cranston (Poltera) 1-2; 41e Cranston (Bühlmann) 1-3; 47e Stehlin (McParland) 2-3; 48e Mäusli (Walder) 2-4; 49e Cranston 2-5; 50e Walder (Mäusli) 2-6; 53e Mäusli (Walder) 2-7; 56e Jeckelmann (Cahenzli) 2-8.

Arbitres: MM. Bregy - Pahud - Kunz.

Pénalités: 4 x 2' contre Bâle. **Patinoire des Mélézes:** 1900 spectateurs.

Sur les autres patinoires

Ligue nationale A

● SIERRE - BIENNE 4-5 (0-1 3-2 1-2)

Graben: 3550 spectateurs. **Arbitres:** Weilenmann, Höltschi/Kaul.

Buts: 6' Dupont (Wist) 0-1; 22' Dupont (Leuenberger) 0-2; 23' Rotzer 1-2; 32' Massy (Glowa/Boucher) 2-2; 36' Boucher (Glowa) 3-2; 40' Cattaruzza (Poulin) 3-3; 53' Dupont (Poulin) 3-4; 54' Wist (Cattaruzza) 3-5; 59' Boucher (Locher) 4-5.

Pénalités: 7 x 2' + 2 x 20" (Glowa) contre Sierre; 15 x 2' contre Bienne.

● LUGANO - FR-GOTTÉRON 3-6 (0-1 1-3 2-2)

Resega: 5200 spectateurs.

Arbitres: Hirschi, Biollay/Zeller. **Buts:** 2' Lauber (Mirra) 0-1; 23' Lörtscher (Conte) 1-1; 28' Sauvé (Brasey) 1-2; 28' Morrison 1-3; 29' Morrison 1-4; 45' Montandon (Tschanz) 1-5; 50' Morrison 1-6; 52' Eberle 2-6; 58' Eberle 3-6.

Pénalités: 6 x 2' contre Lugano; 9 x 2' + 5' (Morrison) contre Gottéron.

Note: 500e match de LNA pour Kaufmann.

● OLTEN - DAVOS 1-2 (1-0 0-0 0-2)

Kleinholz: 5818 spectateurs.

Arbitres: Voillat, Brogin/Rochat. **Buts:** 15' Fusco (Patt) 1-0; Jacques Soguel (Nethery) 1-1; 59' Neuschwander 1-2.

Pénalités: 4 x 2' contre les deux équipes.

● BERNE - AMBRI-PIOTTA 6-3 (1-0 2-2 3-1)

Allmend: 12.732 spectateurs.

Arbitres: Frey-Kunz. **Buts:** 19' Bowman (Künzi) 1-0; 25' Jaks 1-1; 25' Routsalainen (Bowman) 2-1; 32' Mattioni 3-1; 38' Mettler (Kaszycski) 3-2; 49' Hotz (Routsalainen) 4-2; 53' Fuhrer (Künzi) 5-2; 54' Kaszycski 5-3; 60' Fuhrer 6-3.

Pénalités: 3 x 2' contre Berne; 5 x 2' contre Ambri.

Notes: l'arbitre Stalder faisait défaut, sa femme ayant dû être transportée d'urgence à l'hôpital.

● COIRE - KLOTEN 2-4 (1-0 1-3 0-1)

Patinoire de Coire: 6400 spectateurs.

Arbitres: Götte, Ramseier/Zimmermann.

Buts: 7' Prestidge (Näf) 1-0; 26' Mongrain (Bärtschi) 1-1; 29' Mongrain (Bärtschi) 1-2; 34' Schlagenhaut (Lautenschlager, Uebersax) 2-3; 36' Schmid (Cunti) 2-3; 53' Wäger (Uebersax) 2-4.

Pénalités: 9 x 2' contre les deux équipes.

Notes: Coire pour la première fois avec Prestidge. A la 24e, Tosio retient un penalty de Hollenstein; 26': tir sur le poteau de Strong.

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Kloten	5	5	0	0	25-12	8
2. Lugano	5	4	0	1	30-20	8
3. Davos	5	4	0	1	22-13	8
4. Berne	5	3	0	2	27-23	6
5. Bienne	5	2	1	2	17-24	5
6. Coire	5	2	0	3	18-19	4
7. Ambri	5	1	1	3	19-24	3
8. Olten	5	1	0	4	17-21	2
9. Fribourg	5	1	0	4	25-34	2
10. Sierre	5	1	0	4	20-30	2

PROCHAINS MATCHS

Mardi 21 octobre: Bienne - Coire; Davos - Berne; Kloten - Fribourg; Sierre - Olten; Ambri - Lugano.

Ligue nationale B

Rapperswil-Jona - Ajoie 5-2 (1-2 1-3 1-0)

La Chaux-de-Fonds - Bâle 2-8 (1-2 0-0 1-6)

Langnau - Zoug 6-2 (2-0 3-1 1-1)

CP Zurich - Herisau 6-1 (1-0 1-0 4-1)

Grindelwald - Dübendorf 1-3 (0-1 1-1 0-1)

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Langnau	5	5	0	0	26-9	10
2. Herisau	5	4	0	1	28-21	8
3. Ajoie	5	3	1	1	20-14	7
4. CP Zurich	5	3	0	2	18-16	6
5. Bâle	5	2	1	2	29-26	5
6. Dübendorf	5	2	1	2	24-25	5
7. Zoug	5	2	1	2	19-20	5
8. Rapperswil	5	1	0	4	15-24	2
9. Chx-de-Fds	5	1	0	4	19-29	2
10. Grindelwald	5	0	0	5	14-28	0

PROCHAINS MATCHS

Mardi 21 octobre: Ajoie - Zurich; Bâle - Langnau; Dübendorf - Zoug; Herisau - La Chaux-de-Fonds; Rapperswil - Grindelwald. (si)

Face à un adversaire coriace à Porrentruy Sang-froid et volonté ont suffi

● AJOIE - RAPPERSWIL 5-2 (1-2 3-0 1-0)

Le mentor ajoutol, Richard Beaulieu, avait amplement raison. Rapperswil est une équipe dont il fallait à juste titre se méfier, et au vu de sa prestation face à Ajoie, elle ne mérite pas de militer dans le bas du classement. Rien n'a été facile dans ce match, ni pour l'un ni pour l'autre, exception faite toutefois pour Ajoie en dernière période.

En début de rencontre, Rapperswil ne se priva pas de démontrer ses intentions et, pendant près de cinq minutes, pressa les Ajoulots dans leur camp de défense. Les attaquants jurassiens n'eurent guère l'occasion de pointer le bout de leurs cannes dans la portion de glace des visiteurs. Quand le remuant Conroy ouvrit la marque à la 9e minute, Ajoie ne s'affola point.

Bine organisé en défense, il laissa passer l'orage. Le coup de semonde de l'Allemanique Kohler, qui répondait du tac au tac à l'égalisation de Métivier en fin de période, ponctuait un round de quasi observation.

Tactique oblige, serions-nous tentés de dire.

A la reprise, ce fut tout autre. Les maîtres de céans passaient la deuxième vitesse et se lançaient résolument à l'assaut de la cage de l'excellent Stössel. Quand le junior ajoutol Jolidon eut mystifié arrières puis gardien pour égaliser, ainsi que les coups de boutoir des Jurassiens, firent que Rapperswil se désunit. Dès lors, et nous étions vers la 25e minute, personne ne doutait plus de l'issue de la rencontre.

Après avoir pris relativement facilement ses distances durant la partie intermédiaire, Ajoie donnait à nouveau la charge quasiment d'entrée au dernier tiers. Quelques coups de patins, trois passes et le cinquième but était marqué par Grand. Une dizaine de minutes avant la fin de la rencontre, les Jurassiens levèrent le pied, mais par contre Rapperswil lui ne baissa pas les bras. Il se rua à l'attaque, mais de façon trop désordonnée. C'est qu'on y croyait encore dur comme fer dans le team à Decloe.

La ligne Kohler-Conroy-Haussener se cassa littéralement les dents ou s'empêtrait dans les derniers remparts ajoutols. Mais il en fallait encore plus pour déstabiliser le jeu défensif jurassien.

Grâce à son sang froid et sa volonté, Ajoie a encore progressé aussi bien sur la

glace qu'au classement. Mais gare aux prochaines échéances!

Ajoie: Siegenthaler; Sembinielli, Bächler, Kohler, Rochat, Grand; Forster, Schmid; Niederhauser, Métivier, Jolidon; Blanchard, Berdat, Steiner; Steudler.

Rapperswil: Stössel; Schlatter, Bhend; Kohler, Conroy, Haussener;

Coupe de l'America à la voile Trois bateaux à égalité

Le Néo-Zélandais Chris Dixon et les Américains John Koliou et Dennis Conner n'ont finalement concédé qu'une défaite au cours du premier robin-round de la Coupe de l'America, qui a pris fin dimanche à Fremantle. Ils ont marqué onze points. Mais, et cela est sans doute plus important, ils ont pris moralement l'ascendant sur leurs rivaux, certains, à l'image d'Azzurra, de Challenge France et de Courageous IV n'ayant plus grand chose à espérer de l'aventure.

RÉSULTATS

Challengers. 13e journée: America II (Koliou) 3 h 29'26" bat Italia (Chieffi) 3 h 32'50"; New-Zealand (Dixon) 3 h 25'0" bat Challenge France (Y. Pajot) 3 h 31'3"; Canada II (Nielsen) 3 h 28'34" bat Eagle (Davis) 3 h 30'11"; Stars and Stripes (Conner) 3 h 30'23" bat Heart of America (Melges) 3 h 33'30"; USA (Blackaller) 3 h 28'49" bat French Kiss (M. Pajot) 3 h 30'7"; White Crusader (Cudmore) 3 h 26'14" bat Courageous IV (Vietor) 3 h 33'46". Exempt: Azzurra.

Classement final du premier round-robin: 1. New-Zealand, Stars and Stripes et America II 11 p; 4. White Crusader 8; 5. USA 8; 6. Italia 7; 7. Canada II 6; 8. French Kiss 5; 9. Eagle 4; 10. Heart of America 3; 11. Challenge France 2; 12. Azzurra 1; 13. Courageous IV 1.

Defenders. 2e journée: Kookaburra III (Murray) 3 h 26'26" bat Australia IV

Caduff; Stocker; Eicher, Kaufmann, Hoffmann, Burkard; Heitzmann, Grisse-mann; Tobler, Kessler, Winkler; K. Bachmann, M. Bachmann, Morger.

Arbitres: MM. Tschanz, Gard, Cléménçon.

Notes: patinoire de Porrentruy, 3600 spectateurs.

Buts: 9e Conroy 0-1; 17e Métivier (Sembinielli) 1-1; 18e Kohler 1-2; 23e Jolidon 2-2; 36e Métivier 3-2; 36e Sembinielli (Baechler) 4-2, 41e Grand (Baechler) 5-2.

Pénalités: 7 x 2' contre Ajoie, 5 x 2' contre Rapperswil.

Bertand Voisard

(Beashel) 3 h 27'9"; Kookaburra II (Gilmore) 3 h 24'47" bat South Australia (Savage) 3 h 28'47"; Australia III (Lucas) 3 h 23'38" bat Steak'n Kidney (Neale) 3 h 24'49".

Classement: 1. Kookaburra III et Kookaburra II 2 p; 3. Australie IV et Australie III 1; 5. South Australia et Steak'n Kidney 0. (si)

E Escrime

CS au sabre Et de deux pour Ueli Lüscher

Le Bernois Ueli Lüscher a remporté à Berne son deuxième titre national au sabre, après celui enlevé en 1982. Détenteur du titre, Toni Reber a pris la médaille d'argent. Par équipes, Zurich Oberland l'a emporté.

Individuel (14 concurrents): 1. Ueli Lüscher (Berne); 2. Toni Reber (Thoune); 3. Michel Ritscher (Zurich Oberland); 4. Urs Langenegger (Berne); 5. Christian Lüscher (Berne); 6. Kurt Nobs (Berne).

Par équipes: 1. Zurich Oberland (Shapria, Kulcsar, Ritscher, Grunder, Alkalay) 5 victoires; 2. Thoune 4; 3. Berne 3. (si)



S'il existait des textiles d'intérieur encore plus beaux, on les trouverait chez nous!

Nos articles actuels, inédits, à motifs raffinés, exclusifs, dans le vent, folichons, joyeux, fous, pratiques, significatifs, mode, classiques, luxueux, originaux, blancs, hauts en couleur et décoratifs vous plairont sûrement.

Linge de table, de cuisine, de lit et de bain, cadeaux, souvenirs et exécutions spéciales dans toutes les catégories de prix.

Depuis 100 ans toujours actuel

Tissage de toiles de **Langenthal SA**

La Chaux-de-Fonds, tél. 039 23 41 21
Avenue Léopold-Robert 37

M

NEUCHÂTEL - FRIBOURG désire engager pour son Siège central, à Marin

désire engager pour le **SERVICE TECHNIQUE** à notre Centrale de distribution à Marin

chef de service

responsable des installations technique (climatisation, chauffage, électricité) de nos différentes succursales ainsi que des ateliers du service après-vente.

Ce collaborateur, disposant d'une formation d'ingénieur EPF ou ETS, devra être apte à diriger une unité de travail de 40 personnes environ.

Nous demandons:

- 5 ans d'expérience au minimum.

Age idéal: 35 ans.

Nous offrons:

- place stable,
- semaine de 42 heures,
- nombreux avantages sociaux.

Faire offres manuscrites à:

Société coopérative MIGROS Neuchâtel-Fribourg
service du personnel, tél. 038 35 11 11,
case postale 228, 2002 NEUCHÂTEL.

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

A louer
rue Fritz-Courvoisier 36a,
dans un petit immeuble rénové

3 PIÈCES

cuisine agencée,
chauffage central.
Libre tout de suite.
Loyer: Fr. 655.-,
charges comprises.

Jeune monsieur avec bonne situation financière, **cherche à acheter immeuble en viager**
versement partiel initial possible.
Ecrire sous chiffre 49-350357,
Mosse Annoncen AG, Postfach,
8025 Zürich.

A louer

3 1/2 pièces

☎ 039/28 14 06

Affaire exceptionnelle
A vendre, 10-15 min. auto
Le Locle, 15-20 min.
La Chaux-de-Fonds, proximité gare et tout,

magnifique appartement en duplex de 5 pièces (138 m²)

dans immeuble cossu entièrement rénové et modernisé de 8 logements.
Tout confort, cheminée de salon, cuisine entièrement équipée, grand balcon, cave, galetas.
Prix très avantageux: Fr. 220 000.-
Pour traiter: Fr. 50 000.-

Agence Immobilière Claude Butty & Cie
Estavayer-le-Lac
☎ 037/63 24 24

Régie Immobilière
F. Bernasconi & Cie
2003 Neuchâtel
Clos-de-Serrières 31
Tél. 038 31 90 31

ARCHITECTES GERANTS PROPRIETAIRES

Ne transformez pas de cuisines sans nous demander une offre; cela en vaut la peine et nous désirons vous le prouver!

bloc cuisine avec appareils dès **Fr. 3950.-**

Meubles **Etoile**

☎ 039/28 63 23
1, rue de l'Etoile 2300
La Chx-de-Fds P Monnin
Travail soigné-Qualité-Service- Prix

Commandez
votre **mazout**
maintenant

☎ 26 43 45

Meyer-Franck

Avenue Léopold-Robert 135 (Grand-Pont)

Livraison rapide au meilleur prix

Isuzu Patrol
1986, 10 000 km, expertisée,
Fr. 21 900.- ou crédit
☎ 037/62 11 41

Besoin d'argent
prêt jusqu'à **Fr. 30 000.-** en 24 h.
Discrétion absolue.
☎ 021/35 13 28 - 24 h/24

Si vous recherchez le contact avec la clientèle, les responsabilités, et que vous possédiez une voiture, nous vous offrons un poste de

conseillère en esthétique

- salaire élevé
- horaire variable
- semaine de 5 jours.

Formation complète assurée par nos soins pour les débutantes.
Prenez tout de suite contact avec nous pour de plus amples informations au **021/23 58 51** à bientôt!

La Chaux-de-Fonds à vendre, appartement de

3 pièces

Financement possible avec le concours de l'Aide Fédérale

Fonds propres: **Fr. 17 000.-**
Mensualité: **Fr. 627.-**
toute charges comprises

Plus d'augmentation de loyer!

La solution: devenez enfin propriétaire

Bureau de vente: ☎ 039/23 83 68

HABITATIONS POUR TOUS SA

Agence cantonale: Rue des Moulins 51 2000 Neuchâtel Tél. (038) 25 94 94
Direction générale: 44, av. du Général-Guisan CH-1009 Pully/Lausanne Tél. (021) 29 61 38

FLASHÉZ!

Renault préconise elf

Renault Super 5 FLASH

SERIE SPECIALE.

Pas timides. Pourtant elles sont toute rouges. Mais elles existent aussi en gris métallisé. Assez BCBG, elles aiment les endroits à la mode qui leur rendent d'ailleurs fort bien. Mais impertinentes! Elles vous filent sous le nez ou vous fauchent une place de parking avant même que votre rétroviseur ou votre clignotant n'aient eu le temps de réagir. C'est vrai, elles sont assez immodestes et elles font tout pour ne pas passer

inaperçues: décor carrosserie et enjoliveurs spéciaux, toit ouvrant en verre teinté, revêtement des sièges exclusif, dossiers arrière rabattables 1/3-2/3, radio-cassettes stéréo: plus de Fr.1500.- d'équipement supplémentaire qu'elles offrent en prime.

Généreuses, sympas, extraverties et coquines, elles n'attendent plus que votre visite chez votre agent Renault. Rien que pour le plaisir de vous voir flasher pour elles et l'une d'entre elles.
Renault Super 5 FLASH, Fr. 13 900.-

Série Spéciale Renault 5 FLASH: Moteur 1397 cm³ (60 ch/44 kW) à catalyseur (US 83), 5 vitesses. Garantie 5 ans antiperforation.

Financement et leasing:
Renault Crédit SA, 022/291333

RENAULT DES VOITURES A VIVRE

Seul le **prêt Procrédit** est un **Procrédit**

Toutes les 2 minutes quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»
vous aussi vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

Veillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois Fr.

Nom
Prénom
Rue No.
NP/localité

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2301 La Chaux-de-Fonds, 81 M4
Avenue L.-Robert 23, Tél. 039-23 16 12

rapide simple discret

SPORTS

Un Suisse quatrième au Tour de Lombardie cycliste Baronchelli à la barbe de Kelly

Gianbattista Baronchelli a remporté en solitaire la 80e édition du Tour de Lombardie, dernière épreuve de la saison cycliste internationale. Déjà vainqueur en 1977, Baronchelli, qui est âgé de 33 ans, a ainsi inscrit pour la deuxième fois à son palmarès l'une des épreuves en ligne les plus exigeantes du calendrier.

Le coureur italien s'est imposé sur la place du Dôme, à Milan, avec une poignée de secondes d'avance sur un groupe de cinq coureurs, parmi lesquels le grand favori de la course, l'Irlandais Sean Kelly, et un Suisse, Léo Schönenberger.

Le dénouement de ce Tour de Lombardie, au parcours extrêmement exigeant, a été quelque peu surprenant. C'est en effet en plaçant un démarrage à moins de deux kilomètres de l'arrivée que Gianbattista Baronchelli a surpris ses compagnons d'échappée. Certes, son coéquipier, le jeune Italien Flavio Giupponi, n'avait pas à le contrer. Mais ni Kelly, ni son compagnon de marque, le Portugais fixé en Suisse Acacio da Silva, n'ont fait mine de réagir.

Esseulé, Schönenberger et l'Autrichien Phil Anderson ont pour leur part attendu une réaction des deux coureurs

de Kas, qui n'est finalement jamais venue. Et c'est sans coup férir que Baronchelli devait l'emporter.

Ainsi, les Italiens, qui étaient privés dans cette course de leurs cinq meilleurs coureurs - Moreno Argentin, le champion du monde, Francesco Moser, le recordman de l'heure, Giuseppe Saronni, Roberto Visentini et Guido Bontempi - sont-ils tout de même parvenus à triompher. Ils n'auront ainsi pas «perdu» toutes leurs provinces en cette fin de saison.

Dominés par les Suisses dans le Tour du Latium (Urs Zimmermann), le Tour de Romagne (Leo Schönenberger) et le Tour d'Emilie (Hubert Seiz), ils ont conservé grâce à Gianni Bugno, vainqueur mercredi, et à Gianbattista Baronchelli, gagnant samedi, le Piémont et la Lombardie...

SUISSES BRILLANTS

Les Suisses ont réussi une bonne course dans ce Tour de Lombardie, où jamais aucun d'eux n'est parvenu à s'imposer.

Présent dans l'échappée décisive, Leo Schönenberger a terminé au quatrième rang, égalant ainsi la performance de Jean-Mary Grezet en 1981.

Jusqu'ici, le meilleur résultat d'un coureur helvétique dans la «classique des feuilles mortes» est toujours détenu par Ferdi Kübler, deuxième derrière Fausto Coppi en 1949.

Outre Schönenberger, qui a été victime de cette fin de course tronquée, trois autres coureurs helvétiques se sont encore classés parmi les dix premiers, mais à plus de sept minutes toutefois de Baronchelli: Jörg Müller (Ze), Alfred Achermann (8e) et Niki Rüttimann (10E). Quant à Erich Mächler et à Mauro Gianetti, ils ont eu le mérite de terminer une course que seuls 31 coureurs ont menée à son terme (sur 166 partants).

Critérium des As

L'Irlandais prend sa revanche

Piégé samedi par Gianbattista Baronchelli dans le final du Tour de Lombardie, l'Irlandais Sean Kelly s'est consolé dimanche en remportant à Montreuil-Sous-Bois, dans la banlieue parisienne, la 61e édition du Critérium des As. Kelly a battu au sprint le Hollandais Adri Van der Poel et le Portugais Acacio Da Silva.

Urs Zimmermann a pris la dixième place à 1'50", Gilbert Glaus la onzième.

Classement: 1. Sean Kelly (Irl) les 99 km en 2 h 05'43" (47,249 km/h); 2. Adri Van der Poel (Hol); 3. Acacio Da Silva (Por), tous m.t.; 4. Guido Bontempi (Ita) à 13"; 5. Claude Criquiélon (Bel) à 40"; 6. Gilbert Duclos-Lassalle (Fra) à 1'07"; 7. Jean-François Bernard (Fra) à 1'35"; 8. Marc Sergeant (Bel) à 1'50"; 9. Patrice Esnault (Fra); 10. Urs Zimmermann (S); 11. Gilbert Glaus (S); 12. Jacques Decrion (Fra); 13. Gianbattista Baronchelli (Ita); 14. Miguel Indurain (Esp); 15. Philippe Louviot (Fra).

La décision dans cette 80e édition du Tour de Lombardie, couru par un temps clémente, est intervenue à une centaine de kilomètres du but déjà, c'est-à-dire dans le secteur de course où étaient concentrées les principales difficultés du parcours (60 kilomètres d'ascension au total pour une dénivellation de 3428 mètres)!

Baronchelli, Kelly, da Silva, Schönenberger, Anderson et Giupponi se détachèrent en effet dans l'ascension du Valico di Valcava. Ils étaient alors encore accompagnés du Français Charly Mottet et de l'Allemand Ralf Gölz. Mais dans le Colle di Valpiana, Mottet faiblissait et était distancé, tout comme Gölz. Dans la longue descente vers Milan, les six hommes de tête n'allaient cesser de creuser l'écart jusqu'à ce que Baronchelli ne provoque la décision à son bénéfice.

(si)

Résultats

Tour de Lombardie, Côte - Milan (262 km): 1. Gianbattista Baronchelli (It) 7 h 01'07" (37 km/h 329); 2. Sean Kelly (Irl) à 15"; 3. Phil Anderson (Aus); 4. Leo Schönenberger (S); 5. Acacio da Silva (Por); 6. Flavio Giupponi (It), même temps; 7. Jörg Müller (S) à 7'03"; 8. Alfred Achermann (S) à 7'34"; 9. Luciano Rabottini (It); 10. Niki Rüttimann (S); 11. Martial Gayant (Fr), même temps; 12. Claude Criquiélon (Be) à 7'45"; 13. Robert Millar (Eco); 14. Ralf Gölz (RFA), même temps; 15. Gianni Bugno (It) à 8'05"; 16. Jean-François Bernard (Fr); 17. Erich Mächler (S); 18. Angel Arroyo (Esp); 19. Walter Magnano (It); 20. Maurizio Rossi (It), même temps; **Puis les autres Suisses:** 26. Mauro Gianetti (S) à 16'28".

166 coureurs au départ, 31 classés.

CLASSEMENTS FINALS DES TROPHÉES PRESTIGE

Super-Prestige: 1. Sean Kelly (Irl) 910 points; 2. Greg LeMond (EU) 660; 3. Claude Criquiélon (Be) et Adri Van der Poel (Ho) 505; 5. Urs Zimmermann (S) 405.

Super-Promotion: 1. Ronan Pensec (Fr) 365; 2. Andrew Hampsten (EU) 330; 3. Patrice Esnault (Fr) 990.

Super-Prestige féminin: 1. Jeanne Longo (Fr) 515; 2. Maria Canins (It) 350; 3. Inga Benedict-Thompson (EU) 340. (si)



Gianbattista Baronchelli: il a sauvé l'honneur des Italiens. (Bélino AP)

Escalade de Montjuich Coup double pour Vicente Belda

L'Espagnol Vicente Belda a remporté, pour la deuxième année consécutive, l'escalade de Montjuich disputée en deux tronçons à Barcelone. Belda a remporté la course en ligne et le contre-la-montre, devançant le Français Laurent Fignon de 41 secondes.

1er tronçon: 1. Vicente Belda les 20,8 km en 52'39"; 2. Pedro Delgado (Esp) 1 14"; 3. Laurent Fignon (Fra) à 17"; 4. José Luis Lagua (Esp) à 50"; 5. Marino Lejarreta (Esp) à 1'00"; 6. José Recion (Esp) à 1'06"; 7. Raimund Dietzen (RFA) à 1'12"; 8. Celestin Prieto (Esp) à 1'14"; 9. Pedro Munoz (Esp) à 1'17"; 10. Robert Millar (Eco) à 1'21".

2e tronçon. Contre-la-montre de 7,3 km: 1. Belda 16'55"; 2. Fignon à 24"; 3. Lejarreta à 25"; 4. Recio à 35"; 5. José Luis Lagua (Esp) à 36"; 6. Millar à 38"; 7. Delgado à 43"; 8. Jean-Claude Leclercq (Fra) à 49"; 9. Joop Zoetemelk (Hol) à 1'09"; 10. Muñoz même temps.

Classement final: 1. Belda 1 h 09'34"; 2. Fignon à 41"; 3. Delgado à 57"; 4. Lejarreta à 1'25"; 5. Lagua à 1'26"; 6. Recio à 1'41"; 7. Millar à 1'59"; 8. Munoz à 2'26"; 9. Dietzen à 2'28"; 10. Zoetemelk à 2'48". (si)

Ce qu'ils ont dit

Gian-Battista Baronchelli: Je n'avais aucune chance au sprint. Il me fallait donc tenter ma chance de loin. Si j'avais échoué, il était convenu que Giupponi attaque à son tour. J'ai réussi, je suis terriblement heureux pour moi et pour la Del Tongo, qui m'a donné ma chance en cours de saison. Je n'ai connu qu'un moment difficile, dans la descente du Valcava. J'ai souffert de crampes. En 1987, je disputerai ma dernière saison et il n'est pas impossible que je participe au Tour de France.

Sean Kelly: L'attaque de Baronchelli, pourtant peu violente, m'a surpris. Mais ce qui m'a plus surpris encore, c'est que personne n'ait bougé derrière. Je n'en veux pas à mon coéquipier Da Silva, qui avait abattu un travail énorme toute la journée, mais je ne comprends pas l'attitude d'Anderson. Il avait tout à gagner. Tant pis pour lui.

Les Six jours de Berlin Freuler troisième

Au terme de la troisième nuit, les positions étaient les suivantes aux Six jours de Berlin:

1. Clarke - Doyle (Aus - GB) 167 p; 2. à un tour: Kristen - R. Hermann (FRA - Lie) 161; 3. Freuler - Pijnen (S - Ho) 158; 4. à deux tours: Thurau - Schlaphof (RFA) 104; 5. à trois tours: Tourné - de Wilde (Be) 140. (si)

LeMond reste à la Vie Claire

Manager du groupe La Vie Claire, le Français Michel Laurent a annoncé à Côme, au départ du Tour de Lombardie, qu'un accord était finalement intervenu entre le groupe et le coureur américain Greg LeMond, vainqueur du Tour de France 1986. En conséquence, LeMond, qui avait multiplié les contacts en vue de changer d'équipe, portera encore la saison prochaine le maillot de La Vie Claire.

Match international de gymnastique Débâcle des Suissesses

A Bellegarde, l'équipe de Suisse féminine s'est inclinée en match international face à son homologue française par 372,65 points à 336,55, soit une différence énorme de 36,10.

Au classement individuel, où toutes les Tricolores ont précédé les Suissesses, Karine Boucher (75,30) l'a emporté devant Catherine Romano (74,75). Nicoletta Dessena (70,25) s'est montrée la meilleure des représentantes helvétiques.

Malgré certaines circonstances atténuantes (absence de Susi Latanzio, Birgitt Bachmann - engagées dans un tournoi - et Bettina Ernst, blessée à l'épaule), le comportement des Suissesses a été décevant. Tout avait mal commencé dès les imposés, avec une chute et un zéro de Nicole Streule au saut de cheval.

La juvénile formation helvétique en perdit son assurance et ses membres multiplièrent les accros. Le retard de 20,15 points ainsi enregistré après la pre-

mière journée ne fit que s'accroître lors des libres, malgré une bonne réaction des Suissesses.

RÉSULTATS

Par équipes: 1. France 372,65 (183,75 et 188,90); 2. Suisse 336,55 (163,60 et 172,95). - Hors compétition: France B 363,10 (181,10 et 182,10).

Classement individuel: 1. Karine Boucher (Fra) 75,30 (37,05 et 38,25); 2. Catherine Romano (Fra) 74,75 (37,25 et 37,50); 3. Sandrine Villane (Fra) 73,80 (35,80 et 38,00); 4. Brigitte Caviglioli (Fra) 73,65; 5. Karine Degret (Fra) 72,80; 6. Sophie Darrigade (Fra) 72,30. Puis les Suissesses: 7. Nicoletta Dessena 70,25 (34,70 et 35,55); 8. Nathalie Seiler 68,90 (35,00 et 33,90); 9. Yvanka Oberli 67,20 (33,55 et 33,65); 10. Jeanine Ammon 67,10 (33,00 et 34,10); 11. Magali Cotting 58,55 (25,15 et 33,40); 12. Nicole Streule 51,15 (25,00 et 26,15). (si)

En championnat de première ligue de hockey sur glace Premier tiers fatal aux Neuchâtelois

● VIÈGE - NEUCHÂTEL YOUNG SPRINTERS 10-4 (7-1-0-2-3)

C'est un déplacement très difficile qui attendait l'équipe de Michel Turler à l'occasion de ce premier match de championnat. Viège, en son fief, constitue en effet un adversaire particulièrement coriace à manier.

Déjà battu (7 à 5) à la Litternhalle durant la phase préparatoire, les Neuchâtelois y ont subi un nouvel échec. Particulièrement brutal. Le «score» constitue toutefois une certaine surprise.

Nous avons été pris à froid, relève Claude-Alain Henrioud, le directeur technique des «orange et noir».

Emmené par le Canadien Gardner, qui a été remarquable, Viège a connu un maximum de réussite durant le premier tiers-temps. Après quoi, nous avons fait jeu égal. Mais il était évidemment trop tard. On ne remonte pas un résultat aussi déficitaire!

Young Sprinters, qui avait pourtant affiché de bonnes dispositions en début de rencontre, s'est laissé piéger par les contre-attaques valaisannes.

A 3 à 1, Waelchli manqua la transformation d'un penalty. Ce fut, peut-être, le tournant de la partie, Viège faisant ensuite cavalier seul pour la plus grande joie des huit cents spectateurs venus l'encourager.

Comme ce fut déjà le cas durant les derniers matchs amicaux, l'équipe a éprouvé de la peine à se mettre dans le bain, ajoute Henrioud. Certains joueurs, de surcroît, ont fait preuve d'une certaine nervosité. Cette défaite, en définitive, peut constituer une bonne leçon pour la suite du championnat. Une suite qui passera par la venue de Lausanne, samedi prochain,

sur les Jeunes-Rives. Un autre prétendant à une place de finaliste...

Young Sprinters: Riedo; Dupuis, Schlapbach; Amez-Droz, Siegrist; Dubois, Switalski; Bergamo, Rufenacht,

Loosli; Droz, Rettenmund, Leuenberger; Ryser, Testori, Waelchli; Birrer, Magnin. **Buts pour Young Sprinters:** Bergamo, Magnin, Ryser et Siegrist. (dy)

Pour le HC Saint-Imier à Champéry Trop d'occasions manquées

● CHAMPÉRY - ST-IMIER 10-3 (3-0-2-3-5-0)

Le HC Saint-Imier a enregistré une sévère défaite samedi soir à Champéry. Le score, dans tous les cas, ne reflète pas entièrement la physionomie de cette partie que les Imériens ont perdu dans l'ultime tiers-temps.

Au cours du premier «vingt» ces derniers auraient mérité de prendre l'avantage car ils se sont créés passablement d'occasions. Malheureusement, par manque de chance surtout, ils ne sont pas parvenus à faire capituler le gardien valaisan.

Champéry, qui a souvent procédé par contre-attaques, a connu lui un maximum de réussite en inscrivant trois buts.

Au cours de la période intermédiaire, St-Imier s'est bien repris. Grâce à Houriet, Marti et Neininger, il a réussi à égaliser. Alors que les Imériens faisaient le forcing pour tenter de marquer le quatrième, ils se sont laissés surprendre par une contre-attaque qui a fait mouche. Champéry, contre le cours du jeu, a ainsi repris l'avantage.

A la 37e minute, le portier imérien s'est blessé à un genou, une blessure qui a finalement coûté très cher aux visiteurs. En effet, Bochetti, avant qu'il ne puisse quitter la glace pour céder sa place à Pelletier, n'a rien pu faire pour empêcher la cinquième réussite valaisanne. Ce but jeta le trouble dans la for-

mation imérienne. Celle-ci dans l'ultime tiers se mit à mal jouer, se montra brouillon ce qui explique en grande partie l'avalanche de buts.

St-Imier: Bochetti (37' Pelletier); Geinoz, Dupertuis; Houriet, W. Tanner, L. Tanner; Boehlen, Carnal; Wyssen, Neininger, Monnerat; J.-B. Dubois, Marti, Anderegg; Maurer.

Buts pour St-Imier: Houriet, Marti, Neininger. (int)

RÉSULTATS

Genève Servette - Martigny 6-6
Lausanne - Fleurier 9-4
Monthey - Sion 16-0
Yverdon - F. Morges 6-2
Champéry - Saint-Imier 10-3
Viège - Neuchâtel 10-4

GROUPE 1

1re journée: Küsnacht - Saint-Moritz 5-4; Bülach - Weinfelden 9-2; Mittelreintal - Arosa 4-7; Wil - Uzwil 4-5; Winterthur - Schaffhouse 5-6; Urdorf - Illnau Effretikon 1-2.

GROUPE 2

1re journée: Worb - Adelboden 5-6; Berthoud - Langenthal 5-5; Faido - Lyss 4-10; Thoun-Steffisburg - Marzili-Länggasse Berne 9-1; Aarau - Zuzgen - Sissach 5-3; Konolfingen - Wiki-Münsingen 2-20.

SPORTS

Swiss Indoors de tennis à Bâle Stefan Edberg arraisonne Yannick Noah

L'histoire se répète. Comme l'an dernier, Stefan Edberg a remporté les «Swiss Indoors» en dominant en finale Yannick Noah en quatre sets, 7-6 (7-5) 6-2 6-7 (7-9) 7-6 (7-5).

Edberg, 20 ans, a remporté son second titre de l'année, après le Swiss Open de Gstaad, où il avait battu Roland Stadler en cinq sets lors d'une finale acharnée. Décidément, Edberg excelle lorsqu'il joue en Suisse.

Stefan Edberg est en passe de devenir la bête noire de Yannick Noah. Pour la quatrième fois, le Français a dû rendre les armes devant l'attaquant de Vastervik. Avec un service qui comporte des effets déroutants et sa sûreté à la volée, Stefan Edberg a été intraitable sur sa mise en jeu. Durant cette finale, il n'a pas concédé un seul break sur... 22 jeux de service.

s'est accroché, n'a pas lâché le moindre point. Ses sursauts d'orgueil lui ont permis de retourner des situations bien compromises. Ainsi dans la première manche, il a sauvé cinq balles de break pour tenir jusqu'au tie-break. Après avoir concédé le second set 6-2, en perdant quatre jeux d'affilée, le Français passait tout près du k.o. dans le troisième jeu du troisième set, lorsqu'il écartait cinq balles de break. Dans la quatrième manche, il en sauvait encore une à 0-1 et trois à 3-4. Avant de mourir en beauté dans un troisième tie-break sur un passing de revers et un ultime enchaînement service-volée d'Edberg.

ENCOURAGEANT

A Bâle, Yannick Noah renouait avec la compétition après une coupure de près de deux mois en raison d'une blessure à la cheville. Le Français, qui préparait



Le Suédois Stefan Edberg: l'air suisse lui convient bien. (Photo Widler)

A Sydney Becker bat Lendl

Boris Becker a battu Ivan Lendl en finale du tournoi du Grand Prix de Sydney, épreuve dotée de 300.000 dollars.

Le jeune Allemand (18 ans) s'est imposé en quatre sets (3-6 7-6 6-2 6-0), encaissant du même coup un chèque de 77.440 dollars.

Après un début de rencontre assez équilibré, le Tchèque remportant le premier set et concédant le deuxième au tie-break, Becker a nettement pris la direction des opérations. Il devait même humilier son rival dans la manche décisive, lui prenant à trois reprises l'engagement pour conclure par un sec 6-0 au terme d'une rencontre qui a duré 2 h et 27 minutes.

C'est la troisième fois en quatre rencontres que Becker bat le numéro 1 mondial cette année. Mais Lendl mène toujours par 5-3 dans les affrontements directs avec l'Allemand, qui a remporté à Sydney son quatrième tournoi de la saison. (si)

Edberg n'a connu qu'une petite baisse de régime, à la fin du troisième set lorsqu'il s'est retrouvé mené 4-5 30-40 et 5-6 15-40. Mais Edberg a pu retourner la situation et forcer Noah au tie-break. Un tie-break extraordinaire sur le plan émotionnel, Noah menait en effet 6-3, perdait ensuite quatre points d'affilée, sauvait une balle de match sur un retour en revers désespéré avant de conclure 9-7.

LA THÉORIE ET LA PRATIQUE

A l'exception du final de cette troisième manche, Yannick Noah a dû subir la loi de son rival. En proie comme à son habitude à bien des difficultés dans sa relance, surtout en revers, le Français était totalement désarmé face au service d'Edberg. Sur son propre service, Noah s'est heurté à un Edberg qui a relancé souvent à la perfection et qui a connu une certaine dose de réussite dans ses lobs. Avancé sur tous les coups, Edberg s'est efforcé de pousser Noah sur la défensive, de s'emparer le premier du filet. Celui qui retournera le mieux remportera cette finale, avait confié Stefan Edberg samedi. La prédiction du Suédois s'est vérifiée.

COURAGEUX

Noah demeure un combattant exceptionnel. A force de courage, le Français

Encore Martina

Martina Navratilova a remporté une victoire supplémentaire - la 122e de sa carrière - sur le circuit féminin, en s'imposant dans la finale du tournoi de Filderstadt, épreuve dotée de 175.000 dollars.

Opposée à la Tchèque Hana Mandlikova, l'Américaine s'est facilement imposée en deux manches (6-2 6-3), mettant ainsi un terme à une semaine faste, qui l'avait vue fêter sa millième victoire en simple et son trentième anniversaire.

● TOKYO. - Tournoi du Grand Prix (145.000 dollars), finales, simple: Ramesh Krishnan (Inde) bat Johan Carlsson (Sué) 6-3 6-1. - Double: Ken Flach et Matt Anger (EU) battent Jimmy Arias et Greg Holmes (EU) 6-2 6-3. (si)

dans la cité rhénane l'Open de Paris-Bercy de la semaine prochaine, s'est certainement rassuré. Sur le plan physique, il a retrouvé tout son punch, toute son agressivité. Il lui reste à peaufiner les aspects techniques de son jeu, améliorer surtout une relance qui demeure son grand point faible.

Demi-finaliste lors du récent U.S. Open, Stefan Edberg a laissé une très grande impression tout au long de la semaine. Sur une surface comme le «green set», son tennis d'attaque fait merveille. La qualité de son enchaînement service-volée et l'étendue de son registre défensif lui ont permis de fêter de façon méritée un second titre consécutif à Bâle.

Après sa défaite en simple, Yannick Noah s'est consolé avec le titre suisse en double. Au côté de son compatriote Guy Forget, le Français a pris le meilleur sur

la paire Jan Gunnarsson - Tomas Smid (Su-Tch) par 7-6 et 6-4.

Dans le premier set, Noah - Forget menaient 4-1 avant de devoir avoir recours au tie-break pour s'imposer (8-6). Dans le second set, ils firent le break à 4 partout. Ils succédèrent ainsi au palmarès du double de Bâle aux frères américains Tom et Tim Gullikson, absents cette année.

Simple messieurs (demi-finales): Yannick Noah (Fr, No 2); bat Tomas Smid (Tch) 7-6 5-7 6-1; Stefan Edberg (Su, No 1) bat Brad Gilbert (EU, No 3) 7-6 6-2.

Finale: Stefan Edberg (Su, No 1) bat Yannick Noah (Fra, No 2) 7-6 (7-5) 6-2 6-7 (7-9) 7-6 (7-5).

Double, finale: Yannick Noah - Guy Forget (Fr, No 1) battent Jan Gunnarsson - Tomas Smid (Su-Tch, No 3) 7-6 6-4. (si)

Tous les résultats et classements des sans-grade

Neuchâtel

Deuxième ligue

Boudry - Corcelles	2-2
Audax - Marin	1-1
Fontainemelon - Saint-Blaise	2-3
Etoile - Bôle	0-1
Hauterive - G.s./Coffrane	2-0
Saint-Imier - Serrières	4-1

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Saint-Imier	10	7	2	1	24-10	16
2. Saint-Blaise	10	5	4	1	21-13	14
3. Fontainemelon	10	6	1	3	27-14	13
4. Boudry	10	4	5	1	19-13	13
5. Bôle	10	5	1	4	19-16	11
6. Corcelles	10	3	4	3	18-19	10
7. Audax	10	4	2	4	15-16	10
8. Marin	10	2	4	4	12-20	8
9. Serrières	10	2	3	5	15-20	7
10. Hauterive	10	3	1	6	10-17	7
11. G.s./Coffrane	10	2	2	6	13-26	6
12. Etoile	10	2	1	7	14-23	5

Troisième ligue

GROUPE 1

Fleurier - Châtelard	3-2
Ticino - Cortaillod	0-0
Pts-de-Martel - Le Locle II	0-2
G.s./Coffrane II - Béroche	2-4
Noiraigue - Etoile II	3-2
Bôle II - Ctre Espagnol	0-0

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Cortaillod	10	8	2	0	32-8	18
2. Fleurier	10	8	2	0	33-9	18
3. Châtelard	10	6	1	3	21-14	13
4. Ctre Espagnol	10	5	2	3	24-19	12
5. Béroche	10	5	1	4	29-25	11
6. Ticino	10	4	2	4	16-15	10
7. Noiraigue	10	4	1	5	21-17	9
8. Le Locle II	10	4	1	5	16-28	9
9. Bôle II	10	2	4	4	22-28	8
10. Pts-de-Martel	9	2	2	5	13-23	6
11. Etoile II	10	1	2	7	6-21	4
12. G.s./Coffrane II	9	0	0	9	11-37	0

GROUPE 2

Les Bois - Comète	1-2
Floria - Hauterive II	2-0
Le Landeron - Superga	2-6
Cornaux - Le Parc	1-1
Ctre Portugais - Saint-Imier II	3-0
Coffrane - Marin II	2-2

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Superga	10	8	2	0	31-8	18
2. Ctre Portugais	10	7	0	3	25-13	14
3. Cornaux	10	6	2	2	23-14	14
4. Comète	10	5	2	3	17-12	12
5. Le Parc	10	3	5	2	13-11	11
6. Floria	10	4	3	3	16-14	11

7. Marin II	10	3	2	5	15-24	8
8. Les Bois	10	1	5	4	11-18	7
9. Saint-Imier II	10	3	1	6	7-15	7
10. Le Landeron	10	2	3	5	16-26	7
11. Hauterive II	10	2	2	6	12-18	6
12. Coffrane	10	1	3	6	12-25	5

Quatrième ligue

GROUPE 1

Travers - Mont-Soleil	3-0
Les Bois II - Couvet Ia	7-1
Deportivo - Chx-de-Fonds II	6-1
Sonvilier - Superga II	1-2
La Sagne Ib - Le Parc II	1-4

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Deportivo	8	7	1	0	48-10	15
2. Sonvilier	8	5	2	1	22-6	12
3. Superga II	8	5	2	1	22-10	12
4. Le Parc II	8	4	2	2	29-20	10
5. Mont-Soleil	8	4	1	3	22-20	9
6. Chx-de-Fonds II	8	4	0	4	24-19	8
7. Travers	8	2	1	5	18-28	5
8. Les Bois II	8	2	1	5	16-27	5
9. La Sagne Ib	8	0	2	6	12-29	2
10. Couvet Ia	8	1	0	7	8-52	2

GROUPE 2

Ticino II - La Sagne Ia	2-2
Les Brenets - Môtiers	2-0
Couvet Ib - Blue Stars	0-1
Buttes - Corcelles II	1-4
Azzurri - Comète II	2-7

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Les Brenets	8	4	3	1	21-10	11
2. Ticino II	8	3	4	1	18-16	10
3. Couvet Ib	8	3	3	2	12-9	9
4. Buttes	8	3	3	2	16-19	8
5. Môtiers	8	2	4	2	19-16	8
6. Blue Stars	8	3	2	3	13-15	8
7. Comète II	8	2	3	3	16-15	7
8. La Sagne Ia	8	1	4	3	17-17	6
9. Corcelles II	8	2	2	4	11-15	6
10. Azzurri	8	1	4	3	18-33	6

GROUPE 3

Cortaillod Iib - Dombresson	2-3
Espagnol NE - Cornaux II	1-4
Fontainemelon II - Le Landeron II	2-0
Helvetia - Cressier Ia	0-3
Colombier II - Lignières	2-3

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Lignières	8	7	0	1	27-13	14
2. Cressier Ia	8	6	1	1	28-13	13
3. Colombier II	8	5	0	3	27-13	10
4. Cornaux II	8	5	0	3	17-15	10
5. Espagnol NE	8	4	0	4	20-21	8
6. Dombresson	8	4	0	4	20-26	8
7. Helvetia	8	3	1	4	10-14	7
8. Fontainemelon II	8	2	2	4	9-14	6
9. Cortaillod Iib	8	1	2	5	15-20	4
10. Le Landeron II	8	0	0	8	14-38	0

GROUPE 4

C. Portugais II - Salento	0-1
Auvornier - Serrières II	4-1
Pal-Friul - Boudry II	1-0
Cressier Ib - Béroche II	2-2
Cortaillod Iia - NE Xamax II	2-0

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Pal-Friul	8	7	1	0	32-11	15
2. Auvornier	8	6	1	1	27-8	13
3. Boudry II	7	4	2	1	18-12	10
4. Salento	8	4	1	3	18-11	9
5. Cortaillod Iia	8	4	0	4	20-15	8
6. Béroche II	8	1	4	3	14-18	6
7. NE Xamax II	8	1	3	4	16-20	5
8. Serrières II	8	1	3	4	11-19	5
9. Cressier Ib	8	1	2	5	11-43	4
10. C. Portugais II	7	1	1	5	7-17	3

Cinquième ligue

GROUPE 1

Marin III - Gorgier	3-0
Audax II - Auvornier II	7-3
Espagnol II - Helvetia II	0-3
Châtelard II - Colombier III	1-4

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Audax II	7	4	3	0	28-11	11
2. Colombier III	7	5	1	1	27-18	11
3. Gorgier	7	3	2	2	16-17	8
4. Châtelard II	7	3	1	3	20-16	7
5. Espagnol II	7	2	2	3	16-18	6
6. Auvornier II	7	2	1	4	19-24	5
7. Helvetia II	7	2	0	5	18-29	4
8. Marin III	7	2	0	5	11-22	4

GROUPE 2

Deportivo Iib - Saint-Blaise II	1-6
Lat-Américano - Lignières II	3-0
Coffrane II - Chaumont	2-0
Dombresson II - Valangin	0-1

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Saint-Blaise II	7	5	1	1	25-9	11
2. Valangin	7	5	1	1	21-11	11
3. Lat-Américano	7	4	1	2	16-11	9
4. Pal-Friul II	6	4	0	2	13-11	8
5. Dombresson II	7	3	1	3	22-14	7
6. Deportivo Iib	7	3	1	3	24-23	7
7. Lignières II	7	2	0	5	6-29	4
8. Coffrane II	7	1	1	5	7-14	3
9. Chaumont	7	1	0	6	8-20	2

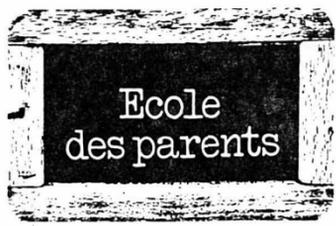
GROUPE 3

Môtiers III - La Sagne II	3-6
Real Espagnol - Fleurier II	2-1
Noiraigue II - Saint-Sulpice	4-2
Pts-de-Mart. Iia - Blue-Stars II	2-1

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Real Espagnol	7	5	2	0	29-5	12
2. Fleurier II	7	5	1	1	24-7	11
3. Saint-Sulpice	7	4	1	2	24-12	9
4. Pts-de-Mart. Iia	7	4	0	3	24-21	8

5. Blue-Stars II	7
------------------	---



TROC

de vêtements d'hiver propres et en bon état pour enfants et adolescents. Skis, patins, chaussures, jouets.

Loge Maçonnique

Rue de la Loge 8

Lundi 27 octobre 1986 et mardi 28 octobre 1986 de 19 h 30 à 21 heures, réception des articles en échange d'un bon.

Mercredi 29 octobre 1986 dès 14 h 30: vente pour porteurs de bons; dès 15 h 30: vente à tout venant.

Jeudi 30 octobre 1986, de 19 h 30 à 21 heures: retrait des articles non vendus et paiement des bons.

IMPORTANT

Les articles doivent être obligatoirement munis d'une étiquette cartonnée volante avec la désignation de l'article et indication du prix de vente

Nous déclinons toute responsabilité en cas de vol ou de perte.

Renseignements: ☎ 039/23 80 57

Plus de trous, de déchirures

dans vos banquettes, sièges, fauteuils, etc., en skaï, simili, vinyl et cuir naturel.

Un procédé de réparation révolutionnaire

instantané et presque invisible, à votre domicile ou dans nos ateliers. Nos techniciens sont à votre disposition pour: nettoyage, entretien, réparation, recoloration et recouvrement.

Simple - Rapide - Economique

Swiss Vinyl - ☎ 039/23 59 57
2300 La Chaux-de-Fonds

Problèmes d'argent ?

Contactez-moi vite !

PRÊT dans les 24 heures

Discrétion absolue.
☎ 039/28 74 60 de 8 à 20 h

Prêts personnels

jusqu'à Fr. 30 000.- en 24 h.
Discrétion absolue.
☎ 021/35 13 70 - 24 h/24

micro-electric

Test gratuit de votre ouïe

tous les mardis
de 14 à 17 h, à la

Pharmacie Centrale

Dr P.-A. Nusbaumer
57, Av. Léopold-Robert
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 40 23

Micro-Electric
Appareils Auditifs SA
1003 Lausanne

En toute saison **L'IMPARTIAL** votre source d'informations

Province du Nouveau-Brunswick

Fredericton (Canada)

5¼%

Emprunt 1986-2006 de FS 100 000 000

En accord avec le «loan act 1985» et l'alinéa 21 du «provincial loans act» le produit net de l'emprunt sera versé au «consolidated fund» (caisse d'état) de la Province et utilisé pour le financement d'activités gouvernementales.

Titres:	Obligations au porteur de FS 5000 et FS 100 000 valeur nominale.
Coupons:	Coupons annuels au 3 novembre.
Durée:	20 ans au maximum.
Remboursement:	Remboursement anticipé possible dès 1996, avec prime dégressive commençant à 102½%; pour des raisons fiscales à partir de 1987 avec prime dégressive, commençant à 102%. L'emprunt sera remboursé entièrement le 3 novembre 2006 au plus tard.
Cotation:	Sera demandée aux bourses de Zurich, Bâle, Genève, Lausanne et Berne.
Prix d'émission:	100% + 0,3% timbre fédéral de négociation.
Fin de souscription:	22 octobre 1986, à midi.
Numéro de valeur:	668.539
Restrictions de vente:	Canada et Etats-Unis d'Amérique.

Les bulletins de souscription sont à disposition auprès des banques.

Union de Banques Suisses	Société de Banque Suisse	Crédit Suisse
Banque Populaire Suisse	Banque Leu S.A.	Groupement des Banquiers Privés Genevois
A. Sarasin & Cie	Société Privée de Banque et de Gérance	Groupement de Banquiers Privés Zurichois
	Banques Cantonales Suisses	
Bank of Tokyo (Schweiz) AG	Canadian Imperial Bank of Commerce (Suisse) S.A.	Citicorp Investment Bank (Switzerland)
Deutsche Bank (Suisse) SA	Morgan Guaranty (Switzerland) Ltd	The Royal Bank of Canada (Suisse)



Du 1er oct. au 25 oct. pour chaque film que vous nous confiez à développer

vous recevrez **GRATUITEMENT** une 2e copie de vos photos.

Pour partager le plaisir.

Copies standard: 9x9, 9x12, 9x13.

Cette offre n'est pas valable pour les films Disc ni pour les recommandés.



► bien sûr, chez

Télévision/Disques/Hi-Fi/Photo-cinéma
brugger
La Chaux-de-Fonds L-Robert 23-25 (039) 231212

THE WINSTON WAY.

Winston
FILTERS
FULL RICH AMERICAN BLEND

Taste the full-rich flavor of American Tobacco.

14 mg. Nicotine / 1.0 mg. Tar

SPORTS

Dans le championnat des juniors interrégionaux A-1 Tout une question de physique

● LA CHAUX-DE-FONDS - LAUSANNE-SPORTS 0-7 (0-2)

Le malheur des uns fait le bonheur des autres. L'adage populaire ne trouve pas son application au sein du FC La Chaux-de-Fonds. Son effectif se rétrécissant comme une peau de chagrin, l'entraîneur de l'équipe fanion, Bernard Challandes doit puiser dans celui des espoirs. Ces derniers se retournent bien évidemment vers les juniors interrégionaux A/1 qui s'approvisionnent du côté de la classe B. Et la cascade continue...

Ce procédé coûte, bien entendu, les meilleurs éléments aux diverses formations touchées. La rencontre et surtout le résultat du match entre les inters A/1 de La Chaux-de-Fonds et Lausanne-Sports en apportent une preuve tangible.

Le retard de l'arbitre dû à une panne de voiture a obligé les deux clubs à disputer la deuxième période à la lumière des projecteurs sur le terrain «B» de La

Charrière. Et c'est là, à l'image du temps d'ailleurs, que les choses se sont sérieusement gâtées pour les maîtres de céans.

Entraînés par Hicham Montasser, les

juniors lausannois ont su laisser passer l'orage avant de passer la surmultipliée au plus fort de la tempête dominicale.

Les visiteurs se sont signalés par leur homogénéité et leur gabarit supérieur. Occupant rationnellement le terrain, ils ont profité de leur plus grande fraîcheur en fin de partie pour scorer à cinq reprises en 25 minutes.

- par Laurent GUYOT -

La sûreté des deux gardiens Baud et Butty, le placement du libero Despraz ainsi que la clairvoyance et la force de pénétration des internationaux de moins de 17 ans - Crémieux et Pasche se sont révélés des atouts de tout premier ordre.

QUE DE REGRETS

La politique du président central Riccardo Bosquet se répercute malencontreusement sur toutes les équipes. Chez les juniors A/1, la moitié du contingent provient des juniors B alors que les meilleurs éléments à savoir les Gay, Amstutz et Pambianco évoluent soit en LNA ou avec les espoirs.

Pour Yvan Cuche, l'entraîneur des A/1, la mission se révèle tout aussi impossible que celle de Bernard Challandes. Ils nous ont tout pris. Mon objectif est constitué par le maintien. Mais comment y arriver avec des juniors B ou même des A qui n'ont même pas le niveau de jouer ne serait-ce qu'en A/2? C'est physiquement que nous sommes battus car ils n'arrivent pas à tenir le rythme jusqu'au bout.

Le mentor chaux-de-fonnier ne s'est pas trompé. Les siens ont donné de la bande à partir de l'heure de jeu. Le score s'est même avéré trompeur à la mi-temps. Tant Fernandez (11') que Châtelain (25') auraient dû trouver la faille. Mais les efforts consentis pour présenter une jouerie digne d'intérêt et contenir les offensives du troisième du classement se sont payés très cher en fin de rencontre. Dommage car les Chaux-de-Fonniers ont prouvé qu'ils ne leur manquaient pas grand chose pour rivaliser avec les meilleurs.

La Chaux-de-Fonds: Tesouro; Oppliger (58' Ruiz); Haenni (46' Montandon), Manas, Stevenin; Leonardi, Girard, Judino, Delémont; Fernandez, Châtelain.

Lausanne-Sports: Baud (46' Butty); Despraz; Roduit (70' Lachat), Karac, Poulard; Davoli, Engler, Hausmann, Crémieux (46' Pasche); Liardet, Serex.

Arbitre: M. Roduit de Sion.

Spectateurs: 50.
Buts: 20' Liardet (0-1), 42' Serex (0-2), 63' Poulard (0-3), 68' Despraz, pénalty (0-4), 77' Serex (0-5), 89' Engler (0-6), 90' Montandon, auto-goal (0-7).

Notes: match joué sur le Centre sportif pour sa première mi-temps puis sur le terrain B de La Charrière en raison de l'obscurité; temps couvert puis pluie avec de fortes rafales de vent, froid.



En début de partie, le jeune Chaux-de-Fonnier Fernandez a échoué de justesse devant le gardien Baud. (Photo Schneider)

Football sans frontière

Angleterre

11e JOURNÉE

Charlton - Leicester	2-0
Chelsea - Manchester C.	2-1
Liverpool - Oxford	4-0
Manchester U. - Luton	1-0
Newcastle - Arsenal	1-2
Norwich - West Ham	1-1
Nottingham - Queen's Park	1-0
Southampton - Everton	0-2
Tottenham - Sheffield	1-1
Watford - Aston Villa	4-2
Coventry - Wimbledon	1-0

CLASSEMENT*

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Nottingham	11	7	2	2	26-11	23
2. Norwich	11	6	4	1	19-12	22
3. Liverpool	11	6	2	3	23-12	20
4. Tottenham	11	5	4	2	12-8	19
5. West Ham	11	5	4	2	22-19	19
6. Everton	11	5	3	3	17-12	18
7. Arsenal	11	5	3	3	11-7	18
8. Coventry	11	5	3	3	10-7	18
9. Sheffield	11	4	5	2	21-16	17
10. Leicester	11	4	3	4	14-14	15
11. Watford	11	4	2	5	17-15	14
12. Luton	11	3	5	3	8-8	14
13. Queen's Park	11	4	2	5	11-14	14
14. Charlton	11	4	2	5	12-16	14
15. Southampton	11	4	1	6	22-24	13
16. Wimbledon	11	4	1	6	12-16	13
17. Oxford	11	3	4	4	10-20	13
18. Chelsea	11	3	3	5	13-20	12
19. Manchest. U.	11	3	2	6	14-14	11
20. Aston Villa	11	3	1	7	15-28	10
21. Newcastle	11	2	2	7	9-20	8
22. Manchest. C.	11	1	4	6	8-13	7

* Trois points par match gagné.

Espagne

10e JOURNÉE

Séville - Atlet. Madrid	3-0
Valladolid - Cadix	1-1
Espanol - Santander	2-0
Murcie - Barcelone	1-0
Gijon - Real Sociedad	0-1
Bilbao - Sabadell	4-2
Real Madrid - Majorque	3-0
Las Palmas - Osasuna	2-0
Saragosse - Bétis Séville	2-3

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Real Madrid	10	5	4	1	20-9	14
2. Barcelone	10	5	4	1	14-6	14
3. Atlet. Madrid	10	5	3	2	14-11	13
4. Espanol	10	4	4	2	14-9	12
5. Bétis Séville	10	5	2	3	14-15	12
6. Real Sociedad	10	4	3	3	15-13	11
7. Cadix	10	4	3	3	9-11	11
8. Bilbao	10	4	3	3	12-11	11
9. Majorque	10	4	3	3	15-15	11
10. Valladolid	10	4	3	3	12-12	11
11. Séville	10	3	4	3	12-9	10
12. Gijon	10	4	2	4	13-11	10
13. Las Palmas	10	3	3	4	14-13	9

Italie

6e JOURNÉE

Ascoli - Juventus	0-5
Brescia - Udinese	1-0
Como - Fiorentina	0-0
Empoli - AC Milan	0-3
Internazionale - Sampdoria	1-0
Napoli - A. Bergamo	2-2
Torino - AS Roma	0-2
Verona - Avellino	2-2

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. Juventus	6	4	2	0	12-1	10
2. Napoli	6	3	3	0	9-5	9
3. Internazionale	6	3	2	1	9-2	8
4. Como	6	2	4	0	4-2	8
5. AS Roma	6	3	2	1	6-5	8
6. Avellino	6	2	3	1	6-7	7
7. AC Milan	6	2	2	2	5-3	6
8. Verona	6	1	4	1	7-7	6
9. Fiorentina	6	1	3	2	4-4	5
10. Udinese	6	1	3	2	4-6	5
11. Torino	6	2	1	3	5-9	5
12. Ascoli	6	2	1	3	3-7	5
13. A. Bergamo	6	1	2	3	4-6	4
14. Empoli	6	2	0	4	2-6	4
15. Sampdoria	6	1	1	4	3-7	3
16. Brescia	6	1	1	4	2-8	3

Allemagne

11e JOURNÉE

Leverkusen - E. Francfort	2-0
B. Dortmund - Nuremberg	2-2
F. Düsseldorf - Cologne	0-4
BW 90 Berlin - B. Munich	1-1
Mannheim - Bochum	0-0
Uerdingen - Mönchenglad.	1-1
Stuttgart - Kaiserslaut.	1-1
Schalke 04 - Hambourg	1-1
Homburg - W. Brême	0-1

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pts
1. B. Munich	11	6	5	0	21-9	17
2. Leverkusen	11	7	1	3	25-10	15
3. Hambourg	11	6	3	2	20-10	15
4. W. Brême	11	6	3	2	21-17	15
5. Stuttgart	11	4	5	2	20-11	13
6. Kaiserslaut.	11	4	5	2	18-12	13
7. Uerdingen	11	4	4	3	16-13	12
8. Bochum	11	3	6	2	15-14	12
9. Schalke 04	11	5	2	4	21-22	12
10. B. Dortmund	11	4	3	4	25-11	11
11. E. Francfort	11	2	6	3	13-13	10
12. Cologne	11	4	2	5	16-17	10
13. Mannheim	11	3	4	4	16-19	10
14. Mönchenglad.	11	2	5	4	16-17	9
15. Nuremberg	11	1	5	5	10-18	7
16. Homburg	11	2	2	7	8-24	6
17. BW 90 Berlin	11	1	4	6	11-29	6
18. F. Düsseldorf	11	2	1	8	11-33	5

Après les accusations portées contre «Temps présent» La Télévision romande réagit

Après la réunion des présidents de clubs de Ligue nationale qui s'est tenue vendredi à Berne, la Télévision suisse romande a réagi. Elle a diffusé le communiqué suivant:

A la suite des accusations portées contre l'émission Temps présent «L'argent caché du football», par certains participants à la réunion des présidents des clubs de football de la ligue nationale, accusations qui ont été rapportées par la presse, la direction du programme de la Télévision suisse romande tient à réaffirmer une nouvelle fois le caractère sérieux et rigoureux de ce reportage qui a été réalisé d'une manière parfaitement conforme aux règles journalistiques et à la déontologie professionnelle.

Tous les participants à cette émission, dont MM. Luisier et Schorner, avaient été clairement informés au

préalable de l'objet du reportage de «Temps présent», à savoir le financement des clubs de football et le montant des salaires et des transferts des joueurs.

Leurs interviews ont porté uniquement sur ce thème et les déclarations qui ont été diffusées à l'antenne sont parfaitement conformes aux propos qu'ils ont tenus lors de l'enregistrement de cette émission.

Elles n'ont pas été déformées pour leur donner un sens différent. Les chiffres cités par MM. Schorner et Luisier n'ont pas été modifiés, ni sortis de leur contexte.

En conséquence, la direction du programme de la Télévision suisse romande ne peut que protester contre des accusations totalement injustifiées et qui ne correspondent nullement à la réalité des faits. (comm)

La FSJ proteste aussi

La Fédération suisse des journalistes (FSJ) considère que l'interdiction faite par la Ligue nationale de football aux joueurs et aux entraîneurs de répondre aux journalistes de la

SSR constitue une grave menace pour leur profession.

Dans un communiqué diffusé hier soir, la présidente de la FSJ, Marianne Wenk, estime que ce cas fait apparaître une fois de plus la lacune de la Constitution helvétique. Celle-ci garantit la liberté de la presse, mais ne mentionne pas le droit du public à l'information, «en particulier dans les secteurs qui se réclament à tort du domaine privé, alors qu'ils représentent un phénomène de société largement financé par le public», note la FSJ.

Par ailleurs, la FSJ juge inacceptable la confusion entretenue par la Ligue entre les dispositions d'un accord se rapportant strictement à la diffusion des matchs de football et les obligations qu'imposent à la SSR sa mission d'information, telle que l'a définie sa concession. (ats)

Demandez le programme

Ligue nationale A. Samedi 25 octobre, 17 h 30: Aarau - Lausanne; Bâle - Young Boys; La Chaux-de-Fonds - Servette; Grasshopper - Bellinzona; Saint-Gall - Sion. 20 h: Locarno - Zurich; Lucerne - Neuchâtel Xamax; Vevey - Wettingen.

Ligue nationale B. Samedi 25 octobre, 17 h 30: Baden - Malley; Etoile-Carouge - SC Zoug; Granges - Kriens; Renens - Olten. Dimanche 26 octobre, 14 h 30: CS Chênois - Bienne; Chiasso - Winterthur; Martigny - Bulle; Schaffhouse - Lugano. (si)

Nul de Groningue...

En déplacement dans la capitale, le FC Groningue, qui recevra mercredi Neuchâtel Xamax pour le compte de la Coupe de l'UEFA, a été tenu en échec 1-1 par La Haye, lors de la onzième journée du championnat de Hollande. Groningue occupe la neuvième place du classement, à sept points des deux leaders, Ajax et PSV Eindhoven.

...et victoire de Katowice

En s'imposant 2-0 à Ruch Chorzow, Katowice, adversaire de Sion en Coupe des coupes, demeure toujours dans la course au titre dans le championnat de Pologne. La formation de Silésie est quatrième au classement à deux points de Gornik Zabrze, le champion sortant.

Après la session du Comité international olympique

On se pousse déjà au portillon!

La 91e session du Comité international olympique (CIO), qui a pris fin vendredi à Lausanne, aura été à la fois un triomphe personnel pour Juan Antonio Samaranch et l'affirmation de la formidable vitalité du mouvement sportif mondial. Malgré un vote sans surprise, dont on sait désormais qu'il est soumis à des influences éloignées des préoccupations essentiellement sportives, les concurrents pour les Jeux de 1994 et après se bousculent déjà au portillon. Plus d'une douzaine.

vraisemblance, lors des Jeux de Calgary, en février. Si, comme certains l'avaient souhaité, le choix pour les premiers Jeux d'hiver était intervenu à Lausanne, Sofia serait peut-être ville olympique. Le dossier de la capitale bulgare, qui marie la grande ville et la montagne, avait de chauds partisans, près d'un tiers de votants de bout en bout. Et sans le contexte très particulier de l'élection, elle aurait très bien pu passer dès sa première tentative.

Certains membres du CIO ont déjà annoncé qu'ils voteraient pour elle. En outre, on parle aussi d'une éventuelle monnaie d'échange pour s'assurer la participation du camp socialiste aux Jeux de Séoul... (si)

A partir des déclarations des battus de 1992 et des intentions de candidatures annoncées depuis un certain temps, le carnet du président du CIO est déjà copieusement garni. Il a même fallu calmer certaines villes qui voulaient entamer leur campagne 1996 avant même que ne soient désignées les villes pour 1992.

Cet afflux, c'est le premier aspect du triomphe de Juan Antonio Samaranch. Depuis la candidature unique de Los Angeles qui permit à Peter Ueberroth de dicter en partie ses conditions - ce qui lui a vraisemblablement coûté sa place de membre du CIO -, le président a tout fait pour encourager le maximum de candidats à postuler.

L'autre aspect, c'est bien sûr la désignation de Barcelone, même s'il ne lui a jamais manifesté ouvertement le moindre soutien et s'est abstenu de voter.

Pour l'été, on dénombre: Athènes, pour commémorer le centenaire des premiers Jeux modernes (1896) qu'elle a organisés, Belgrade, - qui faisait déjà circuler son badge «Belgrade 1996»! - et Birmingham, Toronto, en principe New Delhi, partante pour 1992 et qui a décidé

de se reporter sur 1996, et peut-être Paris. Brisbane doit réfléchir. Amsterdam a renoncé devant son misérable score - 5 voix - et le triomphe de ses écologistes.

Mais, devant la quasi-certitude que le CIO choisira, Athènes, si elle maintient sa candidature c'est un combat sans espoir que livreront ses adversaires. Un combat que la France, patrie de Coubertin, et à ce titre très mal compris à Athènes, aura le plus grand mal à gagner.

Elle restera en effet sur l'organisation des Jeux d'hiver 1992, ce qui lui fera un record absolu de trois Jeux d'hiver, cinq au total avec ses deux Jeux d'été, à égalité avec les Etats-Unis.

Pour l'hiver, Anchorage, Berchtesgaden, encore que son grave échec semble avoir tempéré sa détermination, Garmisch-Partenkirchen, Lausanne, Interlaken et Sofia sont partantes. Falun-Aare, va réfléchir sur une ultime tentative. Leningrad a aussi annoncé son intérêt. A signaler que le succès d'Albertville a porté un rude coup aux stations voisines de Suisse.

Pour les villes d'été, on votera en 1990, pour celles d'hiver en 1988, selon toute

Décès de Gerlain Comelin

Julio Gerlain Comelin, membre colombien du Comité International Olympique (CIO), est décédé samedi à l'Hôpital universitaire de Lausanne où il avait été transporté dans la nuit de mercredi à jeudi dernier. M. Comelin était âgé de 84 ans. Il avait été terrassé par une crise cardiaque lors de la dernière session du CIO, à Lausanne. Depuis jeudi déjà, les médecins avaient considéré M. Comelin en état de «mort clinique».

(si)

En voiture, ne poussez pas: il y a de la place pour tous en Toyota.

C'est une palette complète de voitures à vocation familiale que Toyota propose. Il y en a pour tous les besoins et pour toutes les bourses. Chacune a de quoi combler une famille: par son habitabilité, son

équipement confortable, son économie et surtout par son excellent rapport qualité/prix.

Choisir une Toyota familiale, c'est aussi opter pour une technique de pointe, pour une syn-

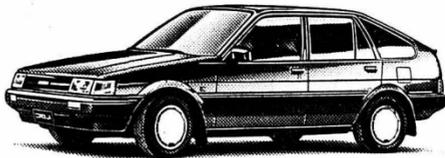
thèse parfaite de mécanique éprouvée et de confort élevé. L'espace qu'offre son habitacle à variations multiples est si généreux que 5 personnes (Model-F et LiteAce: 7 ou 8 places) peuvent s'y installer à l'aise, bagages

compris. La richesse de son équipement est telle qu'il n'y a pas d'options à payer. Quant à sa grande économie, tant à l'achat qu'à l'usage et à l'entretien, elle est signée Toyota.



Toyota familiale N° 1: la Corolla 1300 Compact DX.

Comme le dit son nom, il s'agit d'une voiture compacte et néanmoins assez spacieuse pour une famille. A son prix extrêmement avantageux, elle joint encore de nombreux autres avantages: 3 ou 5 portes, 5 places, 5 vitesses, 1295 cm³, 55 kW (75 ch) DIN, 4 cylindres, 12 soupapes; à partir de fr. 13 590.-. Version à catalyseur, à partir de fr. 13 990.-.



Toyota familiale N° 2: la Corolla 1600 Liftback GL.

Les huit titres de championne du monde de la production sont tout à la gloire de cette voiture. Elle existe aussi en Sedan et en Liftback diesel: 5 portes, 5 places, 5 vitesses, 1587 cm³, 57 kW (78 ch) DIN, traction avant; à partir de fr. 15 790.-.

En ce moment, la Toyota Corolla 1600 Liftback GL est livrable en version spéciale «Création», dotée d'un attrayant équipement supplémentaire.



Toyota familiale N° 3: la Corolla 1300 break DX. Grâce à sa généreuse habitabilité, ce véhicule est à la fois une familiale et une voiture de service rêvées: 5 portes, 5 places, 5 vitesses, 1290 cm³, 43 kW (58 ch) DIN; fr. 14 790.-.



Toyota familiale N° 4: la Carina II 1600 Liftback GL.

Son caractère multifonctionnel fait d'elle la favorite des familles exigeantes. A son habitabilité, à ses performances et à son équipement de haut niveau, elle joint en outre un raffinement unique en son genre: des sièges-couchettes à l'arrière et 5 portes, 5 places, 5 vitesses, 57 kW (78 ch) DIN; fr. 17 390.-.



Toyota familiale: N° 5: la Tercel 1500 GL 4x4. Idéale pour les familles actives, parce qu'elle permet d'atteindre, tout au long de l'année, les destinations les plus isolées, dans le confort et la sécurité, elle a tout pour plaire: 5 portes, 5 places, 5 vitesses et rapport supplémentaire extra-lent, 1452 cm³, 52 kW (71 ch) DIN, traction avant et transmission sur les 4 roues enclenchable en tout temps. Version à catalyseur, fr. 19 290.-.

En ce moment, la Toyota Tercel 4x4 est livrable en version spéciale «Création», dotée d'un attrayant équipement supplémentaire.



Toyota familiale N° 6: la Camry 2000 Liftback GLi «Saloon».

Le summum de la sécurité et du confort viennent à cette voiture d'une gestion électronique ultra-moderne du moteur, d'un ensemble châssis-suspension de grande classe et d'un équipement très cosu. Le tout, à un prix avantageux, sans pareil parmi les 2 litres: 5 portes, 5 places, 5 vitesses, 1994 cm³, 77 kW (105 ch) DIN, traction avant, injection électronique; fr. 19 990.-.



Toyota familiale N° 7: la LiteAce 1500 Wagon. A ceux qui ont à choisir entre une familiale, un véhicule fait pour les loisirs et une camionnette de service, il est recommandé de jeter leur dévolu sur une automobile comme celle-ci, qui couvre tous ces besoins à la fois et qui est en même temps des plus économiques, vu tous ses atouts: 4 portes, 7/8 places, 5 vitesses, 1486 cm³, 48 kW (65 ch) DIN; fr. 19 390.-.



Toyota familiale N° 8: la Model-F 2000.

Limousine grand volume multifonctionnelle, au confort digne de la première classe d'un long courrier aérien, elle est tantôt salle de jeu, tantôt voiture-lits, bref le véhicule idéal pour les violons d'Ingres les plus inattendus comme pour tous les individualistes et amateurs d'aventure, avec ses 4 portes, 7 ou 8 places, 5 vitesses, 1998 cm³ et 65 kW (88 ch) DIN; à partir de fr. 20 950.-.

En octobre 1986, sortie d'une version de Model-F à 4 roues motrices.

Quelle que soit la Toyota familiale qui vous intéresse, votre agent Toyota se fera un plaisir de vous renseigner et de vous conseiller.

FINANCEMENT AVANTAGEUX PAR
MULTI-LEASING TOYOTA
TÉLÉPHONE 01-495 24 95

TOYOTA SA, 5745 SAFENWIL, 062-67 93 11.

TOYOTA

Le N° 1 japonais



Toyota propose aussi une gamme complète de modèles à catalyseur: de 1300 à 3000 cm³. Consultez votre agent Toyota.

Carina II 1600 Liftback GL, fr. 17 390.-

Agence principale: La Chaux-de-Fonds: M. Grandjean S.A., Garage des Montagnes, Léopold-Robert 107, Tél. 039/23 64 44/45

Agences locales: Corgémont: Garage Moderne, C. Guillaume, Tél. 032/97 10 61 – **Le Locle:** R. Brulhart, Garage du Crêt, Tél. 039/31 59 33 – **Saignelégier:** Ch. A. Frésard + S. Cattin, Tél. 039/51 12 20

SPORTS

En championnat de deuxième ligue de football
Duel des Saints à l'horizon● SAINT-IMIER - SERRIÈRES
4-1 (1-0)

Le leader se devait aujourd'hui de creuser quelque peu l'écart. Il le fit, mais non sans peine, car il fallut attendre les 80 minutes de jeu pour permettre aux Imériens de passer définitivement l'épaule. Les locaux prirent le départ en trombe, puisque Humair touchait du bois sur une tête consécutive à un corner de Vils. Une minute plus tard, Chiofallo, d'un maître tir obligeait Tschanz à se détendre jusque dans la lucarne pour sauver son camp et l'on ne jouait que la deuxième minute de jeu.

Serrières, pris à la gorge, tentait de souffler, s'organisait quelque peu mais ne pouvait créer le danger devant les buts de Bourquin. Le jeu s'équilibrait, mais Willen jouait une touche pour Vils qui, astucieusement, centrait en retrait sur Heider, qui conclut une action rapide et sans bavure. Et l'on resta là pour les 45 premières minutes de jeu qui ravirent les

spectateurs présents. Jamais les visiteurs ne donnèrent l'impression de pouvoir inquiéter un Saint-Imier déterminé à l'image de Schafroth, pourtant diminué par une blessure.

Mais tour à tour Vils et Frizzain manquaient le k.o. et le public vint à douter lorsque Citherlet plaçait judicieusement sa tête sur corner également.

Les joueurs chers au président Fehlmann passèrent l'épaule grâce à de bonnes individualités qui, en neuf minutes, scellèrent le score dans de justes proportions, tant les visiteurs furent par moment surclassés.

Les supporters des «jaune et noir» ont apprécié le beau jeu présenté par leurs favoris. Ces derniers ont prouvé qu'ils commencent à sortir de la mauvaise passe dans laquelle ils s'étaient fourrés lors de leurs dernières sorties. Au vu des résultats de ce week-end, un duel des Saints se dessine à l'horizon. Mais en ce

dimanche il y avait du soleil dans les nuages erguéliens.

Saint-Imier: Bourquin; Vaucher, Chiofallo, Schafroth, Humair, Willen (Feuz (80e Mast), Zurbuchen (19e Frizzain), Rüfenacht, Heider, Vils.

Serrières: Tschanz; Jeckelmann, Magne, Loew (82e Van Haarlem), Piccolo, Citherlet, Vogel (80e Volery), Benassi, Koster, Majeux, Rüfenacht.

Arbitre: M. Daniel Fernandez, Clarens.

Notes: stade de Fin-des-Fourches, 150 spectateurs.

Avertissement: 80e Piccolo pour jeu dur.

Buts: 22e Heider 1-0; 75e Citherlet 1-1; 80e Frizzain 2-1; 85e Vils 3-1; 89e Vils 4-1.

Succès pour Saint-Blaise
Le lièvre et la tortue● FONTAINEMELON -
SAINT-BLAISE 2-3 (1-2)

Si un certain Monsieur de La Fontaine s'était trouvé autour du stade de Fontainemelon en ce dimanche après-midi, il aurait pu vérifier la justesse d'une de ses fables, le lièvre et la tortue. Prenant un départ rapide, Fontainemelon ouvrait les bords après trois minutes de jeu seulement, mais Saint-Blaise s'accrocha avec obstination et profita de quelques mauvaises inspirations de son hôte pour égaliser et renverser la situation en exploitant une balle dont la trajectoire avait été mal calculée par la défense d'en-face.

Le lièvre, après avoir musardé, repartit très fort après le thé et obtenait une égalisation méritée. Saint-Blaise, souvent acculé dans les seize mètres, faillit tout de même marquer sans une brillante intervention de Daglia. Ceci aurait dû mettre en garde Fontainemelon. Hélas, alors que le succès semblait à portée de crampon, un manque de rigueur défensive allait permettre à Saint-Blaise de remporter un succès heureux en transformant une de ses rares occasions de la deuxième mi-temps.

Malgré un pressing des recevants ponctué par un tir sur le poteau, plus rien ne devait changer. (c)

Fontainemelon: Daglia; F. Guidi, Donzallaz, Reber, Zbinden (Gretillat), Capt, G. Guidi, Amey, Escrivano, Salvi, C. Schwab.

Saint-Blaise: Jacottet, Milz, Andrea-nelli, Villard, Goetz, Ansermet, Rota, Sunier, Bastos (Morelli), Negro, Amadio.

Buts: Escrivano et Amey pour Fontainemelon; Negro, Sunier et Amadio pour Saint-Blaise.

Arbitre: M. Perrot, Onex.

Derby jurassien à Saignelégier
Les Ajoulots mieux inspirés● SAIGNELÉGIER - PORRENTRU Y
0-2 (0-1)

Avec le vent, Porrentruy a essayé d'entrée de jeu de prendre l'avantage le plus rapidement possible, par des tirs de loin, mais qui n'ont pas inquiété outre mesure le portier local, Saignelégier se ressaisissant assez rapidement. P. Montavon lancé par Dubois sur un contre, se présenta seul aux seize mètres et décrocha un tir que le gardien ajoulot dégagea en corner. Par la suite, le jeu se stabilisa. Il fallut attendre la 21e minute pour voir Porrentruy marquer le premier but sur un contre.

Ce fut un tir renvoyé par Chaignat mais que Reber, plus prompt que la défense, put loger au fond du filet.

En seconde partie, Saignelégier fit le forcing pour égaliser mais, par manque de clairvoyance, eu de la peine à se créer de véritables occasions, des tirs passant à côté ou étant déviés en corner.

A la 67e sur un contre de Porrentruy, Reber inscrivit le 0-2, aidé de la main, fait ingoré de l'arbitre. Dès lors, Saignelégier lança toutes ses forces dans la bataille sans pouvoir sauver l'honneur, car Dame Chance n'était pas avec les locaux.

Saignelégier: Chaignat, Varin, Modoux, Tarchini, Vallat P., Vonlanthen (46e Aubry Ph.), Dubois, Guenet, Montavon P., Maître (74e Rothenbuhler A.), Boillat J.-F.

Porrentruy: Falbriard, Mischeler, Eglin, Vuillaume, Sabot, Vallat P., Mail-lard, Marchand, Volpato, Reber, Qui-querez.

Arbitre: M. Feller, Moosseedorf.

Buts: Reber 21e et 67e.

Notes: stade des sports, 150 spectateurs. Saignelégier est toujours privé de Rothenbuhler J.-F., blessé. Avertissement à Reber et Vallat P. (Saignelégier). (jl)

Un point à Alle, c'est pas mal

● ALLE - TRAMELAN 1-1 (0-1)

Finalement Tramelan peut être satisfait du partage des points. Les visiteurs privés de six titulaires entendaient faire bonne figure. Ils ont réussi à ouvrir la

marque à la 10e minute par Christian Glauser qui, attendant devant le gardien, fut admirablement bien servi par Houllmann. Un magnifique but qui devait donner confiance aux Tramelots. Pourtant, malgré cette avance Tramelan a un peu joué avec le feu à plus d'une reprise procédant trop latéralement ou en retrait. Il fallut attendre la 13e minute pour voir vraiment une première action dangereuse de Alle. Gerber était bien à son affaire. Le portier tramelot fut encore inquiété à la 32e minute, mais attentif, il permit à son équipe de conserver son avance.

A la 34e minute, une magnifique action de Zerbin et Glauser, aurait bien mérité d'être concrétisée. Fort chanceusement Tramelan maintint son avance car à trois minutes de la fin, à la suite d'un puissant tir, Gerber lâcha le ballon qui fut manqué de très peu par un avant des locaux. L'égalisation était dans l'air... mais grâce à un jeu meilleur et surtout à la maladresse de l'adversaire les Tramelots pouvaient quitter la pelouse avec un but d'avance à la mi-temps.

Dès la reprise les choses changèrent et Alle se montra plus percutant. Les hommes de l'entraîneur Boillat par deux fois eurent à nouveau l'occasion d'inscrire un but. Zerbin avait le 2 à 0 au bout du soulèvement, mais le terrain détrempé lui joua un bien mauvais tour. Cependant Alle n'a pas volé son égalisation à la 78e minute. A la suite d'un coup franc, Tallat battait Gerber d'un tir vissé qui passait en dessus du mur. Finalement chacun peut être satisfait du partage des points. On regrettera bien sûr que les Tramelots n'aient pas pu conserver leur avance acquise en début de rencontre.

Alle: Hurlimann; Curba, Metger, Choulant, Gigon, Friche, Maillard (46e Fehlmann), Ph. Pattarozzi, Sangsue, Tallat.

Tramelan: Gerber; Brugger, Joye, Jecker, A. Glauser; Choffat (67e Aubry), Zerbin (77e Mathez), Houllmann; Ch. Glauser, Gigandet, Jeanbourquin.

Buts: Christian Glauser, 10e minute (Houllmann) 0-1; Tallat (coup franc) 78e 1-1.

Arbitre: M. R. Kury, Courchapoix.

Notes: terrain de Alle. Spectateurs 200. Forte pluie durant toute la partie. Tramelan est privé de J.-J. Boillat, Ren, Buche, Meyrat, D. Vuilleumier accidenté et Graber malade. Alle joue sans Péquignot suspendu. Avertissements à Zerbin (60e) et Tallat (80e). (vu)

Troisième ligue

● LES BOIS - COMÈTE 1-2 (0-0)

Face à une formation de Comète désireuse de se maintenir en haut du classement, les locaux ont raté le coche, en se faisant surprendre à 60 secondes de la fin d'une rencontre qu'ils dominaient, surtout en seconde période.

Les Bois: Thiébaud; J.-D. Cattin; C. Cattin; Arnoux, Boillat, Fournier, Willemin (Chapuis 50e), Epitoux, Vera, Donzé, Boichat. Entraîneur: H. Rebetez.

Comète: Enrico; Battista, Mignone, Matile, Sermet, Locatelli (84e Béger), Augsburg, Vogel, Mussini, Lodato, Vuilleumier. Entraîneur: Béger.

Buts: 66e Mussini 0-1, 75e Vera 1-1; 89e Béger 1-2.

Arbitre: M. Sanf, Hauterive.

● LES BREULEUX I - CORNOL 2-2 (1-1)

Bon début de match pour l'équipe locale, malgré l'absence de plusieurs titulaires. Les Brelottiers dominent. Hélas à la 30e minute, Humair donne une passe en retrait et bat Donzé. La malchance continue à la 32e minute: les Breuleux obtiennent un penalty que le même Humair tire, mais Demuth est à la parade.

En début de seconde mi-temps, les Brelottiers pressent et ont plusieurs occasions de buts, par Gigandet, Girardin et Donzé. A la 63e minute, Gigandet marque pour Les Breuleux, à la suite d'une mêlée devant les buts de Demuth. Cornol obtient l'égalisation à la 73e minute par Bruat. Avec un peu plus de chance, Les Breuleux obtenaient l'enjeu mais, hélas, la chance n'était pas avec eux. (fd)

Les Breuleux: Donzé; Laureiro, J.-F. Humair, G. Donzé, A. Baumeler, Humair, Pelletier, B. Pelletier, Asuncao, Gigandet, Vettesse, Girardin, Negri.

Cornol: Demuth, Riedo, Fassano, Zamariotto, Girard, A. Beuchat, Seguin, A. Girard, Bruat, Rondez, Baume, Koller, Beuchat.

Buts: 23e autogol Humair, 30e Gigandet, 63e Gigandet, 80e Bruat.

Notes: Stade des Chaux, 50 spectateurs. Arbitre: M. Adom, Kœniz, bon.

Championnat de première ligue
Précieux succès loclois

GROUPE I

Folgore - Leytron 1-2 (1-0)
Grd-Lancy - Ch.-St-Denis . 2-1 (2-0)
Montreux - Saint-Jean 2-2 (1-1)
Savièse - Stade Lausanne .. 1-5 (0-1)

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Echallens	8	6	1	1	19	7 13
2. Montreux	9	5	3	1	21	11 13
3. Fribourg	9	5	2	2	16	6 12
4. Monthey	9	6	0	3	17	16 12
5. Yverdon	9	5	1	3	20	15 11
6. Grand-Lancy	9	5	0	4	25	13 10
7. St.-Lausanne	9	4	2	3	14	10 10
8. Leytron	9	4	2	3	11	20 10
9. Vernier	9	3	2	4	19	18 8
10. Ch.-St-Denis	9	4	0	5	13	20 8
11. Aigle	8	3	0	5	17	20 6
12. Saint-Jean	9	2	2	5	9	19 6
13. Folgore	9	1	1	7	9	17 3
14. Savièse	9	1	0	8	10	28 2

GROUPE II

Delémont - Breitenbach ... 1-4 (0-1)
Dürrenast - Le Locle 1-2 (0-1)
Longeau - Laufon 0-0 (0-0)
Moutier - Thounne 1-1 (0-1)
Nordstern - Baudepart. ... 3-2 (1-1)

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Berne	8	5	2	1	13	6 12
2. Old Boys	8	3	5	0	9	6 11
3. Moutier	9	3	5	1	17	9 11
4. Thounne	9	4	2	3	20	14 10
5. Laufon	9	4	2	3	16	11 10
6. Dürrenast	9	5	0	4	19	16 10
7. Baudepart.	9	4	2	3	17	19 10
8. Colombier	8	4	0	4	11	13 8
9. Le Locle	9	3	2	4	6	8 8
10. Breitenbach	8	3	1	4	11	11 7
11. Delémont	9	3	1	5	14	17 7
12. Köniz	7	2	1	4	9	10 5
13. Nordstern	8	2	1	5	12	21 5
14. Longeau	8	1	2	5	8	21 4

GROUPE III

Altdorf - Suhr 0-2 (0-0)
Ascona - Ibach 1-1 (1-1)
Langenthal - Berthoud 0-3 (0-1)

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Soleure	8	6	0	2	20	8 12
2. Buochs	8	6	0	2	13	9 12
3. Berthoud	8	4	3	1	13	6 11
4. Mendrisio	7	4	2	1	11	7 10
5. FC Zoug	8	3	4	1	8	3 10
6. Suhr	9	3	4	2	13	9 10
7. Klus Balstahl	8	4	1	3	14	9 9
8. Sursee	7	2	4	1	9	5 8
9. Emmenbr.	8	4	0	4	10	15 8
10. Ibach	8	1	4	3	9	16 6
11. Langenthal	9	1	4	4	12	23 6
12. Muri	7	1	2	4	10	15 4
13. Altdorf	9	1	2	6	9	16 4
14. Ascona	8	0	2	6	4	14 2

GROUPE IV

Altstätten - Küsnacht 2-0 (1-0)
Brüttisellen - Einsiedeln ... 1-0 (1-0)
Coire - Dübendorf 3-2 (2-2)
Herisau - Red Star 1-1 (1-1)
Rorschach - Gossau 3-1 (2-0)
Stäfa - Vaduz 3-0 (2-0)
Tuggen - Rütli 2-1 (2-1)

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Altstätten	9	5	4	0	11	2 14
2. Rütli	8	4	3	1	9	3 11
3. Einsiedeln	9	5	1	3	21	16 11
4. Herisau	9	4	3	2	16	12 11
5. Stäfa	9	4	2	3	16	12 10
6. Red Star	9	3	4	2	13	11 10
7. Brüttisellen	9	3	3	3	11	9 9
8. Gossau	9	3	3	3	12	12 9
9. Tuggen	9	3	2	4	12	15 8
10. Küsnacht	9	2	3	4	8	10 7
11. Coire	9	2	3	4	13	21 7
12. Dübendorf	8	1	4	3	12	14 6
13. Vaduz	7	2	1	4	12	19 5
14. Rorschach	9	1	2	6	11	18 4

Le creux de la vague

● DELÉMONT - BREITENBACH
1-4 (0-1)

Cette fois-ci, les Delémontains ont touché le creux de la vague. Face à une formation bien modeste, mais volontaire, les Jurassiens ont présenté un spectacle lamentable, le terme n'est pas trop fort. Une défense aussi faible et une ligne d'attaque aussi peu percutante, le FC Breitenbach voudrait bien en rencontrer tous les dimanches...

Pratiquant un football simple, dépourvu de tout artifice technique, mais combien efficace, les Soleurois ont

donné une leçon d'abnégation à leurs adversaires.

Quant aux footballeurs de la capitale jurassienne, ils feraient bien de tirer la leçon de cette débâcle. Il faut absolument remettre le train sur les rails. En effet, en début de championnat, les dirigeants des SR Delémont visaient une ascension en ligue nationale, malheureusement, actuellement, c'est plutôt une relégation qu'il conviendra d'éviter.

Delémont: Schmidlin; Chavallaz; Jubin, Mottl, Fleury; Sambinello, Chapuis, Kohler; Egli, Moritz (46' Rebetez), Germann.

Breitenbach: Künzli; Kaufmann, Walsler, Hunziker, Lutz; Wyss, Häusermann, Spaar; R. Haenggi; Dalhäuser, Wehrli.

Buts: 5' Spaar 0-1; 60' Dalhäuser 0-2; Wehrli 0-3; 67' B Rebetez 1-3; 73' Wyss 1-4.

Arbitre: M. Rudin, Liestal.

Notes: 450 spectateurs; stade de la Blanchisserie, pelouse en excellent état; Delémont joue sans J. Stadelmann (suspendu par ses dirigeants); Froidevaux, Steullet et Herti (blessés). (rs)

Autres résultats de l'ACNF

Juniors A: Saint-Imier - Châtelard 3-0; Saint-Blaise - Etoile 2-2; Serrières - Fleurier 2-2; Hauterive - Boudry 2-4; Le Parc - Colombier 2-4.

Juniors B: Le Landeron - Colombier 5-0; Geneveys-sur-Coffrane - NE Xamax 0-3; Le Parc - Hauterive 1-1; Le Locle - Saint-Blaise 6-1; Floria - Superga 0-3; Serrières - Saint-Imier 0-0; Sonvilier - Deportivo 0-16; Fleurier - Auvernier 4-0; Cortaillod - Travers 1-4; Gorgier - Marin 1-8.

Juniors C: Hauterive - Le Parc 6-1; Fleurier - Cortaillod 2-1; Saint-Imier - NE Xamax I 2-5; Les Ponts-de-Martel - NE Xamax II 1-7; La Sagne - Colombier 2-2; Béroche - Cornaux 3-5; Ticino - Etoile 6-0; Dombresson - Les Bois 1-1; Sonvilier - Audax 3-2; Comète - La Chaux-de-Fonds 1-1; Deportivo - Auvernier 2-0.

Juniors D: Cornaux - NE Xamax II 4-3; Châtelard - Le Landeron 2-1; Boudry I - Hauterive I 0-4; NE Xamax I - Fleurier 8-1; Etoile - Dombresson 8-1; La Chaux-de-Fonds - Colombier 11-0; Cressier I - Fontainemelon 3-2; Les ponts-de-Martel - Boudry II 1-10; NE Xamax III - Noiraigue 5-3; Deportivo - Lignières 3-0; Couvet - Marin 0-12; Comète - Les Geneveys-sur-Coffrane 2-5; Saint-Blaise - Ticino 2-1; Superga - Hauterive II 7-0; Cortaillod - Cressier II 15-0.

Juniors E: Béroche - Hauterive II 5-2; Marin I - Cornaux I 4-1; Châtelard I - Cornelles II 8-1; NE Xamax II - Boudry 7-1; Colombier I - Auvernier 5-3; Cortaillod - Hauterive I 1-12; Marin II - Cornaux II 2-0; Colombier II - Bôle 4-2; Etoile - Deportivo 4-3; Dombresson II - Ticino 3-10; La Sagne - Sonvilier 0-4; Superga - La Chaux-de-Fonds 8-1; Dombresson I - Fleurier 2-10; Couvet - Fontainemelon 3-4; Saint-Imier - Geneveys-sur-Coffrane 9-2; Le Landeron - Saint-Blaise 6-0; Les Bois - Cressier 16-1; Colombier III - Fontainemelon II 3-0.

Juniors F: Deportivo - Colombier II

Assemblée de la première ligue
Avec les quatre derniers de LNB

La 1re ligue n'entend pas bloquer les réformes de structure de l'ASF. A Genève, en ouverture de l'assemblée générale de sa section, M. Guido Cornella, dans le discours présidentiel, a donné des gages de sa bonne foi.

«Nous n'aurons pas de réflexes égoïstes!» s'est-il écrit, comme pour apaiser les craintes nées au lendemain de l'assemblée extraordinaire de la 1re ligue, qui avait été marquée par le refus d'une fusion avec la ligue promotionnelle préconisée par le plan Rumo. Le président de la ligue nationale figurait d'ailleurs à Genève parmi les personnalités invitées, aux côtés du président central de l'ASF, M. Haeni

SPORTS

Seizièmes de finale de la Coupe de Suisse de football
Une qualification dans la douleur

● LA CHAUX-DE-FONDS - COLOMBIER 1-1 a. p. (0-1 -1), 4-2 aux pén.

Le sport et plus particulièrement le football n'est pas devenu une science exacte. L'espace d'un soir, le FC Colombier l'a encore appris à ses dépens. Dans le derby neuchâtelois des seizièmes de finale de la Coupe de Suisse, le pensionnaire de première ligue s'est payé le luxe de tenir en échec deux heures durant le FC La Chaux-de-Fonds. La lanterne rouge de ligue nationale A a dû se contenter des coups de pied aux buts pour se retrouver en huitièmes de finale.

Cette qualification des «jaune et bleu» ne s'est pas réalisée sans douleur. Au propre comme au figuré! Raoul Noguès et Cie ont dû courir après un score déficitaire durant plus d'une heure avant de connaître quelques sueurs froides lors des prolongations. De plus, Ian Bridge rejoindra, à nouveau, l'imposante infirmerie de Bernard Challandes en raison de sa pubalgie. Quant à Patrick Sylvestre, sorti à la suite d'un contact avec Yves Forney, il s'est dirigé du côté de l'hôpital pour subir des radiographies. La Faculté a diagnostiqué une forte entorse. Le jeune Ajoulot, fort prometteur au demeurant, ne pourra plus rejouer pendant quatre semaines.

Les encouragements répétés de M. Riccardo Bosquet n'ont servi à rien. Le FC La Chaux-de-Fonds est passé bien près d'un véritable camouflet. L'avertissement donné et déjà annoncé voici une semaine servira-t-il à ouvrir les yeux du président en exercice. Ce dernier n'a pas caché son intention de jouer les premiers rôles en LNB, la saison prochaine, avec cette équipe. Sans l'apport d'hommes d'expérience, c'est contre la relégation que les jeunes du cru, livrés à eux-mêmes, se débattront.

SANS COMPLEXE

Le «petit» est tombé les armes à la main. Sur la pelouse de La Charrière, Colombier a manœuvré avec intelligence. Les moments d'affolement se sont révélés assez rares. Partant du principe que la meilleure défense est restée l'attaque, les visiteurs ont porté le ballon et le danger dans le camp adverse autant que faire se peut.

Même acquis sur un superbe autogoal de Fabrice Maranesi, l'avance d'une

unité obtenue à l'heure du thé s'est trouvée justifiée. Il a manqué ce petit but à Roland Freiholz et Patrick Masserey, tous les deux remarquables, pour trouver le chemin des filets.

- par Laurent GUYOT -

En deuxième période, les visiteurs ont souffert sitôt l'égalisation de Raoul Noguès (78'). Pourtant dans les prolongations, le second souffle d'Olivier Deagostini et Cie a bien failli s'avérer payant. Seul devant Romain Crevoisier, Yves Forney s'est vu échouer à deux reprises (101' et 111'). Johnny Meyer, pour sa part, a marqué un but annulé pour hors-jeu (115'). Enfin un coup franc de Pierre Meyer s'est écrasé sur la transversale des buts chaux-de-fonniers à l'ultime minute (119').

CIRCONSTANCES ATTENUANTES

Le «grand» a souffert mille maux pour passer l'épave. Son expérience et le



Pour sa première apparition en première équipe, Jean-Pierre Amstutz (à droite) s'est sorti d'affaire avec les honneurs ici devant Yves Forney. (Photo Schneider)

sang-froid des derniers «anciens» est venue peser lourd dans la balance. Surtout lorsqu'il a fallu tirer ces fameux coups de pied aux buts. Francis Meyer, remarquable d'abnégation samedi, s'est chargé de montrer la voie, la bonne.

Le FC La Chaux-de-Fonds a bénéficié, il faut le relever, de circonstance atténuantes. Si la différence de deux ligues n'est jamais apparue évidente, la raison ne provient pas uniquement du bon match effectué par les visiteurs. Bernard Challandes a dû composer une formation sans les Bruno Rappo, Albert Hohl, Dany Payot, Hansruedi Baur et Alain

Renzi, tous en principe titulaires mais blessés.

Les 635 spectateurs payants se sont donc vus proposer, avec une avance d'une saison, le visage d'une jeune équipe n'alignant pas moins de sept Chaux-de-Fonniers «pur-sang» et dont la moyenne d'âge a frôlé les vingt ans.

Dans ces conditions, il ne s'est pas avéré si surprenant de voir des maîtres de céans fébriles. Ceux-ci ont souffert pour élaborer des actions dignes de ce nom. Comme toujours pourtant c'est surtout au niveau de la réalisation et lors de l'ultime passe que les Chaux-de-Fonniers se sont montrés insuffisants. Il a fallu d'ailleurs toute la volonté et la rage de vaincre des deux étrangers Ian Bridge et Raoul Noguès pour assister au premier but officiel 1986-87 du FC La Chaux-de-Fonds à domicile. Une précieuse réussite puisqu'à la base d'une qualification pour les huitièmes de finale de la Coupe de Suisse.

La Chaux-de-Fonds: Crevoisier; Montandon; Meyer, Bridge, Maranesi; Sylvestre (103' Gay), Noguès, Huot (64' Amstutz); Béguin, Paduano, Castro.

Colombier: Enrico; Pierre Meyer; Olivier Deagostini, Freiholz, Johnny Meyer; Salvi, Krummenacher (61' Jacot), Vincent Deagostini (77' Losey); Masserey, Forney, Chopard. Arbitre: M. Georges Sandoz d'Auvergnier.

Spectateurs: 635.
Buts: 14' Maranesi, autogoal (0-1), 78' Noguès (1-1).

Pénalités: Francis Meyer (1-0), Salvi sur le poteau (1-0), Béguin (2-0), Chopard (2-1), Paduano (3-1), Jacot (3-2), Noguès (4-2), Masserey sur le poteau (4-2).

Notes: stade de La Charrière, pelouse en bon état, temps idéal pour la pratique du football; La Chaux-de-Fonds sans Fracasso, Hohl, Rappo, Baur, Renzi, Payot, Guede (tous blessés), Colombier sans Boillat (blessé); fautes: 19-22 (8-9, 13-18), hors-jeu: 8-4 (4-1, 7-2), trs au but: 6-4 (1-3, 5-4), corners: 15-5 (3-2, 8-5).

En France

Championnat de première division, dernier match de la 13e journée: Laval - Lille 2-1.

Divers

Avez-vous gagné?

SPORT-TOTO
1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 X

TOTO-X
13 - 15 - 20 - 25 - 28 - 33.
Numéro complémentaire: 24.

LOTÉRIE SUISSE À NUMÉROS
8 - 20 - 21 - 31 - 41 - 42.
Numéro complémentaire: 29.

PARI MUTUEL ROMAND
Ordre d'arrivée des courses de dimanche:

Course française à Longchamp:
16 - 13 - 1 - 2 - 4 - 7 - 15.
Course suisse à Frauenfeld:
16 - 14 - 8 - 1. (si)

Plus dur que prévu pour Neuchâtel Xamax à Monthey
Une qualification à la retirette

● MONTHEY - NEUCHÂTEL XAMAX 0-3 (0-1)

La Coupe a une fois de plus démontré par «a + b» qu'elle demeurait une compétition à part entière, dotée d'une teinte où l'aventure figure au premier plan.

Face à un adversaire qu'il avait littéralement étrié lors de l'édition précédente, Neuchâtel Xamax a évolué un ton en dessous de ses possibilités réelles, pour finalement décrocher son billet pour les huitièmes de finale à la retirette.

L'essentiel est sauf dira-t-on. Toujours est-il qu'à quelques jours de la rencontre devant les opposer à Groningue pour le compte de la Coupe de l'UEFA, les Neuchâtelois n'ont pas donné l'impression d'être vraiment dans le coup.

Incapables d'accélérer le rythme et de créer le danger devant Udriot une bonne mi-temps durant, ils ne sont parvenus à ouvrir la marque qu'après plus de qua-

rante minutes de jeu, à la faveur d'un penalty de Lei-Ravello, justement sanctionné pour une faute du libero Bressan sur Jacobacci.

De notre envoyé spécial:
Pierre ARLETTAZ

Une réussite qui aura le don de libérer la phalange xamaxienne par la suite, les deux autres buts tombant comme des fruits mûrs. Le premier consécutivement à un service au millimètre de Zaugg sur la tête de Jacobacci, le second des suites d'une percée solitaire de Ryf aussi résolue qu'efficace, Lüthi n'ayant plus qu'à pousser au fond des filets d'Udriot archibattu.

A l'image de son équipe, le dernier rempart montheyan a livré une partie digne d'éloge. Retardant dans un premier temps l'ouverture du score en déviant en corner des essais de Ryf (3') et de Zaugg (19'), il a ensuite affiché une maîtrise considérable sur sa ligne. Ni Jacobacci, pourtant auteur d'un geste technique de classe (57') et d'un coup franc cadré habilement (65'), ni Lei-Ravello (56' et 84'), ne sont plus parvenus à lui faire courber l'échine.

Mis en confiance par la prestation de leur gardien, les Valaisans ont tenté crânement leur chance. Avec une certaine cirspation certes, mais également avec un élan et un enthousiasme débouchant sur une débauche d'énergie, qui aurait mérité le but de l'honneur.

Corninboeuf ne l'entendit toutefois pas de cette oreille et annihila les dernières illusions montheyennes, en arrêtant tout d'abord un coup franc appuyé de Fiora (11'), puis en plongeant courageusement dans les pieds de Veuthey (23'). Stielike fera par ailleurs valoir sa rapidité d'intervention en revenant sur Fiora complètement seul aux seize mètres (39').

L'ESPRIT AILLEURS

Pour Neuchâtel Xamax, cette rencontre ne demeurera pas à jamais gravée dans les mémoires. Indiscutablement, samedi, le parfum des tulipes hollandaises avait pris le dessus dans les esprits des joueurs et de l'entraîneur.

Tactiquement en premier lieu, où le mentor xamaxien avait préféré ne pas

prendre le risque d'aligner Givens. Cela eut pour conséquence d'affaiblir le potentiel offensif, Stielike se voyant contraint d'évoluer comme libero.

Par la manière ensuite, le plupart des joueurs restant sur la défensive et cherchant avant tout à éviter la blessure. A l'exception peut-être de Jacobacci, travailleur inlassable, Zaugg, en quête d'une titularisation et le jeune Fasel. Entré à un quart d'heure de la fin, le transfuge de Payerne a amené quelques lueurs dans la grisaille de la rencontre. Son culot, son toucher de balle et ses idées laissent entrevoir un avenir prometteur.

Monthey: Udriot; Bressan, Bussien, Planchamp, Savoini (67' Nebel); Veuthey, Antonio Blasco, Moriellon, Manuel Blasco (77' Pascal Michellod); Eric Michellod, Fiora.

NE Xamax: Corninboeuf; Stielike; Urban, Thévenaz, Ryf; Mottiez (68' Fleuri), Lei-Ravello, Hermann; Zaugg, Lüthi, Jacobacci (74' Fasel).

Stade Municipal: 1800 spectateurs.
Arbitre: M. Gachoud de la Conversion (VD).

Buts: 42' Lei-Ravello (penalty) 0-1; 46' Jacobacci 0-2; 72' Lüthi 0-3.

Notes: Température agréable; pelouse en bon état. Monthey privé de Turin; NE Xamax sans Perret, Forestier, Küffer et Givens (blessés). Tir sur le poteau de Jacobacci (50'). But pour Monthey annulé pour faute sur le gardien (52'). Corners: 3-16.

L'avis des entraîneurs

GRESS: En Coupe, ce qui compte avant tout, c'est d'assurer l'essentiel. Nous avons été moins bons que je l'espérais. En nous compliquant la tâche à outrance, nous n'avons jamais vraiment su éliminer l'adversaire. Nous pouvons maintenant nous consacrer entièrement au match de mercredi.

BOISSET: Pour nous, la belle aventure s'arrête aujourd'hui. Sans regrets toutefois, le championnat constituant une priorité sur la Coupe. Je retiens surtout la progression enregistrée par rapport à la sévère défaite que nous avions essuyée la saison passée. Il n'y a aucune honte à s'incliner face à un adversaire du gabarit de Neuchâtel Xamax, mais au contraire tout à apprendre. Notre organisation a quand même réussi à les gêner, c'est positif.

Seizièmes de finale

LNA contre LNA

Servette - Lausanne 2-0 (1-0)
Bellinzona - Young Boys ... 1-2 (0-1)
Locarno - St-Gall 2-1 (2-0)

LNA contre LNB

Wettingen - Bienne 4-1 (2-1)
Aarau - Baden 3-0 (2-0)

LNA contre 1re ligue

Bâle - Fribourg 3-1 (0-0)
Monthey - NE Xamax ... 0-3 (0-1)
Chx-de-Fds - Colombier .. 1-1 a.p.
(0-1 1-1), 4-2 aux pénaltys
Sursee - Lucerne 0-4 (0-1)

LNA contre 2e ligue

Sion - Meyrin 4-1 (1-0)
Kreuzlingen - Grasshoppers 0-5 (0-1)

LNB contre 1re ligue

Echallens - Martigny 3-2 (2-2)
Malley - Old Boys 2-3 (1-1)
FC Zoug - Granges 0-5 (0-3)
Winterthour - Muri 5-0 (3-0)
Mendrisio - Kriens . 2-3 a.p. (1-1 2-2)

Tirage au sort

Effectué dans les studios de la TV tessinoise, le tirage au sort des huitièmes de finale de la Coupe de Suisse, qui auront lieu le mardi 11 novembre, a déterminé les rencontres suivantes:

Servette - La Chaux-de-Fonds

Lucerne - Old Boys
Grasshoppers - Young Boys
Aarau - Wettingen
Winterthour - Locarno
Sion - Neuchâtel Xamax
Granges - Echallens
Bâle - Kriens (si)

S

spéciale

La Chaux-de-Fonds-
Colombier

Une frayeur

Avant même la rencontre, le FC La Chaux-de-Fonds s'est fait une belle frayeur. En effet, Bernard Challandes a voulu aligner dans son onze de base le jeune espoir du lieu Saverio Sabato. Ce dernier, pour des raisons de qualification, est encore considéré comme un joueur étranger.

Il aurait suffi que le match débute pour que le résultat obtenu quelque deux heures plus tard soit transformé en victoire par forfait (3-0) pour Colombier. Heureusement l'entraîneur et les dirigeants chaux-de-fonniers ont pu rectifier le tir au dernier moment.

SYMPHONIE INACHEVÉE

Malgré une amertume certaine, Jean-Philippe Widmer, l'entraîneur du FC Colombier, a retrouvé le sourire au sortir de la douche et les mots pour reconforter ses joueurs.

Bien sûr que cette élimination est amère. Cela me fait penser à la symphonie inachevée. C'est le foot! Mais je suis super-satisfait de l'équipe. Tout le monde a joué dans un remarquable esprit positif. Il nous a manqué ce petit plus pourtant tous se sont battus de manière lucide et dans le bon sens du terme.

Le mentor de l'équipe de première ligue n'a pas changé l'ombre d'un disposition en venant jouer sur le terrain d'un grand.

Non! je n'ai rien changé sur le plan tactique. Nous nous sommes déplacés en désirant faire notre match. Nous avons respecté mais pas eu peur de l'équipe de ligue nationale A. Nous ne sommes pas vraiment gâtés à l'extérieur puisque nous perdons une fois de plus en présentant du spectacle. C'est dommage car les gars avaient mérité mieux. Enfin, nous avons eu du plaisir à jouer et ce bon match devrait provoquer un déclin pour la suite du championnat.

À CÔTÉ

Faisant un sort à une bouteille d'eau minérale, José Chopard, comme la plupart de ses coéquipiers, n'a pas caché sa déception.

Nous sommes passés à côté d'un gros coup. C'était une occasion unique. Nous avons joué aussi bien si ce n'est mieux qu'eux. Nous étions super-motivés et pensions pouvoir créer la surprise au vu des nombreux absents. J'aurais quand même mieux aimé perdre 6 à 0 lors du temps réglementaire ou après prolongations plutôt que sur ces pénalties.

LA MALCHANCE

Devant la porte des vestiaires de son équipe, Bernard Challandes s'est chargé de trouver des circonstances atténuantes.

Il y a tout de même lieu de relever que la chance n'a toujours pas tourné en ce qui concerne les blessés. Ce soir, avec une équipe complète je suis persuadé que nous aurions joué à un autre niveau. Nous avons connu une domination très stérile en deuxième mi-temps. Il ne faut pas dramatiser et plutôt voir que ces jeunes talents posséderont de l'expérience la saison prochaine.

L'excès de confiance est resté à la maison. Le mentor du FC La Chaux-de-Fonds l'a confirmé.

Nous essayons d'améliorer le niveau des jeunes. Une chose est certaine, il n'y a pas eu d'excès de confiance. Je dirais même que c'est une certaine peur qui a régné avant le match. Conscient de la difficulté, les joueurs s'en sont même venus à choisir la plus mauvaise des solutions lors de la dernière passe.

Ian Bridge a peut-être disputé son dernier match du premier tour avec les «jaune et bleu». Le Canadien s'est comporté en véritable pro terminant la rencontre malgré une douleur de plus en plus forte.

J'ai terriblement souffert de ma pubalgie en fin de rencontre. Je ne sais même pas si j'aurais réussi à tirer mon penalty. Mardi je vais consulter un spécialiste, le Dr Jenoure, pour ce mal qui n'en finit plus. Peut-être devrais-je subir une opération.

Laurent GUYOT

L'IMPARTIAL

Rédactions régionales:

Le Locle (039) 31 33 31
Fleurier (038) 61 35 75
Neuchâtel (038) 41 35 15

Cernier (038) 53 22 72
Saint-Imier (039) 41 11 83
Tramelan (032) 97 54 47
Canton du Jura (032) 97 49 13

la voix d'une région

R

regard

Vers la normalisation

Une élection gouvernementale sans véritable enjeu mais où les messages qui se transmettent par l'intermédiaire des suffrages et du jeu électoral gardent toute leur importance dans ce pays où les frontières cantonales permettent la rencontre et la confrontation et où l'histoire récente laisse des susceptibilités encore à fleur de peau.

Sept candidats, dont quatre ministres sortants sûrs d'être réélus, ça ne déchaîne pas les passions. Restait le probable calcul des amis de Jean Wilhelm, avec au front la candidature de Jean-Marie Joset, de provoquer le ballottage et surtout de ne pas permettre l'élection au premier tour du leader jurassien François Lachat. Raté pour cette fois, puisque François Lachat est seul à passer la rampe du premier tour, suivi à 594 voix près par son colistier pdc Pierre Boillat.

Une autre inconnue planait sur ces élections: y aurait-il un raz-de-marée libéral-radical en ces temps où règne l'insécurité économique? Que nenni, il n'y eut pas de raz-de-marée qui aurait permis une élection au premier tour du candidat plr, mais un résultat plus qu'honorable qui place l'actuel conseiller aux Etats en troisième position, ce qui devrait effacer un tant soit peu les cicatrices laissées par les élections manquées de 1978 et 1982.

La candidature Joset a certainement drainé un certain nombre de voix d'insatisfaits dont le cœur a balancé entre le plr et la liste indépendante.

Reste le socialiste François Mertenat, qui «traîne» la patte à quelques voix seulement devant Jean-Pierre Beuret, dont le résultat est méritoire compte tenu de la moindre importance du parti qui le soutient. La leçon pourrait servir aux socialistes, qui ont de la peine à rassurer la base dans le canton du Jura et à proposer une politique originale. Le psj peut d'ailleurs lorgner du côté du pop, dont le candidat fait une nette avancée sur le score d'il y a quatre ans.

Derniers petits suspens à gogo dans ces élections: y aurait-il ou non un deuxième tour? Le candidat pop était parti pour un seul tour, il réserve sa réponse. Quant à Jean-Marie Joset, «l'homme de l'histoire», il a décidé de «coucher sur sa position toute la nuit!»

Souhaitons pour les électeurs que la nuit lui aura porté bon «conseil».

Gladys Bigler

Elections cantonales jurassiennes Un seul élu

Les Jurassiens ont l'habitude de se passionner pour la vie politique de leur jeune Etat et de débattre avec verve des oppositions et des points de divergences. Rien de tout cela pour les élections 1986 qu'une campagne ternie à précédée. Résultats: un premier tour au Gouvernement qui laisse sur la touche tous les candidats hormis François Lachat, l'actuel ministre des Finances et de la Police qui échappe au ballottage par 129 voix. Ballottage ne signifie pas nécessairement deuxième tour dans ces élections-test où les deux candidats par qui le vote arrive, Bernard Burkhard (pop) et Jean-Marie Joset (indépendant), risquent de se retirer. Le Gouvernement jurassien présentera alors son visage politique réel avec François Lachat et Pierre Boillat du pdc, Gaston Brahier du plr, François Mertenat du psj et Jean-Pierre Beuret du pcsi. Pour l'heure, c'est François Lachat qui porte la marque charismatique du vote des Jurassiens.

En ce qui concerne les élus au Parlement, seul le district des Franches-Montagnes présentait hier soir des résultats complets. Pour ce district, pas de changement au niveau des sièges, le pcsi a sauvé le sien de justesse et l'on assiste à quelques rochades au sein des partis.

● LIRE EN PAGE 23

GyBi



François Lachat, premier élu.

Q

quidam

Sandra Neuhaus, gymnasienne à Neuchâtel, fait partie de groupe instrumental «Les Armourins», depuis trois ans. Elle a passé une semaine avec les musiciens au Centre sportif des Cernets. Un stage qui a permis de préparer le prochain concert. De prévoir également la «chorégraphie» des défilés.

C'est assise au soleil, à la lisière de la forêt que Sandra répétait avec son instrument: la lyre.

- Nous avons travaillé dans une super ambiance pendant une semaine, sept heures par jour. Le soir, certaines répétitions se poursuivaient jusqu'à 22 heures. Après, c'était la disco.

Un musicien des «Armourins» avait emmené ses disques, platine, amplificateur et projecteurs aux Cernets. Du matériel à faire pâlir d'envie certains patrons de discothèques.

Musique le jour, musique (et danse) la nuit: Sandra appréciait aussi le calme des Cernets-Verrières:

- Ici, je ne me suis pas ennuyée. Ça fait du bien d'être tranquille dans la nature.

«Les Armourins», flûtes et tambours, comptent deux joueuses de lyre. Sandra Neuhaus et Nathalie Schor. Les deux remplaçantes sont Isabelle Kottelat et Delphine Bourquin.

Quatre filles amoureuses d'un instrument, genre de vibrapone portable, plutôt rare dans nos fanfares...



(jjc - Photo Impar-Charrère)

Le tour de La Chaux-de-Fonds à pied Apprendre à connaître ses bornes

Apprendre à connaître ses bornes, c'était le but de la marche organisée vendredi par la police locale autour de la

commune de La Chaux-de-Fonds. Ils étaient dix-sept, emmenés sur les lieux de départ à bord de deux fourgons cellu-

laire. Il a fallu douze heures pour avaler les 60 km effort d'une boucle reliant des hauts et des bas comme le sommet de Pouilleret et les rives du Doubs.

Etendue sur 55 km², la commune de La Chaux-de-Fonds est la plus grande du canton, estimaient, unanimes, les participants. Dans leurs gros souliers, on reconnaissait les trois cinquièmes social-libéral du Conseil communal - happés par d'autres tâches l'après-midi; le secrétaire général des Ponts et Chaussées, M. Raymond Misel, l'homme dont le nom rime avec tunnel; des agents et une partie de l'état-major de la police locale avec le commandant G. Sonderegger et l'adjoint R. Noirjean dans le rôle des gentils organisateurs.

Tirée au cordeau par endroits, floue en d'autres, la frontière chaux-de-fonnière réserve des surprises. On l'a vue passer entre une ferme et son fumier. En plein milieu d'un poulailler. De quoi ne pas mettre tous ses œufs dans le même panier.

● LIRE EN PAGE 17



A la Pâturage, entre Biaufond et La Cibourg, la frontière passe au milieu des poules. Les unes pondent sur territoire bernois, les autres à La Chaux-de-Fonds. (Photo Impar-Fischer)

Les vendanges 86 touchent à leur fin sur le Littoral Le moût: déjà fameux...

Presque finies les vendanges 86. Dix jours de travail, des caves en effervescence, avec le va et vient des curieux. Du soleil comme une dernière caresse. Tous les villages viticoles du Littoral ont engrangé ce qu'il fallait pour faire un vin plein d'arômes. Peu de pourriture, une maturation des grains qui rappelle

l'année 85. Mieux encore présagent les spécialistes, les lèvres dans le verre de moût. Ils s'expliquent en page 20.

(C. Ry - Photo CRy)



Musées suisses Un témoin du temps à sauver

● LIRE EN PAGE 20

B

bonne nouvelle

Fouilles à Saint-Imier

Les bâtiments construits à Saint-Imier en 1828 en lieu et place de l'église Saint-Martin seront transformés à des fins culturelles. Le Conseil exécutif du canton de Berne a accordé la somme de 140.000 francs afin de sauver et de documenter la chapelle funéraire de saint Himère (env. 600).

S

sommaire

AU COL-DES-ROCHES. - La Vierge domine à nouveau le tunnel. PAGE 18

TRAMELAN. - Allons-nous vers de l'inédit? PAGE 22

ROULEZ...
NISSAN / DATSUN
L'avenir vous donnera raison.
Garage-Carosserie de l'Est
La Chaux-de-Fonds - Est 29-31
☎ 039/28 51 88 - Ouvert le samedi
Exposition permanente

billet

La cave est humide, le pressoir, là, imbibé de la dernière pression. A côté, une table, avec un gros pot de moût. Dans les verres le jus est opaque, il a une belle couleur de miel. Des gens sont là, ils mangent des noix. Ça discute. Peu. On entend les bottes traîner sur les pavés. Une veillée comme celle de Noël, on attend et on sait. Un voisin s'annonce, il inspecte, jette un coup d'œil distrait sur la tablée, inspecte le verre qu'on lui tend. Tout le monde a quelque chose à dire, sur les jours passés, l'année écoulée.

Il y a de la résignation dans ce silence qui envahit tout à coup la cave, de la rêverie, aussi. Ici, par contre, on rit et on braille: le plein air boursouffle les mains, rougit les visages. On mange à grandes bouchées, on boit d'un trait, on se tape l'estomac gonflé. Dans la cuisine les derniers arrivés débarquent. Mais d'où viennent-ils? De partout, de Paris, d'Alsace, et d'ailleurs: on ne saura jamais pour quoi ils se trouvent là juste au moment des vendanges. Le hasard vit sur un cycle, chaque année. On parle de vins qui sentent l'humus. Les mauvais jours ne semblent faire peur à personne.

CRy

IMPAR SERVICE

La Chaux-de-Fonds

Aula des Forges: 20 h 15, table ouverte Ecole des parents.
 Club 44: 20 h 30, «Réalités du métier de directeur d'opéra», conf. par Hugues Gall.
 Théâtre: 20 h 30, «Gog et Magog», avec Roger Pierre, Paulette Dubost et Michelle Grelier.
 Bois du Petit-Château: parc d'acclimatation, 6 h 30-18 h.
 Vivarium: 14-17 h.
Musées fermés lu sauf Musée paysan, 14-17 h.
 Galerie Sonia Wirth: expo grands maîtres suisses et français, 14-18 h 30.
 Galerie Louis Ducommun: expo peintures de Heidi Giroud, peintures et sculptures de L. Ducommun, 17-20 h 30.
 Bibliothèque de la Ville, discothèque et département audio-visuel: lu-ve 9-12 h, 13 h 45-20 h, sa jusqu'à 16 h.
 Bibliothèques des Jeunes: Président-Wilson 32 et Jardinière 23, lu-ve 13 h 30-18 h, sa 10-12 h, 13 h 30-16 h.
 Ludothèque: Serre 16, lu et je 15 h 30-18 h, ma 15 h 30-19 h.
 Ménageothèque: rens. ☎ 28 14 46.
 Patinoire des Mélèzes: lu, ma, je, ve 9-11 h 45, 14-15 h 45, ve aussi 20 h 30-22 h, me 9-10 h 45, 14-16 h 45, sa 14-16 h 30, 20 h 30-22 h, di 9-11 h 45, 15-17 h.
 Piscine des Arêtes: lu-ma-sa 10-20 h, me-je-ve 10-21 h, di 9-18 h.
 Centre de rencontre: ma, je, ve 16-18 h, 19 h 30-22 h, me 17-22 h, sa 14-22 h, di 14-20 h.
 Centre de loisirs pour enfants, ferme Gallet: lu, ma, je, ve 16-18 h, me 15-18 h.
 Informations touristiques ☎ 28 13 13, rue Neuve 11.
 Planning familial, Sophie-Mairet 31: ☎ 28 56 56, lu, 12-18 h; ma-ve, 15-18 h; me, 15-19 h.
 Consultations conjugales: Collège 9, ☎ 28 66 72.
 Service d'aide familiale: Marché 4, ☎ 28 22 22, lu-ve 8-12 h, 14-16 h.
 Ecole des parents: ☎ 26 87 76 et 23 10 95. Garderie: ma ☎ 23 28 53, ve ☎ 26 99 02.
 Parents information: ☎ 038/25 56 46.
 Parents anonymes: aide aux parents en difficulté, ☎ 039/26 89 94.
 Information allaitement: ☎ 039/28 70 38 ou 038/33 53 95.
 Crèche de l'Amitié, Manège 11: ☎ 28 64 88.
 Crèche Beau-Temps 8: ☎ 26 87 77.
 Garderie La Farandole, Paix 63: ☎ 23 00 22, lu 13 h 30-17 h 30, ma-ve 9-11 h 30, 13 h 30-17 h 30.
 Services Croix-Rouge: Paix 71, ☎ 23 34 23. Baby sitting, 7 h 30-11 h 30; soins à domicile et conseils diététiques, 7 h 30-12 h, 14-17 h 30. Consultations pour nourrissons, Forges 14, lu et ve 13 h 30-16 h 30.
 Soins à domicile et consultations pour stomisés, Collège 9: ☎ 28 41 26.
 Ligue contre la tuberculose: Serre 12, ☎ 28 54 55.
 Information diabète: Collège 9, ve après-midi, ☎ 28 41 26.
 Assoc. des sourds: Jardinière 23, permanence dernier je du mois 13-15 h.
 Pro Infirmis: Marché 4, ☎ 28 83 28.
 Boutique 3e âge: Serre 69, lu-ve 14-17 h. Vestiaire Croix-Rouge: Paix 73, me 14-18 h 30; je 14-18 h.
 Habillement CPS: Soleil 2, me et ve 14-18 h.
 Vieux Puits CPS: Puits 1, me et ve 14-18 h, sa 9-11 h 30.
 Boutique et bouquiniste CPS: Soleil 4, lu-ve 14-18 h.
 Pro Senectute: service soc., gym, natation; Léopold-Robert 53, ☎ 23 20 20, le matin. Repas à domicile: ☎ 23 20 53, le matin.
 AVIVO: ☎ 26 53 48 ou 23 50 85.
 Accueil du Soleil: Serre 67, 14-17 h, je fermé.
 Eglise réformée: secrétariat, ☎ 23 52 52.
 Drop in: Industrie 22, 16-19 h, ☎ 28 52 42.
 Service médico-social: Paix 13, info., prévention et traitement de l'alcoolisme, ☎ 23 16 23.
 Alcoologiques Anon.: ☎ 23 24 06.
 SOS alcoolisme: ☎ 038/25 19 19.
 Groupe familial Al-Anon (aide aux familles d'alcoologiques) ☎ 41 41 49 et 23 07 56.
 La Main-tendue: ☎ 143. 20" d'attente.

Aide aux victimes d'abus sexuels: «Les Oeillets»: ☎ 28 70 08.
Hôpital: ☎ 21 11 91.
Pharmacie d'office: jusqu'à 20 h, Forges, Charles-Naine 2 a. Ensuite, Police locale, ☎ 23 10 17, renseignera.
 Service d'urgence médicale et dentaire: ☎ 23 10 17 renseignera. (N'appellez qu'en cas d'absence du médecin de famille).
 Consommateurs information: Grenier 22, lu 14-17 h, ☎ 23 37 09.
 Consult. juridiques: Serre 67, je 16-19 h.
 Centre social protestant: Temple-All. 23, consult. sociales, juridiques, conjugales, pour étrangers, lu-ve 8-12 h, 14-18 h, ☎ 28 37 31.
 Assoc. déf. chômeurs: 1er-Mars 14 c, ma, me, ve 16-19 h, ☎ 28 40 22.
 Société protectrice des animaux: Hôtel-de-Ville 50 b, ☎ 28 64 24, 17-19 h.
 Contrôle champignons: Service d'hygiène, L.-Robert 36, lu-ve 11-12 h, 17-18 h; Pl. Marché, sa 10 h 30-11 h 30, di 18-19 h.
Police secours: ☎ 117.
Feu: ☎ 118.
Cinéma
 ABC: 20 h 30, Tangos.
 Corso: 20 h 45, Top Gun.
 Eden: 20 h 45, Le débutant; 18 h 30, Plaisir d'amour au Paradis.
 Plaza: 16 h 15, 20 h 15, 22 h, Thérèse; 18 h 15, Jean de Florette.
 Scala: 20 h 45, FX Effet de choc.

Neuchâtel

Salle du Pommier: 20 h 30, «Theater 58», Deutsch-Club.
 Bibliothèque publique et universitaire: Fonds général, lu-ve 10-12 h, 14-18 h, je jusqu'à 21 h, sa 9-12 h. Lecture publique, lu 13-20 h, ma-ve 9-20 h, sa 9-17 h. Salle de lecture, lu-ve 8-22 h, sa 8-17 h. Expo poètes et artistes neuchâtelois, lu-ve 8-22 h, sa 8-17 h.
 Plateau libre: 21 h 15, Laboratorium, jazz-rock.
Musées et galeries fermés lu.
Pharmacie d'office: jusqu'à 21 h, Wildhaber, rue de l'Orangerie. Ensuite ☎ 25 10 17.
 Info diabète: Fbg Hôpital 65, me après-midi, ☎ 038/24 33 44.
 SOS alcoolisme: ☎ 038/25 19 19.
 Alcoologiques anonymes: ☎ 038/55 10 32, le soir.
 La Main-Tendue: ☎ 143.
 Aide aux victimes d'abus sexuels, «Les Oeillets»: ☎ 039/28 70 08.
 SOS futures mères: ☎ 038/66 16 66.
 Consultations conjugales: ☎ 038/24 76 80.
 Parents-info: lu 18-22 h, ma 9-11 h, je 14-18 h, ☎ 038/25 56 46.
CINÉMAS
 Apollo: fermé pour transformations.
 Arcades: 15 h, 18 h, 20 h 45, Aliens.
 Bio: 16 h 30, 18 h 30, 21 h, Thérèse.
 Palace: 14 h 30, Bambi; 16 h 30, 21 h, Top gun; 18 h 45, Jean de Florette.
 Rex: 15 h, 21 h, Fantasia; 18 h 30, L'affaire Chelsea Deardon.
 Studio: 14 h 30, 17 h 30, 20 h 30, La couleur pourpre.

Val-de-Travers

Couvvet, cinéma Colisée: 20 h 30, Jean de Florette.
 Couvvet, Vieux-Collège: ludothèque, lu 17-18 h 30, me 14-16 h.
 Couvvet, Pavillon scolaire: bibliothèque communale, lu 17-19 h, me 15-17 h, ve 14-16 h.
 Fleurier, collège primaire Longereuse: bibliothèque communale, lu et ma 17-20 h, je 15-18 h.
 Baby-sitting: ☎ 61 17 29.
 Fleurier, Centre de rencontre: ☎ 61 35 05.
Informations touristiques: gare Fleurier, ☎ 61 10 78.
Police cantonale: ☎ 61 14 23.
Police (cas urgents): ☎ 117.
Feu: Centre de secours du Val-de-Travers, ☎ 118.
Hôpital de Fleurier: maternité et urgences, ☎ 61 10 81.
Hôpital de Couvvet: ☎ 63 25 25.
Ambulance: ☎ 61 12 00 et 61 13 28.
 Aide familiale du Val-de-Travers: ☎ 61 28 95.
 Fleurier, infirmière visit.: ☎ 61 38 48.
 Fleurier, Pro senectute: Grand-Rue 7, lu et je matin, ☎ 61 35 05, repas à domicile.
 La Main-Tendue: ☎ 143.
 SOS alcoolisme: ☎ 038/25 19 19.

Le Locle

Patinoire: lu-sa 9-17 h, me, ve aussi 20-22 h, di 9 h 30-17 h.
Musées fermés lu.
 Bibliothèque ville: lu-ve 14 h 30-18 h 30, sa 10-12 h.
 Bibliothèque des jeunes: lu-ve 13 h 30-18 h, sa 10-12 h.
 Ludothèque: Crêt-Vaillant 28, lu, je 15 h 30-17 h 30.
Pharmacie d'office: de la Poste, jusqu'à 20 h. En dehors de ces heures, le No 117 renseignera.
Permanence médicale: en l'absence du médecin traitant, ☎ 117 ou service d'urgence de l'hôpital, ☎ 31 52 52.
Permanence dentaire: ☎ 117 renseignera.
 Soins à domicile: 16 h 30-18 h 30, lu, ve ☎ 31 20 19, ma-me-je ☎ 31 11 49, 17-18 h 30.
 Information diabète: Hôpital, lu après-midi, tél. 31 52 52.
 La Main-Tendue: ☎ 143.
 AVIVO: ☎ 31 51 90.
 Pro Senectute: gym, ma 9-10 h, Café de la Place.
 Service aide familiale: ☎ 31 82 44, lu-ve 9-10 h.
 Planning familial: ☎ 28 56 56.
 Consult. conjugales: ☎ 038/24 76 80.
 Office social, Marais 36: ☎ 31 62 22, l'après-midi.
 SOS alcoolisme: ☎ 038/25 19 19.
 Ass. familles monoparent.: ☎ 31 25 82, perm. 1er je du mois, Chapelle 5.
 Aide aux victimes d'abus sexuels, «Les Oeillets»: ☎ 28 70 08.
 Crèche pouponnière: tél. ☎ 31 18 52, garderie tous les jours.
 Ecole des parents: ☎ 31 85 18.
 Société protectrice des animaux: ☎ 31 13 16 ou 31 41 65.
 Vestiaire Croix-Rouge: Envers 1, je 14-18 h 30.
 Contrôle champignons: lu dès 20 h 30, local Soc. mycologique, Envers 20; ma-ve, ☎ 31 31 71, 18 h 30-19 h; sa-di 19-20 h, Poste de Police.

Montagnes neuchâteloises

Service aide familiale: ☎ 37 18 62.

Canton du Jura

Service social des Franches-Montagnes: Centre de puériculture, aide familiale et soins à domicile, Le Noirmont, rue du Pâquier, ☎ 53 17 66.
Transport handicapés, service «Kangourou»: ☎ 65 11 51 (Porrentruy) ou 22 20 61 et 22 39 52 (Delémont).
Dépôt-atelier de réparation de moyens auxiliaires pour handicapés: Ch. de l'Étang 5, Delémont, C.P. 108, ☎ 22 60 31.
 SOS futures mères: ☎ 066/22 26 26.
 La Main Tendue: ☎ 143.

Les Bois

Ludothèque: 1er lu du mois, 14 h 30-17 h 30, salle école ménagère.

Le Noirmont

Cinéma: relâche.
 Ludothèque: salle sous l'église, 3e me du mois, 13 h 30-16 h 30.

Les Breuleux

Cinéma Lux: relâche.
 Ludothèque: anc. école prim, 4e me du mois, 13 h 30-16 h 30.

Saignelégier

Patinoire des Franches-Montagnes: lu-ve 10-11 h 45, 13 h 30-17 h, ve aussi 19-21 h 45; sa-di 13 h 30-17 h.
 Ludothèque: France 7, ma 15-17 h 30.
Syndicat d'initiative et Pro Jura: renseignements ☎ 51 21 51.
 Préfecture: ☎ 51 11 81.
Police cantonale: ☎ 51 11 07.
Service du feu: ☎ 118.
Hôpital, maternité et service ambulance: ☎ 51 13 01.
 Médecins: Dr Boegli, ☎ 51 22 88; Dr Bloudamis, ☎ 51 12 84; Dr Meyrat, ☎ 51 22 33; Dr Baumeler, Le Noirmont, ☎ 53 11 65; Dr Tettamanti, Les Breuleux, ☎ 54 17 54.
Pharmacie des Franches-Montagnes: ☎ 039/51 12 03.
 Service social tuberculose et asthme: ☎ 51 11 50.

Delémont

Cinéma Lido: programme non reçu.
 Cinéma La Grange: 20 h 30, Le cow-boy.
 Bibliothèque des jeunes: rue de l'Hôpital, lu-ve 14-17 h 30.

Jura bernois

Off. du tourisme du Jura bernois, av. Poste 26, Moutier, ☎ 032/93 51 66.
Service social du Jura bernois, (inform., renseignements et conseils): Courtelary, rue de la Préfecture, ☎ 039/44 14 24. Corgémont, Centre Village, ☎ 032/97 14 48. Bévillard, rue Principale 43, ☎ 032/92 29 02.
Service médico-psychologique: consultations pour enfants, adolescents et familles; St-Imier, ☎ 039/41 13 43, Tavannes, ☎ 032/91 40 41.
Centre social protestant: service de consultation personnelle, conjugale, sociale et juridique sur rendez-vous, ☎ 032/93 32 21.
Pro Senectute Jura bernois: service d'information et d'action sociale en faveur du 3e âge. Consultations sur rendez-vous, ☎ 032/91 21 20.
Information diabète (ADJB): Case postale 40, Saint-Imier.
 La Main-tendue: ☎ 143.
Saint-Imier
 CCL: expo photos de Catherine Meyer, lu-ma 15-18 h, me 15-20 h, sa 14-16 h.
 Bibliothèque municipale (Ecole primaire): me 16 h 30-18 h 30, je 15 h 30-19 h 30.
 Ludothèque: ma 15-17 h, ve 16-18 h.
 Vestiaire: troc d'habits, lu 15-17 h, je 15-17 h, 19 h 30-21 h.

Bureau renseignements: rue du Marché 6, ☎ 41 26 63.
 Centre de culture et loisirs: ☎ 41 44 30.
 Services techniques: électricité, ☎ 41 43 45; eaux et gaz, ☎ 41 43 46.
Service du feu: ☎ 118.
Police cantonale: ☎ 41 25 66.
Police municipale: ☎ 41 20 47.
Ambulance: ☎ 42 11 22.
Pharmacie de service: Voirol, ☎ 41 20 72. Ensuite, ☎ 111.
Hôpital: ☎ 42 11 22. Chambres communes: tous les jours 13 h 30-15 h, 18 h 30-20 h. Privé, 13 h 30-20 h.
 Infirmière visitante: ☎ 41 40 29 ou 41 46 41 ou 41 22 14.
 Aide familiale: ☎ 41 33 95, 9-11 h et 41 38 35 (urgence).
 A.A. Alcool. anonymes: ☎ 032/41 44 41 et 039/23 24 06.

Courtelary

Service du feu: ☎ 118.
Police cantonale: ☎ 44 10 90.
 Administration district: ☎ 44 11 53.
 Infirmière visitante: ☎ 44 14 34 ou 44 14 24.
Médecins: Dr Chopov 039/44 11 42 - Dr Ennio Salomoni 032/97 17 66 à Corgémont - Dr Ivano Salomoni, 032/97 24 24 à Sonceboz et Dr de Watteville 032/97 11 67 à Corgémont.

Tramelan

Cinéma Cosmos: relâche.
 Patinoire des Lovières: lu fermée, ma, je 10-11 h 45, me 13 h 45-16 h 45, ve 18-21 h.
 Ludothèque: ma et je, 15-17 h.
Bureau de renseignements: Grand-Rue, ☎ 97 52 78.
 Services techniques et permanences eau-électricité: ☎ 97 41 30.
Feu: ☎ 118.
Police cantonale: ☎ 97 40 69.
Police municipale: ☎ 97 51 41; en dehors heures bureau 97 50 66 et 97 58 29.
Médecins: Dr Graden ☎ 032/97 51 51. Dr Meyer ☎ 032/97 40 28. Dr Geering ☎ 032/97 45 97.
Pharmacies: H. Schneeberger ☎ 032/97 42 48; J. von der Weid, ☎ 032/97 40 30.
 Infirmière visitante et dépôt sanitaire: ☎ 97 68 78 lu-ve 14-15 h, sa-di 12 h 30-13 h 30.
 Aide familiale: ☎ 97 61 81.
 Landau-service: Collège 11, ☎ 97 66 71.
 Centre puériculture, Collège 11: ve 15-17 h, ☎ 97 62 45.

Tavannes
 Vivarium Ophidia: me-sa-di 14-18 h.
Moutier
 Bureau renseignements: Pro Jura, Hôtel-de-Ville 16, ☎ 93 18 24.
 Services industriels: ☎ 93 12 51; en dehors des heures de bureau ☎ 93 12 53.
Service du feu: ☎ 93 18 18.
Police cantonale: ☎ 93 38 31.
Police municipale: ☎ 93 33 03.
Hôpital: ☎ 93 61 11.
Ambulance: ☎ 93 40 40.
 Sœur visitante: ☎ 93 14 88.
 Sœurs garde-malades: ☎ 93 18 69.
 Centre de puériculture: ☎ 93 20 72.
Pharmacie d'office: Greppin, ☎ 93 26 96 et 93 18 71 ou Liengme, ☎ 93 15 34 et 93 17 70.

Val-de-Ruz

Château Valangin: 10-12 h, 14-17 h, fermé ve après-midi et lu.
 Service de garde des pharmacies: en cas d'urgence, la gendarmerie renseigne, ☎ 53 21 33.
 Hôpital et maternité, Landeyeux: ☎ 53 34 44.
Ambulance: ☎ 117.
 Ligue contre la tuberculose et soins à domicile: lu au ve 11-12 h, 17 h 30-18 h ☎ 53 15 31.
 Aide familiale: ☎ 53 10 03.
 La Main-Tendue: ☎ 143.
 SOS Alcoolisme: ☎ 038/25 19 19.
 Protection des animaux: ☎ 53 36 58.

Bibliothèque de la ville: Wicka 2, lu-ma-je 15-19 h, me 16-20 h 30, ve 14-18 h, sa 10-12 h.
 Ludothèque: rue du Fer 4, ma, me et je 14-17 h 30, ve 15 h 30-20 h, sa 9-11 h.
 Centre culturel régional: rue du Fer 11, ☎ 22 50 22 et 22 50 35, 8-12 h, 14-18 h.

Auberge de jeunesse: ☎ 22 20 54.
 Maison des jeunes: me et sa 14-18 h, ve 15 h 30-18 h.
 Piscine couverte: lu-ve 9-21 h; ma 11-21 h, sa 9-19 h, di 9-18 h.
Bureau de renseignements: ☎ 22 66 86.
Services industriels: ☎ 22 17 31.
Service du feu: ☎ 118.
Police cantonale: ☎ 21 53 53.
Police municipale: ☎ 22 44 22.
Hôpital et ambulance: ☎ 21 11 51.
Pharmacie d'office: jusqu'à 20 h, Riat-Ville, ☎ 22 11 12.
 Service soins à domicile: ☎ 22 16 60.
 Centre de puériculture: ☎ 22 55 34.

PUBLI-REPORTAGE

Fantaisie Coiffure (ex-Salon Hubert) 039/28.37.75



Le Salon Hubert sis rue de la Balance 14 à La Chaux-de-Fonds a fait peau neuve et a du même coup changé de nom; il s'appelle désormais Fantaisie Coiffure. Les nouveaux propriétaires, M. et Mme Consolini, ont choisi l'aménagement et les couleurs avec beaucoup de goût. Les prix pratiqués sont très modestes et le travail est effectué par des professionnelles de la coiffure. M. et Mme Consolini se réjouissent de votre visite.

LA CHAUX-DE-FONDS

la voix
d'une région

Le tour de la commune en 80 bornes, et plus...



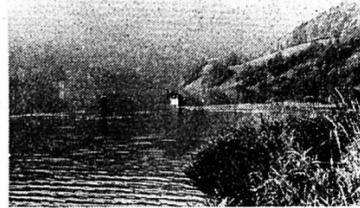
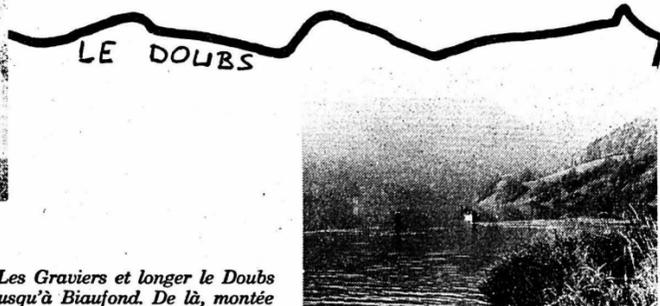
Des bornes parfois bien cachées.



Des hauteurs de Pouillerel...



... Au fond des Gravieres.



Devant Biaufond, la borne des Trois-Evêchés.

Nous, nos souliers ont beaucoup voyagé... C'était vendredi la randonnée annuelle autour du territoire communal, destinée à faire connaître leurs bornes à la police locale et aux représentants des autorités qui se sont joints à la marche.

L'origine de la course remonte à 1960. Elle se déroulait d'abord sur 2 jours avec bivouac. Le but était d'amener les nouveaux aspirants aux limites du territoire communal afin qu'ils fissent du pied l'étendue de leur rayon de compétence. Et qu'ils l'assimilent pour intervenir au plus vite en cas de secours.

Une bonne centaine de bornes sont connues, qui délimitent le territoire chaux-de-fonnier entouré des communes de Renan, Fontaines, Les Hauts-Geneveys, La Sagne, Le Locle, Les

Brenets, Les Planchettes, Les Bois, La Ferrière et des Etats de France, Jura et Berne. Certaines bornes méritent restauration. D'autres sont perdues. Plusieurs sont enfouies dans les murs de pâturages.

La plus célèbre est la borne dite des Trois-Evêchés, qui émerge dans le bassin du Doubs, devant Biaufond. Un doute subsiste quant à savoir si c'est elle ou une borne voisine, détruite en 1958 par un fonctionnaire bernois, qui délimitait au moyen-âge les évêchés de Lausanne, Bâle et Besançon. Quoi qu'il en soit, elle a été sauvée des eaux, placée sur un socle de béton pour émerger de la rivière après le réhaussement, en 1955, du barrage du Refrain. C'est la borne frontière entre la France, l'Etat de Neuchâtel et Berne. Ses trois faces portent respectivement une fleur de lys, les armoiries neuchâteloises et l'ours bernois.

Borne à borne, la frontière chaux-de-fonnière mesure 42 km. La tournée de vendredi arrosait un peu les angles, formant une boucle de 35 km - 60 km effort - enlevée en 12 heures.

Le parcours à grandes enjambées. Départ, 6 h du mat, Reprises 1. Descente sur la halte du Creux, Les Convers, sortie des bois au virage des Prés de Suze, puis cap sur Le Crêt-du-Locle, via La Petite-Corbatière, le Bas de la Roche aux Crocs, La Corbatière, le communal de La Sagne, Les Roulets, Les Bénéciardes, le Mont Jacques, Le Torneret, Les Herses. Montée par La Barrigue, Les Maillards, Le Gros-Crêt jusqu'au sommet de Pouillerel avant de

plonger sur Les Gravieres et longer le Doubs sur 7,5 km jusqu'à Biaufond. De là, montée sur Le Bas-des-Brandt, La Pâturée, Les Escaliers, traversée du lit de la Ronde et remontée sur Le Seignat. Ne restait qu'à enfilet Le Crêt-de-la-Borne, La Cibourg et Les Reprises pour arriver au numéro un avant que la lune ne se mette à se voiler la face. Retour sur la ville en panier à salade. Bienfaiteur en la circonstance.

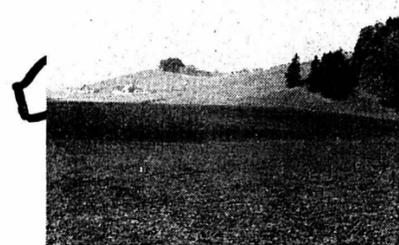
Un bon point à l'organisation. L'intendance et le ravitaillement ont suivi: thé chaud et délicieux gâteaux.

L'effort? Passe encore les kilomètres, mais alors les mille douze barbelés à enjamber...! Une manière piquante de rappeler que le tracé longe la plus grande commune agricole du pays. Faire le tour de La Chaux-de-Fonds c'est, il est vrai, ne quasi jamais voir la ville.

Texte et photos:
Patrick FISCHER



Derrière la frontière, l'ours.



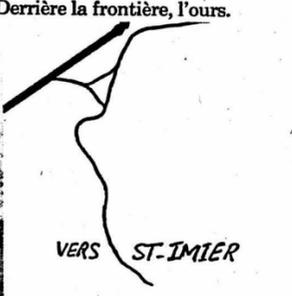
Au fond, Les Bénéciardes et Le Torneret.



La Roche aux Crocs



La halte du Seignat.



Une grande figure du XXe siècle à la Galerie du Manoir



Mme Irène Zack devant l'œuvre de son père. (Photo Impar-Gerber)

La Galerie du Manoir, nouvellement agrandie d'une quatrième salle, vient d'accrocher, samedi, une exposition de haut niveau. Léon Zack est une figure marquante de la peinture du XXe siècle. Rappelons que le peintre est né en 1892 à Nijni-Novgorod; après la Révolution il quitta la Russie, séjourna en Turquie, Italie, puis se fixa à Paris. Son évolution fut jalonnée de nombreuses expositions en France et à l'étranger.

L'accrochage inauguré samedi comprend une trentaine d'œuvres abstraites, d'inspiration lyrique, huile sur toile et

lavis d'encre de Chine, jalonnant les années 1956 à 1980, année de la mort du peintre à Paris. C'est donc quasiment une rétrospective qui est présentée aux collectionneurs, aux amateurs.

Les mille faits et gestes de vingt ans d'activité de la Galerie du Manoir supposent une mémoire fidèle. C'est dans cet esprit d'hommage à Léon Zack, présente une première fois en 1982 au Manoir, qu'est proposée l'exposition qui vient de s'ouvrir et qu'honora de sa présence Mme Irène Zack, sculpteur et fille de l'artiste, venue de Paris pour la circonstance.

D. de C.

Concert de gala de l'Union chorale

Musiques par-delà les frontières

L'aspect musiques par delà les frontières, ce ne fut pas ici une idée à la mode, mais une démarche sympathique, assumée jusqu'au bout par l'Union chorale. Programmation vivante, ouverture à d'autres courants, chœurs d'hommes, fanfare d'outre-Doubs, la manifestation permit le contact, le dialogue, la découverte.

Quatre ensembles prenaient part samedi soir au concert de gala de l'Union chorale. Outre les organisateurs

se présentaient à la salle de musique magnifiquement fleurie, toutes bannières déployées, les chœurs d'hommes de Dombresson, Villiers et des Ponts-de-Martel ainsi que la fanfare «La Démocrate» de Charquemont, avec en vedette Robert Costarini, clarinette solo à la Garde Républicaine de Paris et à l'Orchestre des Concerts Colonne.

Il était grand temps de faire connaissance avec «La Démocrate» de Charquemont dirigée par Pierre Vuillemin, que

l'on entendit pour la première fois à La Chaux-de-Fonds à notre connaissance. Un ensemble à retenir pour les soirées «Estiville» nous est-il apparu.

«La Démocrate»? Une fanfare jeune, bien qu'elle ait été fondée un 14 juillet en 1882, des registres bien fournis, équilibrés, des solistes sûrs, convaincants. Le corps de musique a démontré qu'il ne craignait ni la virtuosité, ni les embûches. Prenons pour preuve l'ouverture «Tancredi» de Rossini, œuvre redoutable, même pour des musiciens bien entraînés. La suite d'airs de films de Ennio Morricone jouée par une fanfare magnifiquement symphoniste et en verve, fut fort appréciée.

Pour marquer cette collaboration, qui n'en restera pas là, espérons-nous, chœurs et fanfares terminèrent la soirée par une exécution d'ensemble «Chœur des soldats», extrait de Faust, de Gounod.

Auparavant l'auditoire avait été conquis par la technique éblouissante de Robert Costarini clarinettiste dans des œuvres de Rossini et Cahuzac, accompagnées au piano par Pascal Vuillemin, étudiant au Conservatoire de Lille et fils du directeur de la fanfare.

La soirée avait débuté par les exécutions des chœurs d'hommes rassemblés, quelque nonante exécutants sous la baguette de J.-R. Grossenbacher. Programme composé d'œuvres d'excellente facture, puisées dans le répertoire romand, Rochat, de Ceuninck, Boller et dans la nouveauté, «l'arnaque» et ses onomatopées fut bissé. Voix naturellement posées, fusion de l'ensemble, mouvance des nuances, justesse (a cappella), cette première partie de soirée, présentée par Claude Darbre, fut fort agréable.

Un public chaleureux, où l'on reconnaissait M. Alain Bringolf, conseiller communal, fit fête aux chanteurs et musiciens.

D. de C.

Thé-vente à l'Armée du Salut

Une fraternité étendue



Sous l'emblème de «Fête de la Reconnaissance» l'Armée du Salut de La Chaux-de-Fonds organisait samedi dernier, une journée d'accueil, autour du thé et de la vente de diverses pâtisseries et autres mets, c'était aussi l'occasion de se rencontrer, de prendre le temps d'échanger. Les enfants du quartier ont offert un programme de productions préparées pendant le Club de vacances orga-

nisé également à l'Armée du Salut; et des diapositives du Doubs ont ravi chacun. Les salutistes, mais aussi des gens de la ville et d'autres églises sont venus partager l'amitié. Pour la première fois, le dîner était proposé, et ce sont plus de 100 personnes qui s'y sont retrouvées. Le soir, une fête a clos la manifestation.

(ib - photo Impar-Gerber)

Suite des informations
chaux-de-fonnières ► 27

NAISSANCE

Me voilà!!!
Je m'appelle

MÉLANIE

Je suis née le 18 octobre 1986 pour la plus grande joie de mes parents, à la maternité de l'Hôpital de La Chaux-de-Fonds

Barbara et Michel
RYSER
Daniel-Jeanrichard 41
2300 La Chaux-de-Fonds

Collision

Deux automobilistes de la ville, Mme J. B. et Mme M. C. J., sont entrées en collision samedi soir vers 20 h 15 à l'intersection des rues Doubs-Balancier. Dégâts matériels.

PUBLICITÉ

Profitez d'acheter
votre mazout!

BENZINA S.A.

2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Téléphone (039) 26 03 23

LE LOCLE

et son district

la voix
d'une région

Au Col-des-Roches

La Vierge domine à nouveau le tunnel

Les travaux destinés à élargir le tunnel de la Vierge, à proximité immédiate du poste de douane du Col-des-Roches sont terminés et les automobilistes ont déjà eu l'occasion d'apprécier le confort que représente la création d'une troisième piste pour les poids lourds. Dernier acte, pour que ce tunnel de la Vierge retrouve la justification de son nom, la remise en place de la statue qui domine l'orifice aujourd'hui élargi.



Entouré de MM. Thacon, Rochat, Vermot le curé Marc Javaux de Villers-le-Lac bénit la statue.

Cette opération doublée d'une petite réception préparée par le receveur des Douanes, Maurice Rochat et son épouse, s'est déroulée vendredi après-midi.

Comme lorsqu'elle avait été rafraîchie il y a quelques années, ce sont les pompiers de Villers-le-Lac qui se sont chargés de cette tâche en recourant à la grande échelle.

Ce qui n'est pas aisé car cette Sainte Vierge de 85 centimètres de haut pèse le poids respectable de 80 kilos. Il a fallu la hisser à dos d'homme en grimpant l'échelle alors que deux autres sapeurs assuraient cette statue à l'aide de cordes depuis le sommet du rocher dominant le tunnel. Lorsqu'elle a été solidement refixée sur son socle, le curé Marc Javaux de Villers-le-Lac l'a béni.

«Que cette vierge contribue au respect de la vie et soit un signe d'amitié entre les nations» a-t-il dit lors de sa bénédiction.



bravo à

Mme Virginia Collioud...

...actuellement domiciliée chez son fils à La Chaux-de-Fonds qui vient de fêter son nonantième anniversaire.

A cette occasion Jean-Pierre Tritten, président de la ville lui a rendu visite pour lui exprimer les vœux et félicitations des autorités et de la population locloise.

Il lui a aussi remis le traditionnel présent. (comm)

PUBLICITÉ

AXE PARIS-BERNE:
DU NOUVEAU

Au côté de lui se trouvaient MM. Vermot, maire de Villers-le-Lac, Thacon, ingénieur des services de l'équipement de Morteau, G. Caille et Maurice Rochat.

Claude Vermot a rappelé, à titre d'anecdote, que cette vierge avait été placée à l'époque de la Réforme, à l'extrémité de la frontière pour protéger les habitants du Haut Doubs contre la propagation des idées nouvelles d'alors.

M. Vermot s'est dit heureux qu'on ne soit plus à l'époque où de telles disparités éloignaient les gens les uns des autres. Il a ajouté que le tunnel avait été percé en 1843.

Il a révélé qu'il sera vraisemblablement appelé à prendre une importance certaine dans l'optique du renforcement de l'axe Paris-Berne, via Besançon, Morteau, Le Locle, Neuchâtel.

A cet effet il a indiqué que le Conseil général du Doubs a décidé la réalisation d'une voie rapide d'Étalans à Villers-le-Lac avec la création de



Les pompiers, la grande échelle pour que la vierge retrouve son socle au-dessus du tunnel du même nom. (Photos Impar-Perrin)

voies de contournement de toutes les localités placées sur ce parcours. C'est le 22 de ce mois déjà que seront étudiés ces nouveaux itinéraires d'évitement des localités.

«A nous d'agir intelligemment après que les Suisses nous aient montré l'exemple en décidant le percement d'un tunnel sous La Vue-des-Alpes» a-t-il dit.

Ces travaux devraient durer 6 à 8 ans et être terminés au moment où le nouvel axe routier La Chaux-de-Fonds, Neuchâtel, sera utilisable. (jcp)

Au Musée des beaux-arts

Les aquarelles et gravures de Suzanne Pellaton

Samedi dernier, un nombreux public avait répondu à l'invitation de Suzanne Pellaton, artiste-peintre des Ponts-de-Martel, au talent de laquelle on doit les quelque quatre-vingts aquarelles et gravures accrochées aux cimaises du Musée des beaux-arts du Locle.

Beaucoup d'amis de l'artiste, certes, mais aussi les fidèles admirateurs des expositions qui se déroulent régulièrement au Locle, auxquels M. Michel Soldini, au nom du comité de la Société des beaux-arts, s'est plu à souhaiter la bienvenue, saluant au passage la présence de M. Rolf Graber, conseiller communal et directeur des affaires culturelles de la ville du Locle et témoignant sa reconnaissance à Mme Suzanne Pellaton d'avoir choisi le Musée des beaux-arts du Locle pour exposer le fruit de son travail et de sa créativité.

C'est à Mme Irène Brossard, ensuite, qu'il appartenait de présenter l'artiste et elle l'a fait avec la chaleur de l'amitié qu'elle lui témoigne depuis toujours.

Elle a rappelé qu'une quinzaine d'années séparent la première exposition de Suzanne Pellaton, dans un Café-Galerie de Marin, de la période faste qu'elle connaît aujourd'hui, alors que de nombreux musées lui offrent leurs cimaises.

Que de chemin parcouru et quelle délicatesse exprimée avec beaucoup de maîtrise dans ses aquarelles et gravures, traduisant admirablement ce qu'elle ressent, ce qu'elle perçoit de cette Vallée des Ponts qu'elle aime et qui la hante depuis toujours. Elle dévoile les dominantes horizontales, la luminosité, parfois aussi les teintes changeantes de ses marais, de ses tourbières, rappelant au passage quelques témoins du passé qu'elle a croqués jadis, avant qu'ils ne disparaissent à tout jamais.

Ainsi que l'a souligné Mme Brossard dans son bref mais chaleureux message, Suzanne Pellaton est bien de ce pays. Elle sait nous faire saisir la communication qu'elle propose, une communication qui s'établit à plusieurs niveaux, en particulier par ses derniers tableaux virant à une

Course d'orientation permanente Vandales à l'œuvre

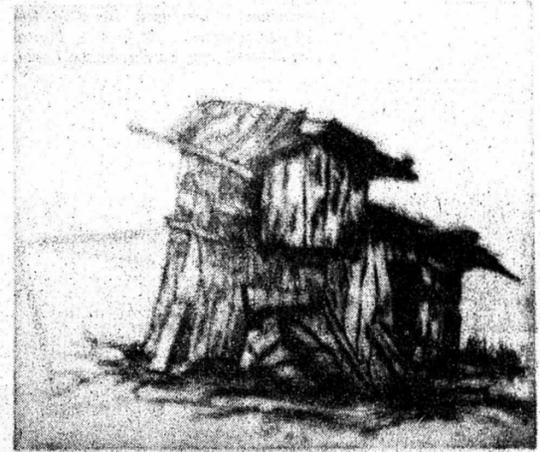
Nous avons présenté dans ces mêmes colonnes («L'Impartial» du 16 octobre) la réalisation d'un parcours permanent de course d'orientation. Une initiative due au club d'orientation des Montagnes neuchâtelaises, Calirou et à l'Association neuchâteloise de course d'orientation. Or, le fait d'avoir, en parfait accord avec les initiateurs, fait connaître cette réalisation sympathique a abruptement mis un terme à cette première cantonale.

En effet, le poteau de départ planté, pourtant solidement en terre, à proximité immédiate du début de la piste Vita, a disparu. Tout comme la vitrine qui présentait les parcours, la

course d'orientation et qui contenait des spécimens de cartes typographiques.

En outre, les autres postes étaient munis de pinces pour que les compétiteurs puissent prouver leur passage. Or des pinces perforantes, il n'y en a plus... toutes arrachées.

Les responsables de cette réalisation, le président de l'association cantonale en tête, Jean-Bernard Aellen du Locle, se posent des questions et veulent se donner un temps de réflexion pour savoir s'il vaut la peine de remettre en place ce matériel. Il est évident que de tels actes de vandalisme découragent les meilleures volontés. (jcp)



Ancienne tour de malaxage de la tourbe. Eau-forte. (Photo Imp)

abstraction pure et ne reflétant plus que des réminiscences d'impressions passées au filtre d'une sensibilité toute intérieure.

A l'instar d'autres galeries et musées de Suisse romande, il reste au visiteur de l'exposition de Suzanne Pellaton de situer ces paysages et tous ces instants de poésie dans leur environnement, en tentant d'emprunter le même chemin que l'artiste, qui témoi-

gne de son attachement à sa région, à son coin et qu'elle a choisi d'exprimer par l'aquarelle, l'aquatinte, la pointe sèche, l'eau-forte parfois, aussi par la gravure, un art difficile, mais qu'elle maîtrise également.

(rm)

● L'exposition est ouverte tous les jours de 14 h à 18 h et le mercredi de 20 à 22 heures, jusqu'au dimanche 2 novembre 1986. Fermé le lundi.

Après l'explosion, le feu!

Journée des parents pour les recrues PA

Avec un «terrain d'exercice» aussi favorable que l'immeuble Avenir 10, les responsables de la compagnie IV de l'Ecole de recrue de protection aérienne 277 ne voulaient pas manquer l'occasion d'y organiser plusieurs démonstrations.

Le plus spectaculaire fut celle de vendredi dernier lorsque cette ancienne bâtisse dont la destruction avait été décidée par le Conseil général s'écroula sous l'effet des charges explosives.

Samedi les jeunes recrues qui en sont à leur quatorzième semaine sous les drapeaux recevaient leurs parents et amis. Cette compagnie de PA, stationnée aux Ponts-de-Martel et commandée par le premier-lieutenant Büttler organisait donc sa journée «portes ouvertes» sur les lieux mêmes de ce chantier.

Entre autre démonstration les soldats ont bouté le feu à des tas de bois récupéré dans la maison lors de la préparation de l'explosion. A plusieurs reprises d'ailleurs, l'éteignant à chaque fois avec de l'eau contenue dans un bassin et amenée par camions-citernes depuis la Station d'épuration des eaux.

Les recrues ont aussi pris d'assaut les décombres de l'immeuble démolí la veille pour simuler des recherches de blessés ou de victimes. Tous ces exercices étaient commentés par le commandant de compagnie devant les parents et amis des recrues qui étaient au nombre de plusieurs centaines.

La journée s'est poursuivie, notamment par le repas de midi, sur le lieu de stationnement, soit aux Ponts-de-Martel. (jcp)



Après l'explosion du vendredi, des décombres fumants pour les besoins des démonstrations de cette journée des parents. (Photo Impar-Perrin)

«Allô! Securitas.

Nos clients doivent pouvoir atteindre notre service d'entretien jour et nuit.

Est-ce que votre centrale d'alarme peut nous aider? »

«Oui, certainement.»

FRANCE FRONTIÈRE

Skier à Morteau: les nouveautés 1986-1987

L'hiver, on y pense déjà dans le Val de Morteau. La neige devient en effet un argument économique avec la création l'an dernier d'une zone nordique nationale. Ainsi, Pascal Marion a été embauché par le district pour animer cette zone et vendre de l'or blanc.

Morteau et sa région ont d'ailleurs pour la première fois cette année un stand de promotion de l'espace nordique au salon «Neige et Montagne» à Paris à la mi-octobre. D'autre part, une carte IGN au 1:25.000, présentant l'ensemble du réseau de ski de fond et s'étendant à la vallée de La Brévine, sera disponible pour les premiers flocons.

Le tarif de la vignette ski de fond subit cette saison une hausse sensible, la carte saisonnière passant à 100 francs français, l'hebdomadaire à 70 ff et la journalière à 15 ff. Une école de ski de fond et de ski alpin fonctionnera dès

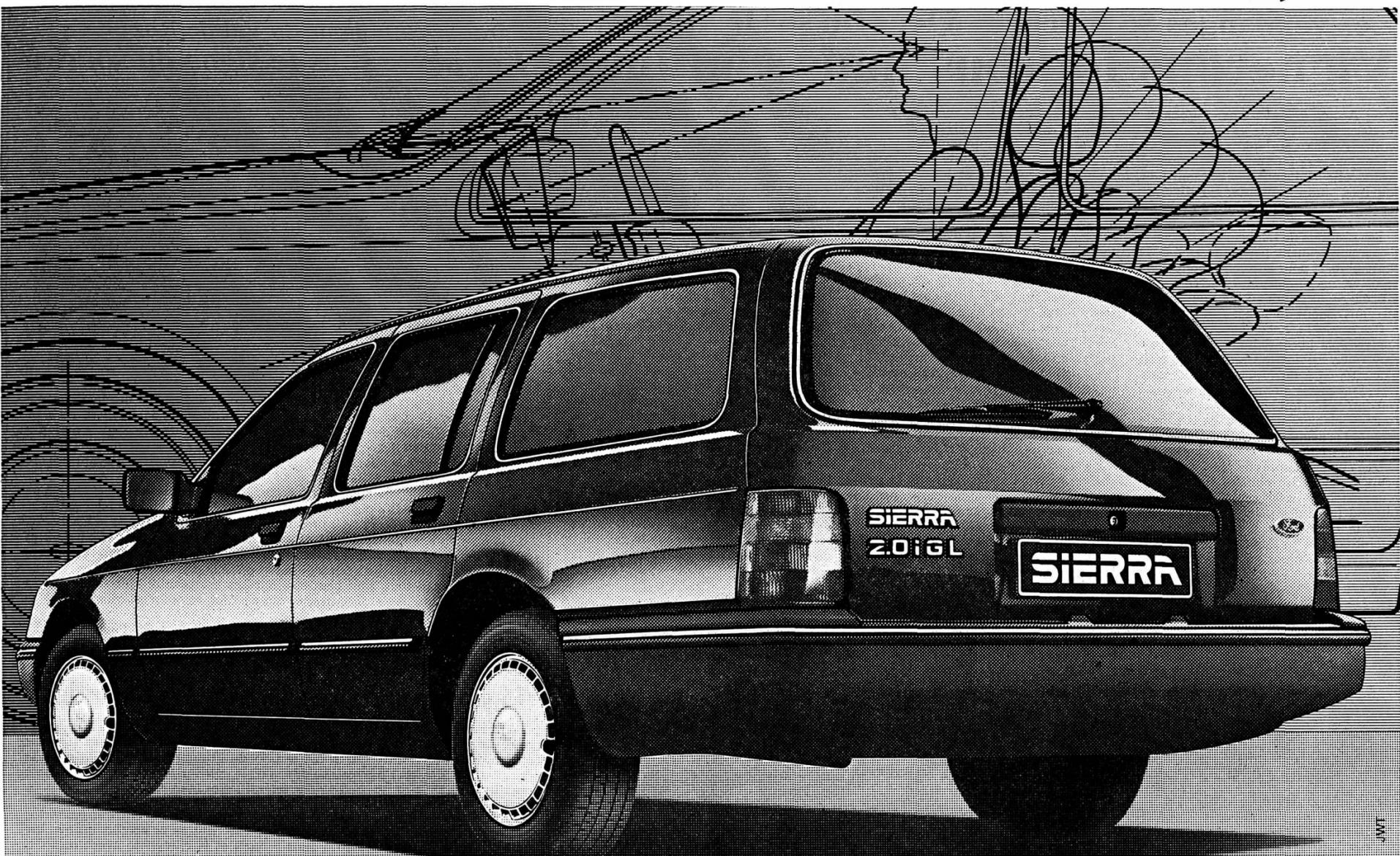
l'arrivée de la neige dans un local actuellement en construction à la «Pierre à Feu».

LA MÉGA-MICRO

Elle s'adresse aux débutants, initiés et compétiteurs qui seront encadrés par une équipe de moniteurs diplômés sous la responsabilité de René Dague. Enfin à noter pour le 22 février prochain, l'organisation de «La Méga-Micro» ou «Premier grand fond des vallées franco-suisse».

Cette épreuve de ski nordique, longue de 75 kilomètres, partira de La Sagne pour une arrivée à La Chaux-de-Fonds, après une incursion de 10 kilomètres en France dans la région du Gardot. «Méga-Micro», son nom de baptême, veut à la fois souligner son importance et la réalité économique de petite mécanique où elle se déroule. D'ailleurs, Longines assurera le chronométrage de cette épreuve. (pr.a.)

Ford Sierra: le break 2,0i.



Confort, espace et classe: la 2,0 injection.

L'exécution break vous démontre la classe de la Sierra 2,0i: place confortable pour cinq personnes et 1070 litres pour vos bagages... Et lorsque vous rabattez complètement les sièges arrière, la Sierra vous offre même jusqu'à 1960 litres de volume de charge. Le confort exemplaire est assuré par un châssis exceptionnel avec

suspensions indépendantes, et par un équipement des plus complets: radio OUC avec ARI, installation de lave/essuie-glace arrière de série équipant même la Sierra Special. Le break Sierra, propulsé par un moteur 2,0 l à injection puissant et économique (74 kW/101 ch), est pourvu du système de gestion électronique EEC IV. Le moteur accouplé à une

boîte à cinq vitesses ou à une transmission automatique à quatre vitesses, est équipé d'un catalyseur réglé à trois voies (normes US 83). Ce groupe peut être remplacé par le moteur Diesel 2,3 l particulièrement sobre. Sierra 2,0i Special break fr. 20 080.-. Sierra 2,3 Diesel Special break fr. 20 000.-.



LA SÉDUCTION DE LA TECHNIQUE.

GARAGE DES 3 ROIS SA
La Chaux-de-Fonds: Boulevard des Eplatures 8, ☎ (039) 26 81 81 - Av. Léopold-Robert 92 - **Neuchâtel:** Pierre-à-Mazel 11, ☎ (038) 25 83 01
Le Locle: Rue de France 51, ☎ (039) 31 24 31
Boudry Garage Inter, Claude Krattinger, route des Adozz 64 - **Fleurier:** Robert Basset, Garage + Transports - **Les Geneveys/Coffrane:** Garage Nappes frères - **Le Landeron:** Samuel Hauser, Garage, rue de Soleure 16 - **Le Noirmont:** André Gay, Garage Rio - **Saint-Imier:** Garage Mérija SA, J. Dellenbach - J.J. Furrer, 24, rue de Châtillon.

Pour tous vos imprimés
 adressez-vous au bureau de L'Impartial

LE LOCLE

Samourai dojo
Judo club
Le Locle

Cours
pour débutants

Enfants dès 6 ans
 Début du cours:
 jeudi 23 octobre 1986 à 18 h 45
 Lieu: Samourai dojo Judo club
 Le Locle
 Rue M. A. Calame 13
 Inscriptions: sur place

Renseignements:
 Pierre Beuret ☎ 039/31 77 36
 Jean Morandi ☎ 039/31 68 62

DEMANDES D'EMPLOIS ■■■ AFFAIRES IMMOBILIERES ■■■

OUVRIÈRE SPÉCIALISÉE
 régleuse, habituée aux travaux de précision, petits montages, etc., ouverte à tous travaux, cherche emploi. Temps partiel accepté.
 ☎ 039/26 01 44, heures de bureau.

PÂTISSIER AVEC CFC
 et quelques années d'expérience en cuisine, cherche place à La Chaux-de-Fonds ou environs.
 ☎ 039/23 43 65, le soir.

BOULANGER
 frontalier, 26 ans, sans permis, cherche place à La Chaux-de-Fonds ou environs.
 S'adresser chez: M. Picard Hubert, F-25530 Vercel, ☎ 0033/81 58 34 72.

DESSINATEUR TECHNIQUE
 cherche changement de situation. Expérience dans l'informatique.
 Ecrire sous chiffre GT 52645 au bureau de L'Impartial du Locle.

DAME
 cherche à effectuer travaux de repassage.
 ☎ 039/31 37 10.

Particulier cherche à acheter (à louer) à Saint-Imier
maison familiale
 Printemps/été 1987
 Ecrire sous chiffre ET 25 372 au bureau de L'Impartial

A vendre
à La Chaux-de-Fonds
beau studio (30 m²)
 Avec Fr. 6 000.- de fonds propres, votre mensualité ne s'élèvera qu'à Fr. 350.-, toutes charges comprises.
Votre mensualité s'abaissera au fil des ans.
 Bureau de vente:
 ☎ 039/23 83 68

HABITATIONS POUR TOUS SA
 Agence cantonale: rue des Moulins 51, 2000 Neuchâtel, tél. 038/25 94 94
 Direction générale: 44, av. du Général-Guisan, CH-1009 Pully/Lausanne, Tél. (021) 29 61 38

«A louer Bois-Noir 39-41 tout de suite ou pour date à convenir»
studios non meublés
 Loyer mensuel charges comprises Fr. 283.-
 ☎ 039/26 06 64

J. KAISER
 24 42 28
 BUREAU D'ETUDE D'ARCHITECTURE
 Neuchâtel Maujobia 10

A louer aux Hauts-Geneveys
appartement sous le toit
 rénové, avec poutres apparentes, cuisine très bien agencée, lave-linge, sèche-linge, lave-vaisselle, coin à manger, séjour 35 m², chambre, salle d'eau (bain et douche), jardin, place de parc. Belle vue sur les Alpes.
 Prix Fr. 1 100.- par mois, charges comprises.
 ☎ 038/24 42 28 ou 25 01 60.

CANTON DE NEUCHÂTEL

la voix
d'une région

Les vendanges 86 touchent à leur fin sur le littoral Vignerons fourbus mais contents

1986: Année des effluves: vignes et vergers ont vécu des maternités somptueuses. Si 1985 reste exceptionnelle par la maturation des grains et leur état sanitaire, les vendanges de cette année donneront probablement un vin de caractère, aux parfums développés. Pratiquement terminée dans tous les districts, elles laissent les pressureurs, les chefs de cultures et les vignerons fourbus, mais contents. La discipline a payé, elle aussi. Quelques petites récoltes seulement seront déclassées.

Les résultats ne tombent pas du ciel et ils ne surprennent personne. Dès le 11 septembre, et pour la seconde année consécutive, un commissaire par commune viticole recueillait des échantillons prélevés dans chaque domaine.

Ces sondages, hebdomadaires, étaient analysés par la Station d'essai viticole à Auvier. En degrés Oechsle et en taux d'acidité, on a pu formuler des pronostics assez précis au vu de la progression constatée. L'acidité n'a pas baissé partout de manière uniforme, et il a fallu attendre le début du mois d'octobre pour qu'elle s'estompe.

Une enquête auprès de plusieurs encaveurs donne les chiffres suivants: le rouge atteint 88 à 90° oechsle sur l'est du Littoral (avec des pointes à 104), idem pour le district de Boudry. Le blanc atteint 66 à 74° à Saint-Blaise, et 77° à Boudry, ou le pinot gris frise parfois le 100°.

La quantité n'a rien d'alarmant puisque l'on compte entre 1 kg et 1,3 kg par m² sur l'ensemble du vignoble: une récolte inférieure à celle de 82, et, dans les pinots, 20 à 30% en moins que l'an passé annonce-t-on à Auvier. Représentant à la Chambre d'agriculture et de viticulture neuchâteloise, André Gasser ne dissimule pas son contentement:

Le déclassement des vins au-dessous de 60° est intervenu avant les vendanges.

Le respect de la levée du banc a été facilité. Enfin, l'arrêté fédéral confirmé par le canton qui interdit aux vins déclassés de dépasser les 9° d'alcool vont dans le sens de la protection des consommateurs: on ne pourra plus corriger des petits vins par coupages excessifs.

La qualité: fin mot de cette année, d'autant plus que les ajouts de sucre ont tendance à diminuer.

Commencées le 9 octobre, les vendanges occupent encore quelques grands domaines, au plus tard jusqu'à jeudi prochain. Hier les promeneurs rencontraient encore des groupes de vendangeurs, comme ceux des domaines de la Ville de Neuchâtel, qui travaillaient d'excellente humeur. L'activité dans les caves s'est parfois prolongée tard dans la nuit pour reprendre à 7 heures le matin. Mais on a pratiquement terminé le débouillage avant la première fermentation: le moût se dépose dans le fond de sa cuve, que l'on filtre pour éviter les faux goûts. Aucun problème de stockage n'a perturbé le travail.

Reste enfin le marc, qui remplit nombre de bennes: de moins en moins distillé, on le réserve en compostage ou on le disperse sur les vignes comme humus. Il fait un engrais excellent, si on le laisse un peu fermenter. Seul le marc de rouage, plus fin, se dirigera du côté des distilleries. Et encore, pas mal de viticulteurs hésitent.

Qu'importe, dans les vases sommeillera cet hiver un vin promis à un nez d'exception. Les portes des caves se referment tout l'hiver pour laisser faire une maturation qui tient encore de la magie. C.Ry



Les dernières grappes qui rempliront les derniers fûts. (Photo Impar-CRy)

Journée de l'Association des Musées suisses à Neuchâtel La photo, un témoin du temps à sauver

L'Association des musées suisses se réunissait samedi dernier à Neuchâtel. Pour les quarante conservateurs présents, la réflexion portait sur un document irremplaçable de toute collection: la photographie. Au Musée d'ethnographie d'abord, puis à l'atelier de conservation et de restauration de documents photographiques, Christophe Brandt a pu expliquer les problèmes et les réussites de la sauvegarde du patrimoine photographique. Il n'y avait pas meilleure occasion de présenter la Fondation récemment créée, qui chapoute une grande partie du travail de ce photographe-restaurateur.

Après les souhaits de bienvenue de André Buhler, conseiller communal et membre du Conseil de la Fondation pour l'Archivage et la conservation du patrimoine photographique suisse, la journée d'étude de l'AMS touchait un domaine important des activités muséographiques: comment conserver, et au besoin restaurer, les négatifs et les photos d'archives? Christophe Brandt, s'est formé au Musée Carnavalet de Paris (comme bénéficiaire d'une bourse du Fond National de Recherche Scientifique).

Il travaille depuis près de deux ans à Neuchâtel. Son atelier comporte plusieurs sections. La conservation en est une: chapauté par une fondation qui date du 16 mai dernier, elle prend déjà en charge des collections qui risquent de se dégrader dans les caves ou les greniers. La restauration des photos peut s'effectuer mécaniquement, quand le support de l'image est taché ou encore déchiré.

Le contretypage constitue une autre forme de restauration, cette technique qui agit par le biais de filtres ou d'émulsion, intéresse particulièrement les conservateurs qui disposent de vieux documents à support rigides.

Dans l'atelier de Christophe Brandt, on utilise un procédé inédit pour restituer les détails du négatif original. Enfin, dernière section de l'atelier: le reprint, méthode qui a permis le tirage calotype des photos de J. Walther, datant de 1850, destiné à la prochaine exposition du Musée de l'Elysée de Lausanne et le Musée du Vieux Vevey.

Comme dans toute restauration d'art, la déontologie intervient. Christophe Brandt privilégie le tirage sans retouche, car il estime qu'il faut s'en tenir à ce que l'Histoire a légué. Les moyens mis en œuvre retrouvent parfois le geste et l'esprit de l'auteur.

«Enfin», s'exclamait le président de l'AMS en début de journée, «enfin la photographie est inscrite à l'une de nos

réunions.» Le sujet ne manquait pas d'intérêt puisqu'on observait une participation rarement atteinte dans les sorties de l'AMS. Les visiteurs repartaient en fin d'après-midi, qui à Soleure, qui à Vaduz, à Genève ou à Zurich. C. Ry



Diane Tell à Neuchâtel



Celle qui, en 1979, fut consacrée meilleure nouvelle artiste féminine et meilleur auteur-compositeur de l'année au Canada sera mercredi 22 octobre à 20 h 30 au Temple du Bas à Neuchâtel.

Depuis son premier tube, «Si j'étais un homme», qui connut le succès en France aussi, elle n'a cessé d'affirmer sa notoriété et son dernier album, «Faire à nouveau connaissance», réalisé en collaboration avec Françoise Hardy, ne fait que confirmer ses qualités et sa popularité.

L'Impartial organise un déplacement en car à ce spectacle, offert avec l'entreprise Giger et Emotions acoustiques à ceux qui prendront leur billet à nos bureaux. (dn)

Récital de chant
aux Fausses-Brayes

Mardi 21 octobre à la salle de musique des Fausses-Brayes de Neuchâtel à 20 h 15, June Pantillon accompagnera au piano l'alto Elizabeth Bachmann-Mc Queen et le baryton Henk Van den Brink. Billets à l'entrée.



Christophe Brandt montrant des tirages: «A l'époque ou chaque photographie était un peu alchimiste...» (Photo Impar-CRy)

Paroisse catholique du Val-de-Ruz Kermesse sous le signe du sourire



L'an dernier, à l'occasion de la traditionnelle kermesse de la paroisse catholique du Val-de-Ruz, les paroissiens et amis s'étaient mobilisés de manière spectaculaire afin de procurer à leur paroisse les moyens de financer les gros travaux de réfection des bâtiments qui avaient été entrepris depuis de longs mois. On comprend dès lors que la manifestation de samedi dernier, à Cernier, n'ait pas remporté le même succès, le dénominateur «sourire» n'ayant pas été aussi fort que celui des «tuiles»...

Et pourtant rien ne manquait à cette fête placée sous le signe de la bonne humeur; ni les stands d'objets divers et de friandises, ni les jeux pour petits et grands, ni l'animation avec des productions des accordéonistes de «l'Épervier», de la chorale «Sainte-Cécile» et du duo bien connu de Thierry Châtelain et Coline Pellaton, et leurs airs tziganes garantis d'origine, ni l'équipe de cuisine qui a confectionné les deux repas de la journée à la perfection.

Rien ne manquait, sauf peut-être, un but à atteindre plus solide que la simple possibilité de se rencontrer et de se parler, ce qui n'est sans doute plus suffisant aujourd'hui.

M. S. - Photo Schneider

Double installation pastorale à Cernier Les bonnes choses vont toujours par deux

La paroisse protestante de Cernier était à double titre en fête hier, puisque le nouveau couple pastoral a été installé officiellement lors du culte, une cérémonie qui a été suivie de l'inauguration de la grande salle de la Maison de paroisse après de nombreuses années de travaux réalisés en grande partie par des travailleurs bénévoles.

Les jeunes pasteurs de Cernier, M. et Mme Olivier et Ruth Guy-Stierlin ont été officiellement installés dans leur paroisse, hier matin, par le pasteur Michel de Montmollin, président du Conseil synodal, lors du culte suivi, cette fois-ci, par de nombreux paroissiens du village mais aussi des environs. Un culte agrémenté par la chorale dirigée exceptionnellement par Mme Wenger en l'absence de M. Maurice Perrenoud, qui vient d'entrer au Conservatoire de Vienne, pour y suivre une formation de directeur d'orchestre, à l'issue d'un concours d'entrée brillamment réussi.

L'office religieux terminé, tout le monde a été convié à une autre fête, celle de l'inauguration de la Maison de paroisse ou Maison Farel, à la rue du Stand, de sa grande salle du deuxième étage plus particulièrement. Au cours de l'apéritif, M. René Gaffner, président du Conseil de paroisse, a salué les nombreux invités présents et rappelé les événements survenus lors de la réalisation de cette Maison Farel, un bâtiment destiné à la démolition racheté à la commune pour 20.000 francs en 1978.

Il a fallu d'abord entièrement vider le bâtiment en ne conservant que les murs et la charpente avant de tout reconstruire. Si le gros œuvre a été confié à une entreprise spécialisée, tous les travaux de finition et d'aménagement ont été réalisés par des bénévoles, «une poignée de fidèles» qui ont fait de la belle ouvrage, à tel point que certains utilisent le terme de «luxueux» pour qualifier les locaux de cette maison.

Sur ses trois niveaux, la Maison de paroisse comprend une salle de 45 places, une cuisine et des sanitaires, au rez-de-chaussée, trois salles et bureaux au premier étage, et la grande salle de 80 places, aménagée sous les combles, une réussite architecturale indéniable avec ses poutres apparentes et ses boiseries. A noter que les deux premiers niveaux ont déjà été ouverts en novembre 1982 et que de la facture totale de ces transformations, seuls 25.000 francs sont encore à trouver! Du reste, M. Gaffner a rappelé que cette salle ne demandait qu'à être utilisée par tous ceux qui en émettraient le désir...

M. S.



Le nouveau couple pastoral en compagnie du pasteur de Montmollin, à droite, devant la Maison Farel. (Photo Schneider)

Décès

COUVET

M. Maurice Genoud, 87 ans.
M. Marcello Fiorentini, 1926.

BUTTES

M. Pierre Pasche, dans sa 62e année.

CORCELLES

M. Eugène Colin, 1906.

NEUCHÂTEL

Mme Reine Jacot, 1903.

NEUCHÂTEL

Recherche de témoin

La personne qui conduisait l'automobile de couleur blanche et qui circulait rue des Parcs, dimanche 19 octobre vers 12 h 05 pour s'engager rue des Sablons au carrefour chaussée de la Boine, est priée de prendre contact avec la gendarmerie de la ville, ☎ (038) 24 24 24.

Suite des informations
neuchâteloises

► 27

La Chaux-de-Fonds Prochainement

COURS EN SOIRÉE

PROGRAMME 1986-87

Secrétariat Cours de vente
 Comptabilité Langues Cours informatique à Neuchâtel

Pour de plus amples renseignements retournez le coupon ci-dessous à: **INSTITUT BYVA**, av. de la Gare 39, 2000 Neuchâtel

Nom: _____ Rue: _____ ☐ privé: _____
 Prénom: _____ Localité: _____ ☐ prof: _____

BYVA, DES COURS EN SOIRÉE DANS TOUTE LA SUISSE

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

A vendre aux Hauts-Geneveys

appartement en copropriété

avec piscine, 4 pièces, cuisine agencée, salle de bains WC, cave. Situation excellente. Prix très intéressant. Pas sérieux s'abstenir.

S'adresser à: **Fiduciaire Raymond Chagnat**
 Léopold-Robert 65
 2300 La Chaux-de-Fonds
 ☐ 039/23 43 15

Je cherche à La Chaux-de-Fonds

appartement 3 pièces

en location.
 ☐ 039/23 49 72 après 18 heures.



Saint-Imier
 Ancienne route de Villeret

3 pièces

loyer Fr. 385.- + charges libre dès le 1er octobre 1986

3 1/2 pièces

loyer Fr. 440.- libre tout de suite ou à convenir

2 mois de loyer gratuits

pour visiter:
 ☐ 039/41 49 58
 Mme Rothenmund
cogestimsa
 maupas 6, 1004 lausanne
 (021)20 88 61

Enchères immobilières

Les ayant-droits aux successions **Rudolf et Adelheid Siegrist** mettent en vente l'immeuble parcelle 1823 du cadastre de Fleurier (Belle Roche 7) Bâtiment de 3 appartements, place jardin, surface totale 617 m²

le mardi 11 novembre 1986 à 14 heures

Salle du Conseil Général (Grenier 2 à Fleurier).

Pour tous renseignements s'adresser à **l'Etude Hofner et Walder-de-Montmollin**, Grand-Rue 19, 2108 Couvet.
 ☐ 038/63 11 44

À VENDRE OU À LOUER

surfaces commerciales avec vitrines

Vastes locaux de stockage 500 m², divisibles au gré du preneur.

Surfaces de 95 et 80 m²

pour bureaux et ateliers.

Excellente situation, accès facile.

Faire offres sous chiffre 87-159 à **ASSA**, Annonces Suisses SA, case postale 148, 2001 Neuchâtel.

En toute saison **L'IMPARTIAL** votre source d'informations

Hypermarché JUMBO fait confiance à **MITSUBISHI MOTORS**

A l'occasion de son concours, **JUMBO** offre comme 1er prix une **Mitsubishi Colt 1300 EL**.

*Si vous n'avez pas la chance de gagner...
 ... profitez de nos «super offres»
 parmi la grande gamme Mitsubishi!*

Garage TARDITI

Fritz-Courvoisier 95, La Chaux-de-Fonds, ☐ 039/28 25 28.

L'IMPARTIAL la voix d'une région

En collaboration avec



Voyages Giger - Autocars
 ☐ 039/23 75 24

et Emotions acoustiques

organise un déplacement à l'occasion du récital

DIANE TELL



Du mercredi 22 octobre 1986 à 20 h au Temple du Bas à Neuchâtel

Départ du Locle (Place du Marché) 18 h 15
 Départ de La Chaux-de-Fonds (Place de la Gare) 18 h 30

Attention: Les maisons **Giger - Autocars** et **Emotions acoustiques** offrent le déplacement en autocar aux 53 premières personnes inscrites.

Prix du billet d'entrée au spectacle Fr. 25.-

Inscriptions et paiements: **L'IMPARTIAL**

Bureau de L'Impartial, La Chaux-de-Fonds - Bureau de L'Impartial, Le Locle
 Autocars Giger, av. Léopold-Robert 114, La Chaux-de-Fonds Nombre de places limité

Ing. dipl. **FUST** Cuisines agencées et appareils électroménagers aux prix les plus bas

PRIX CHOC Aspirateur Moulinex

Moteur de 1000 Watt, enroulement automatique du câble, compartiment accessoires

179.- D'autres modèles de **Electrolux, Hoover, Miele, Nilfisk, Siemens, Volta**, etc.

• Réparations et accessoires (sacs, buses, tuyaux) pour toutes les marques

20000 appareils en stock

Toutes les marques en stock Service total Fust

Chaux-de-Fonds, Jumbo 039 26 68 65
Bienne, Rue Centrale 36 032 22 85 25
Brügg, Carrefour-Hypermarkt 032 53 54 74
Marin, Marin-Centre 038 33 48 48
Yverdon, Rue de la Plaine 9 024 21 86 15

Fust: Le N°1 pour l'électroménager et les cuisines

Votre journal: **L'IMPARTIAL**

Apprenez à conduire avec



- Succès
- Maîtrise
- Sécurité

Auto-Ecole «Pilote»
 Téléphone 039/28 29 85

VOYAGES

un service personnalisé et soigné

Avenue Léopold-Robert 102
 2300 La Chaux-de-Fonds
 ☐ 039/232 484

Choisir aujourd'hui une situation d'avenir

Mécanicien de locomotive...

...c'est être comme un commandant de bord.

Le **mécanicien de locomotive** se sent responsable. Le matériel évolue, et dans la technique, on acquiert sans cesse de nouvelles connaissances. Un métier passionnant où l'on découvre aussi, chaque jour, de nouveaux horizons.

Conditions: apprentissage de 4 ans dans la métallurgie, la mécanique ou l'électricité.

Age: minimum 20 ans, maximum 30 ans.
Début de la formation: à convenir.

Au moyen du talon ci-dessous, les **jeunes gens et les jeunes filles intéressés** recevront une documentation relative à la formation de **mécanicien de locomotive**.



Je m'intéresse à la formation de **mécanicien de locomotive**:
 Nom/Prénom: _____
 Rue/No: _____
 NPA/Localité: _____
 Téléphone: _____ Né le: _____ E148
 Apprentissage comme: _____

Coupon à renvoyer à: **Information professionnelle CFF**
 Case postal 1044, 1001 Lausanne
 ☐ 021/42 20 00



TOUJOURS EN FORME AVEC KOLB-OLIGO

BOULANGERIE-PÂTISSERIE
 BALANCE 5 - ☐ 28 32 52
 LA CHAUX-DE-FONDS

CREDIT COMPTANT

Jusqu'à Fr. 30'000.- sans garanties. Discret et sans enquête auprès de l'employeur!

Veuillez me soumettre une offre de crédit comptant sans engagement.

Je sollicite un crédit comptant Im

de Fr. _____

Remboursement mensuel env. Fr. _____

Nom _____

Prénom _____

Rue _____

NPA/localité _____

Date de naissance _____

Etat civil _____

Signature _____

Service rapide 01/211 76 11, Monsieur Lambert
 Talstrasse 58, 8021 Zurich

CITY BANK

JURA BERNOIS

la voix d'une région

Gestion, animation des infrastructures sportives, touristiques et culturelles Allons-nous vers l'inédit à Tramelan?

Le Conseil municipal vient de remercier la Commission de gestion des installations sportives pour son excellent travail, commission qui arrive au terme de son mandat après de très nombreuses séances et après avoir également dépassé le cadre de son mandat.

Ses conclusions viennent d'être remises aux autorités pour réflexions et pour que des solutions soient trouvées à l'épineux problème posé par la gestion, l'animation des infrastructures sportives, touristiques et culturelles du village. Il ne suffit pas d'être à la pointe du progrès en dotant un village d'installations nombreuses et modernes. Ces importants investissements nécessitent une gestion et une administration hors pair, si l'on veut éviter de mauvaises surprises en ce qui concerne l'exploitation, l'entretien de ces installations. Gérées par un trop grand nombre de personnes, l'on ne peut pas coordonner certaines activités et exiger les mêmes obligations de divers services ayant différents responsables à leur tête, ce qui provoque parfois des situations inhabituelles.

Après un étude approfondie, la commission pense qu'il faut créer un poste d'animateur responsable des installations sportives, poste de niveau élevé dont l'objectif serait d'optimiser les infrastructures à disposition dans le domaine du sport, du tourisme, de la jeunesse et de la culture.

La création d'un tel poste permettrait - et cela est d'une grande importance - la suppression de toutes les commissions existantes dans ces domaines. Dépendant directement du Conseil municipal, une commission unique et forte seule-

ment de cinq membres pourrait ainsi traiter l'ensemble des problèmes.

Bien sûr, les utilisateurs et locataires auraient tout de même la possibilité de s'exprimer, puisque l'on pourrait convoquer certaines séances pour faire le bilan de l'exercice et préparer l'avenir. Les compétences de cette commission unique seraient fixées dans le cadre d'un budget annuel.

Ne désirant pas gonfler ou trop charger ce poste du côté financier, l'animateur proposé s'occuperait aussi bien de l'animation que du travail pratique du secrétariat.

UN POSTE À PLEIN TEMPS?

Si l'on peut se poser la question de la nécessité d'un poste à plein temps pour

gérer et animer les infrastructures locales, l'on aura vite compris la nécessité de souscrire à cette proposition. Mentionnons par exemple que dans le domaine du sport, l'on doit arriver à coordonner les activités de la piscine, de la place des sports, des trois salles de gymnastique (Est, Ouest et Lovières), de la piste Vita, de la piste de ski de fond, de la patinoire avec les locaux de protection civile (pour la troupe).

En ce qui concerne l'activité culturelle, le fait de reconstruire prochainement une salle communale (anciennement halle des fêtes) devrait être un motif suffisant pour que l'on comprenne qu'il sera agréable de disposer d'une belle installation, mais que sa rentabilité et son occupation maximum sont également importantes. Dans ce domaine, un effort certain est à faire afin de coordonner les activités sportives et culturelles, pour éviter de léser certaines parties des citoyens. Nous pensons à certaines expositions dont les locaux ne veulent être mis à leur disposition que durant les vacances scolaires...

Avec le nombre de sociétés susceptibles d'utiliser cette nouvelle salle communale, un seul responsable pourrait y coordonner toutes ces activités; et surtout chercher une utilisation rationnelle en offrant ces installations également à diverses associations, groupements, clubs, sociétés, etc.

Susciter l'animation sportive ou culturelle tout en appliquant une politique élaborée par les élus municipaux ferait donc aussi partie du travail d'un futur animateur.

Dans le domaine de la jeunesse, l'animateur pourrait s'occuper de l'entretien des places de jeux pour lesquelles l'on a consacré aussi quelque argent pour doter le village d'installations sympathiques destinées aux jeunes.

Dans le domaine du tourisme, l'on pourrait mieux se consacrer à mettre en valeur les diverses installations touristiques du village; la location, l'entretien de cantonnements en relation avec la troupe et divers groupements pourraient aussi être coordonnés et développés.

Dans cet intéressant rapport, les initiateurs sont même allés jusqu'à définir le profil de ce futur animateur.

INÉDIT

Il est évident que les objectifs de chaque commune sont de satisfaire l'ensemble des demandes, de garantir le plein et juste emploi de ces équipements existants. Il est tout aussi évident que les choix fondamentaux et les grandes options engageant l'avenir de ces installations sont l'affaire de l'autorité politique et de son représentant, soit le conseiller communal responsable du secteur concerné (sports, tourisme, bâtiments publics, etc.). Mais est-ce le rôle de l' élu de veiller à l'entretien des installations techniques, d'établir le planning d'utilisation des salles, installations sportives,

TRAMELAN Pour que vive l'espérance

Peut-être modeste, l'exposition mise sur pied à la Maison de paroisse réformée aura néanmoins permis à plusieurs personnes de se rendre compte de l'activité efficace de l'EPER (entraide protestante suisse).

C'est sous le thème «Pour que vive l'espérance» que l'EPER se présentait à Tramelan sous la forme de quelques panneaux forts intéressants. L'EPER intervient en maintes occasions notamment lors de catastrophes (tremblements de terre, inondations, sécheresses, conflits) où elle apporte des secours d'urgence, distribution de vivres et de médicaments, etc.

Afin que les réfugiés puissent vivre plus dignement, l'EPER favorise l'accueil et l'hébergement.

On trouve aussi l'EPER à travers des projets de développement où l'on apporte une aide bienfaisante aux plus défavorisés. Cette organisation cherche toujours des personnes qui s'engagent à soutenir son action, qui organisent, avec son aide, des soirées d'informations ou qui participent à ses diverses activités.

Ce fut donc pour ceux qui en auront profité, une excellente occasion d'apprendre ce que les autres font pour nos prochains. En souhaitant cependant que ceux qui ont pris la peine de se rendre à cette exposition ne seront pas seulement des convaincus... (vu)

TRAMELAN

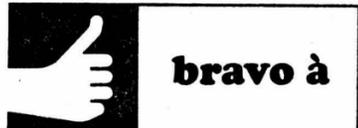
Haltérophilie au féminin



Alda Dal Santo soulevant 60 kg. (Photo vu)

Spectacle insolite que celui donné samedi soir à la halle de gymnastique, à l'occasion du Challenge 210 mis sur pied par l'Haltéro-Club de Tramelan.

En effet, venant du club d'Aoste, et en grande première suisse, des femmes ont «soulevé» les poids lors de cette compétition. (vu)



M. Bertrand Choffat de Tramelan...

...qui à la suite de différents cours dans le cadre de Jeunesse et sport a obtenu le brevet d'expert en football. Bertrand Choffat avait quitté à la fin de la saison dernière le poste d'entraîneur de la première garniture du FC Tramelan. L'on relèvera le côté sympathique de ce sportif qui à la demande du nouvel entraîneur a rejoint ses anciens camarades sur le terrain afin de palier aux nombreuses déficiences enregistrées en raison de nombreuses blessures de titulaires. (vu)

Mme Nelly Voirol, née Jobin de Tramelan...

...qui le 18 octobre célébrait son nonantième anniversaire. Jouissant encore d'une relativement bonne santé, Mme Voirol s'occupe entièrement de son ménage, effectue ses courses et a toujours du plaisir à cuisiner. Elle avait eu la douleur de perdre son époux il y a quelques années déjà et elle vit avec son fils à la rue des Prés 42 jouissant ainsi d'une paisible retraite. (vu)

Les centres collecteurs de toxiques du canton de Berne Au service de l'environnement

La destruction irréprochable de résidus de produits toxiques et de déchets toxiques revêt une importance primordiale pour la protection de l'environnement. Dans les entreprises industrielles, le problème des déchets a dans une large mesure été résolu, soit que les entreprises ont leur propre dispositif d'élimination, soit qu'elles ont confié à une maison spécialisée l'évacuation de tels déchets. Il est plus difficile de recueillir et de mettre en lieu sûr les déchets toxiques des ménages et des petits laboratoires.

Afin de trouver une solution à ce problème, un important réseau de points collecteurs a été mis en place dans le canton de Berne voici déjà huit ans. Les pharmacies et les drogueries recueillent gratuitement les déchets toxiques des ménages. De là, les déchets sont acheminés vers l'un des huit grands centres collecteurs du canton. Dans ces centres, les produits toxiques sont triés par des experts envoyés par le chimiste cantonal, puis ils sont remis à une maison spécialisée pour être détruits. Ce système rationnel permet de réunir et de rendre inoffensifs 80 tonnes de déchets toxiques par année dans le canton de Berne.

L'un de ces centres collecteurs de toxiques du canton de Berne se trouve depuis des années sur le terrain de la Mûra à Bienne. La Mûra Bienne met en effet gratuitement à la disposition de l'Inspection cantonale des toxiques une

salle et du personnel pour le fonctionnement de ce centre collecteur de la région de Bienne. Les produits toxiques enregistrés sont soumis au contrôle du chimiste cantonal; les substances toxiques ne sont ni incinérées, ni détruites d'une autre manière sur place. En mettant son terrain à disposition pour un centre collecteur de toxiques, la Mûra Bienne apporte une contribution essentielle à la protection de l'environnement. (oid)

L'AdI exige des changements à la tête des FMB

«Le gouvernement bernois devrait remplacer les responsables des Forces motrices bernoises (FMB) par des personnes de confiance capables de diriger les FMB comme une entreprise privée». C'est ce que revendique une interpellation urgente déposée hier par l'Alliance des Indépendants (AdI) du canton de Berne.

L'AdI aimerait savoir si le Gouvernement bernois tirera les conséquences personnelles du «scandale» de Mühleberg, lorsque de la poussière radioactive s'est échappée de la centrale nucléaire, et surtout de la politique d'information des FMB. De l'avis de l'AdI, une entreprise privée ne pourrait se permettre un tel comportement. Enfin, l'AdI aimerait connaître la position du Gouvernement au cas où les cadres des FMB continueraient à ignorer les exigences gouvernementales en matière d'information. (ats)

PRÊTS
Rapides et discrets
jusqu'à
Fr. 30000.-
☎ 021/35 97 10

Déménagements, débarras et nettoyages d'appartements
Gilbert Guinand.
15 ans à votre service
☎ 039/28 28 77

Salle de Musique - Mardi 21 octobre à 20 heures
CONCERT D'AUTOMNE
Musique LA LYRE, direction Ph. Krüttli
Musique militaire
LES ARMES-RÉUNIES,
direction Ch. Frison
ENTRÉE LIBRE

A vendre
1 coffre-fort 800 kg
1 machine à couper les tiges Fimecor
1 vacuum, pour 10 personnes, neuf utilisé 1 mois.
Pour renseignements: ☎ 038/51 14 18

Demande à acheter
horlogerie ancienne
montres, pendules, régulateurs, outillage, fournitures, layettes, établis, documentation sur l'horlogerie (livres d'A. Chapuis).
Christophe Grimm, Neuchâtel, ☎ 038/31 76 79

A vendre Bus VW
pour bricoleur, état de marche.
plusieurs **fenêtres**
doubles vitrages, état de neuf.
Dim. 160x60 et 160x120.
☎ 039/28 55 26, heures des repas.

Séduire
c'est Dany Flore
☎ 039/23 77 37
Institut de beauté - Jardinière 91

Attention!
POUPÉES POUPONS
achetés dès Fr. 200.-
Aussi pousettes, potager, jouets et objets, même miniature. Avant 1930.
Mme Forney ☎ 038/31 75 19.
Déplacements

Chemises Express
Léopold-Robert 70 (en face de la gare)
Service rapide et soigné
● Chemises
● Blanchisserie
● Nettoyage à sec

depuis 1969 vite résolues
dettes
ARRANG FINANCIERS S.A.R.L.
2072 MICHAILL
038.33.69.70



En toute saison, L'IMPARTIAL, votre source d'informations

Dimanche 26 octobre
Dép.: 7 h 45
COURSE SPÉCIALE DEUX STATIONS LAUTERBRUNNEN
avec possibilité de monter à Wengen - Mürren le Schilthorn
GRINDELWALD
possibilité de monter au First
Fr. 28.-
Inscriptions: Voyages GIGER Autocars, ☎ 039/23 75 24.

TOUS VOS ACHATS
Vidéo - TV - Hi-Fi
Electricité - Lustrerie - Ménage
REICHENBACH
Av. Léopold-Robert 70, ☎ 039/23 44 60
Service de réparation rapide et soigné

Solution du mot mystère:
St-Denis

Oh!... ton parfum
Il est super...! Mais... C'est le nouveau Clandestine Guy Laroche, va à la
Institut de beauté Boutique
Avenue Léopold-Robert 53
☎ 039/237 337
Parfumerie Dumont de l'Avenue
tu trouveras toutes les dernières nouveautés

CANTON DU JURA

la voix
d'une région

Elections au Gouvernement - premier tour

François Lachat tête de file

Les résultats sont tombés aux alentours de 18 h dimanche soir: François Lachat, est élu au premier tour et lui seul avec une faible avance de 129 voix sur la majorité absolue. Le leader du pdc est suivi de son colistier Pierre Boillat et de Gaston Brahier qui fait un score remarquable à 2100 voix du chef de file pdc. L'absence de coalition et la régularisation de la situation politique dans le Jura tiédit les différences.

Avec une participation cantonale de 66,3% (73,14% il y a quatre ans), les électeurs jurassiens ont essentiellement distribué leurs voix au candidat de leur parti. Les mécontents et les nostalgiques ont distribué 4019 voix à Jean-Marie Joset qui prend la queue du peloton à 1664 voix du leader popiste Bernard Burkhard.

Quant aux quatre ministres sortants, ils font un résultat honorable mais pas suffisant pour éviter le ballottage et peut-être le deuxième tour, si les deux candidats minoritaires ne retirent pas leur candidature.

DANS L'ORDRE

Indépendamment du ballottage quasi général que d'aucuns savaient prévu, l'arrivée des candidats s'est faite dans l'ordre. En tête, François Lachat avec 15.823 voix suivi de Pierre Boillat avec 15.100 voix (en 1982: 19.837 voix à François Lachat et 19.428 à Pierre Boillat), la diminution du nombre de suffrages attribués à ces deux leaders politiques s'explique essentiellement par le faible taux de participation, de même que par une avance libérale-radical dans le canton.

Gaston Brahier s'insère en troisième position avec 13.722 voix, soit nettement plus qu'il y a quatre ans, compte tenu de la participation.

Viennent presque côte à côte le socialiste François Mertenat avec 10.754 voix et Jean-Pierre Beuret le candidat du pcsi avec 10.607 voix, pour ce dernier, un score supérieur à celui du socialiste compte tenu de l'importance de son parti: 12% de l'électorat contre 18% pour le psj.

UN JOUR DE PLUIE

C'est le district de Delémont qui s'est distingué avec la plus faible participation, soit 58,9% (68,37% en 1982) alors que la ville de Delémont tient la lanterne rouge avec 53% de votants. On n'ose imaginer ce qui se serait passé en cas de beau temps!

C'est le district de Porrentruy qui a l'électorat le plus fidèle avec 74,5%, suivi des Franches-Montagnes avec 69,9%. Qu'il y ait un 2e tour ou non, les jeux sont faits et le Gouvernement jurassien montre le profil de son vrai visage politique.

GyBi

Réaction des partis Vive nous!

Dans leur ensemble, les partis politiques jurassiens sont satisfaits des résultats de l'élection au Gouvernement. S'agissant du Parlement, ils étaient encore tous dans le bleu, le dépouillement des villes de Delémont et Porrentruy n'étant pas encore terminé à 23 h 30.

Pour les Franches-Montagnes, le pdc, le plr et le ps se déclarent satisfaits; le pcsi se montrant plus réservé car il perd des suffrages et ne maintient son 2e siège que sur le fil.

«UN RÉSULTAT SPECTACULAIRE»

Pour le président du Parti libéral-radical jurassien, Simon Kohler, le résultat obtenu par Gaston Brahier peut être qualifié de «spectaculaire». Primo, Gaston Brahier arrive en 3e position, porté et soutenu par son seul parti et devance deux des titulaires en place qui portaient de fait favoris. Un bon résultat donc, selon Simon Kohler, d'autant que la participation est en baisse.

Pour le plr, cela signifie un nouvel examen de la situation afin de tenir compte d'une donnée essentielle: les libéraux-radicaux sortent de l'opposition.

«VICTOIRE»

Le pdc, par la voix de Jean-François Roth, président du groupe parlementaire, qualifie le résultat des deux ministres pdc sortant de «victoire». La valeur de ses deux candidats est reconnue et le pdc maintient sa prédominance dans le canton. Si l'on constate une baisse de

suffrages, celle-ci peut être imputée au fait que chaque parti partait seul à la bataille. Pour Jean-François Roth, le résultat obtenu par François Lachat et Pierre Boillat est d'autant plus remarquable.

S'agissant de l'élection au Parlement pour le district des Franches-Montagnes, Jean-François Roth constate que le pdc couche sur ses positions avec quatre élus mais rate de peu un cinquième siège (moins de 500 suffrages). Le résultat peut être qualifié de bon puisque le parti enregistre tout de même une légère progression.

Concernant l'élection au Parlement, le score obtenu par le pcsi aux Franches-Montagnes sauve l'essentiel, soit les deux sièges pcsi. Selon les premières estimations, le pcsi progresse en Ajoie, «ce qui dément ceux qui ne cessent de dire que le pcsi est promu à la disparition», conclut Claude Laville.

TRÈS SATISFAIT

Le président du ps, Michel Steullet, est «globalement satisfait». Le candidat du ps, François Mertenat, réalise un bon score par rapport aux autres ministres sortants. C'est d'ailleurs lui qui perd le moins de suffrages par rapport à 1982 puisqu'il passe de 38% à 34%. «On apprécie que François Mertenat sorte en tête à Delémont», explique Michel Steullet. Selon lui, l'électorat socialiste s'est montré discipliné.

S'agissant de l'élection au Parlement, Michel Steullet est très satisfait du résultat du ps franc-montagnard qui se place désormais en 3e position des partis, devant le pcsi. Enfin, Raymond Fornasier et Jean-Marie Miserez arrivent en tête à Saignelégier, tous candidats confondus.

Si Michel Steullet avait donc le sourire pour les Franches-Montagnes, il craignait en revanche un effondrement à Delémont.

«UN EXCELLENT RÉSULTAT»

Bernard Burkhard estime que le résultat qu'il réalise est «excellent». Il est meilleur qu'il y a quatre ans. «Ce résultat démontre qu'il a une place à gauche des socialistes».

Le trio de tête pour le Gouvernement inquiète cependant Bernard Burkhard. Aussi, il souhaite la reconstitution du mouvement d'unité populaires créé à l'époque de la Constituante et qui réunissait les partis de gauche et du centre-gauche, les syndicats et associations de locataires afin «d'exercer une pression à la base».

Comme il l'a déclaré sur les ondes, le candidat pop va probablement annoncer le retrait de sa candidature pour le 2e tour. (pve)

Election des officiers d'état civil

Six élus

Six communes à élire leur officier d'état-civil. Huit femmes et quatre hommes se sont présentés dans les communes de Mervelier, Courfaivre, Boécourt et Delémont pour le district de Delémont et Charmoille et Porrentruy pour le district de Porrentruy. Les officiers d'état-civil des Franches-Montagnes étaient élus tacitement.

Participation Nbre de voix

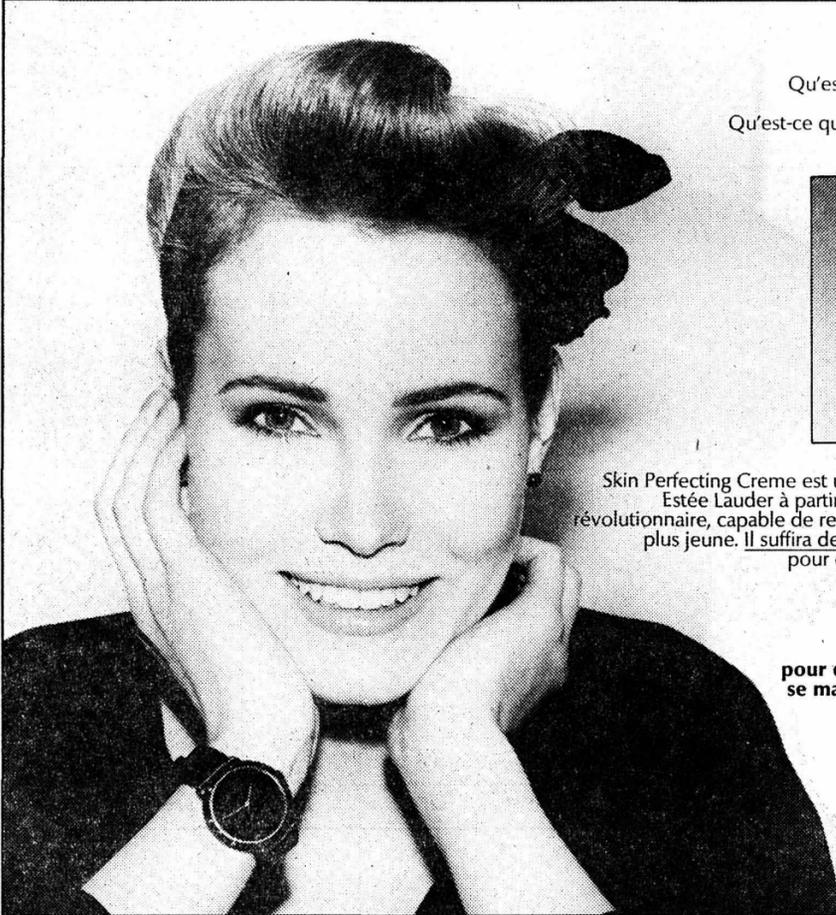
Commune	Participation	Nbre de voix	Élu
MERVELIER 74,5%			
Mouttet Danièle		110	
Schaller René		138	élu
CHARMOILLE 78,2%			
Chambaz Suzanne		161	élu
Affolter Céline		134	
COURFAIVRE 76,3%			
Pic Micheline		427	élu
Ioset Danièle		197	
Jobin Françoise		75	
BOÉCOURT 63,5%			
Chételat Aurèle		216	élu
Schaffner Eric		90	
PORRENTRUUY 64,8%			
Hammel Robert		2484	élu
Maitre Ginette		516	
DELÉMONT			
Thiévent Charles		1412	
Chèvre Michèle		2180	élu
			(gybi)

	François Mertenat socialiste	Gaston Brahier libéral-radical	Pierre Boillat démocrate-chrétien	François Lachat démocrate-chrétien	Bernard Burkhard pop + progressiste	Jean-Pierre Beuret chrétien-social ind.	Jean-Marie Joset liste indépendante
District de Delémont							
Bassecourt	595	459	635	651	354	574	263
Boécourt	122	141	216	222	76	113	47
Bourgnon	52	43	82	88	17	78	24
Châtillon	70	51	95	95	37	53	34
Corban	116	50	137	132	26	92	36
Courchapoix	79	73	96	108	38	96	23
Courfaivre	320	255	327	344	220	341	148
Courrendlin	375	516	414	415	203	325	159
Courroux	573	412	466	475	245	388	164
Courtételle	414	321	382	396	268	303	136
Delémont	1939	1885	1824	1898	1486	1724	661
Develier	194	211	251	256	89	251	66
Ederswiler	7	33	19	16	1	10	5
Glovelier	158	196	261	262	91	181	80
Mervelier	142	97	158	161	51	138	40
Mettemberg	16	3	36	35	10	20	11
Montsevelier	82	55	116	121	34	123	32
Movelier	46	71	66	69	14	39	14
Pleigne	79	47	107	102	24	62	33
Rebeuvelier	39	52	54	58	14	45	15
Rossemaison	96	102	103	102	71	100	42
Saulcy	51	37	74	76	18	64	9
Soulce	44	57	69	75	29	47	29
Soyhières	91	95	78	77	34	83	20
Undervelier	63	68	70	80	42	76	36
Vermes	66	33	51	60	49	44	18
Vicques	310	187	341	358	169	294	127
Total	6139	5550	6528	6732	3710	5664	2272
District de Porrentruy							
Alle	191	399	565	582	58	192	99
Asuel	31	101	48	47	10	32	7
Beurnevésin	23	76	46	54	4	18	3
Boncourt	206	204	456	481	59	371	91
Bonfol	104	334	134	169	30	55	26
Bressaucourt	48	135	79	86	35	34	26
Buix	35	119	201	206	7	55	23
Bure	41	223	200	204	21	53	17
Charmoille	33	100	110	119	10	39	17
Chevenez	64	140	239	254	34	55	36
Cœuve	40	159	164	166	33	126	28
Cornol	77	186	192	202	40	71	55
Courchavon	25	86	79	88	13	30	7
Courgenay	217	749	383	395	101	197	63
Courtedoux	66	246	175	178	32	62	23
Courtemaiche	65	169	206	210	26	32	13
Dampheux	5	77	43	43	1	15	5
Damvant	7	27	69	68	2	12	2
Fahy	13	113	101	101	1	18	11
Fontenais	260	193	248	258	110	165	80
Fregécourt	24	48	52	51	4	22	13
Grandfontaine	26	62	96	104	7	44	16
Lugnez	24	66	53	56	17	22	14
Miécourt	40	150	106	118	13	47	28
Montenol	11	3	29	30	3	18	1
Montignez	17	106	86	89	5	25	4
Montmelon	4	11	39	38	3	30	7
Ocourt	14	45	29	29	5	19	5
Pleujouse	16	23	30	28	4	18	9
Porrentruy	1041	1647	1431	1595	442	843	329
Réclère	14	39	57	61	5	20	6
Roche-d'Or	2	10	13	12	0	16	2
Rocourt	8	26	58	63	9	19	10
Saint-Ursanne	81	174	248	254	49	105	39
Seleute	4	11	42	42	4	17	1
Vendlincourt	75	148	141	166	18	64	29
Total	2952	6405	6248	6647	1215	2961	1147
District des Franches-Montagnes							
Le Bémont	46	56	75	82	13	71	14
Les Bois	138	226	301	302	48	204	39
Les Breuleux	204	268	265	276	107	231	104
La Chaux-des-Breuleux	12	16	32	32	8	21	4
Les Enfers	11	19	29	30	6	22	12
Epauvillers	16	16	83	83	3	13	2
Epiquerez	6	5	25	26	3	15	0
Les Genevez	92	109	114	118	46	116	40
Goumois	30	33	39	42	4	38	5
Lajoux	132	64	123	128	81	127	50
Montfaucon	88	100	130	139	49	107	38
Montfavergière	8	12	10	10	0	9	0
Muriaux	63	82	87	85	25	91	31
Le Noirmont	282	288	337	362	145	259	99
Le Peuchapatte	3	6	17	18	6	5	8
Les Pommerats	47	50	71	79	22	58	16
Saignelégier	392	319	425	463	163	426	119
Saint-Brais	68	36	101	105	23	95	8
Soubey	25	48	60	64	6	44	11
Total	1663	1767	2324	2444	758	1982	600
Total canton	10754	13722	15100	15823	5683	10607	4019
Majorité absolue: 15.694 voix							
Participation au scrutin pour les trois districts: 66,3%							
Franches-Montagnes: 69,9% - Delémont: 58,9% - Porrentruy: 74,5%							

ESTÉE LAUDER

SKIN PERFECTING CREME

Firming Nourisher - Crème nourrissante raffermissante



Qu'est-ce qui fait la perfection d'un épiderme? La fermeté, l'élasticité et l'aspect lisse. Qu'est-ce qui fait la perfection d'une crème de soins? Vous le saurez en lisant ce qui suit.



Skin Perfecting Crème est une formule ultra-légère, développée par Estée Lauder à partir du Firmex™ un complexe d'ingrédients révolutionnaire, capable de rendre et de conserver à la peau un aspect plus jeune. Il suffira de deux semaines d'utilisation quotidienne pour que votre peau soit, de façon mesurable:

- plus ferme
- plus élastique
- plus lisse et plus douce
- pour que l'hydratation de votre épiderme se maintienne pendant plus de 15 heures après chaque application et que sa texture soit visiblement améliorée

Des tests scientifiques, comprenant en particulier des mesures aux ultra-sons, l'ont démontré.

Estée Lauder vous offre maintenant ce précieux cadeau:



Un cadeau par client. Jusqu'à épuisement du stock.

SKINCARE STRATEGY «votre stratégie beauté»

Tender Crème Cleanser. Appliquez ce démaquillant-crème doux en massant légèrement, essuyez avec un papier démaquillant; cette crème légère laisse une peau nette et douce.

Night Repair Cellular Recovery Complex. Ce complexe de reconstitution cellulaire accélère la réparation naturelle des cellules de la peau endommagées et redonne à la peau un composant qui l'aide à retenir son hydratation.

Age-Smoothing Crème. Crème-contrôle nourrissante qui contribue à ralentir l'apparition des signes du vieillissement. Elle accélère le processus naturel de renouvellement des cellules et accroît leur oxygénation.

A l'achat de produits de soins Estée Lauder à partir de trente-cinq francs ce set séduisant «VOTRE STRATÉGIE BEAUTÉ» vous est offert à titre gracieux. Consultation de beauté personnalisée et gratuite offerte par votre Dépositaire Estée Lauder.

jusqu'au 1^{er} novembre 1986.



INSTITUT DE BEAUTÉ
BOUTIQUE
avenue Léopold-Robert 53
La Chaux-de-Fonds

PARFUMERIE DUMONT DE L'AVENUE
☎ 039/237 337

DU NOUVEAU
chaque semaine au
TROC-STORE
Fritz-Courvoisier 7
L'hiver arrive à grand pas, les patins à glace sont là!
Horaire: du mardi au vendredi de 9 h à 11 h 30 et de 14 h à 18 h 30 + samedi matin.

BON Fr.20.-
Abonnement solarium 86 Alizé
Institut de beauté
☎ 039 28 78 68 Marché 2

Pour tous vos imprimés adressez-vous au bureau de L'Impartial

Offre exceptionnelle



Pour les terrains impraticables, je ne jure que par la Pajero Wagon 7 places. Avec ses 4 roues motrices, elle passe partout. Son puissant moteur tracté jusqu'à 5000 kg. Catalyseur à 3 voies ou turbo diesel. De Fr. 29690.- à Fr. 38190.-.

SILENCE. PUISSANCE. MITSUBISHI.
3 ans de garantie d'usine. 6 ans de garantie anti-corrosion.



Garage **TARDITI**

Fritz-Courvoisier 95, La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/28 25 28.

AFFAIRES IMMOBILIERES

Nous cherchons, pour date à convenir, **petit immeuble de 2 à 3 appartements** éventuellement

maison familiale dans la région de La Chaux-de-Fonds, ou du Locle. Faire offre sous chiffre TZ 25412 au bureau de L'Impartial

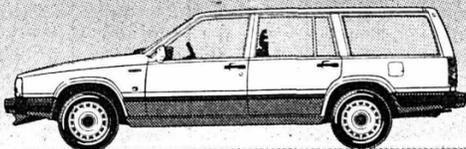
A vendre où à louer au centre de La Chaux-de-Fonds **local commercial**

- Surface de 300 m²
- Accès facile avec place de parc
- Quai de chargement
- Convientrait pour commerces ou entreprises
- Conditions favorables

Ecrire à Serge Casera-Rue Tombet 3 2034 Peseux

Break Volvo 740.

Pour ceux qui aiment



le confort et l'espace.

VOLVO

Votre concessionnaire Volvo à 2300 La Chaux-de-Fonds, Rue de la Charrière 24, Tél. 039 28 60 55 GARAGE-CARROSSERIE DE LA CHARRIÈRE Pierre-Alain Jeanneret

Nous cherchons un **technico-commercial**

dans le domaine agencement cuisine conviendrait également pour

menuisier dessinateur ou personne

ayant des connaissances dans le domaine précité; attiré par les problèmes techniques et commerciaux.

Pour tous renseignements complémentaires, téléphonez-nous au plus vite. Monsieur Uelligger attend votre appel

OK PERSONNEL SERVICE SA

Av. Léopold-Robert 65 - 2301 La Chaux-de-Fonds

039/23 04 04



PLACEMENTS TOUTES PROFESSIONS FIXES ET TEMPORAIRES

Abonnez-vous à L'IMPARTIAL

Je cherche à La Chaux-de-Fonds **appartement 3 pièces** en location. ☎ 039/23 49 72 après 18 heures.



SECOURS SUISSE D'HIVER 1936 - 1986

Le Secours suisse d'hiver fête cette année le cinquantième anniversaire de sa fondation. Depuis un demi-siècle, il vient en aide à des personnes ou des familles du canton de Neuchâtel qui en ont besoin, par l'octroi de secours ponctuels.

Habitants de La Chaux-de-Fonds, réservez bon accueil aux écolières et écoliers qui vous offriront l'Etoile de Noël du SECOURS SUISSE D'HIVER: prise de commandes à domicile, depuis le mardi 21 octobre 1986.

Vente dans la rue vendredi après-midi 24 octobre et samedi matin, 25 octobre 1986.

Bancs devant la Banque Cantonale Neuchâteloise et la Place Sans Nom, ainsi que sur la Place du Marché, le samedi 25 octobre 1986

Verser un don au compte de chèques postaux 23-1984, SECOURS SUISSE D'HIVER, La Chaux-de-Fonds, c'est encore témoigner sa solidarité vis-à-vis de concitoyens qui méritent un appui.

CANTON DU JURA

la voix d'une région

District de Porrentruy

Un de plus pour les démocrates-chrétiens

C'est donc le parti démocrate-chrétien qui obtient le siège abandonné par le parti réformiste.

Chez les socialistes Bernard Varrin confirme son siège et le suppléant Roland Muller devient député. Mais un

ex-député, Victor Etienne est battu d'un suffrage par Martial Michel. Est-ce parce que Victor Etienne est président de l'AJADA qui s'occupe des demandeurs d'asile?

Au pcsi, Victor Giordano confirme largement son siège et son suppléant est réélu, avec une bonne marge sur un nouveau venu Claude Laville.

Dans la liste plr, on notera que David Stucki, médecin n'est que suppléant. Jean-Michel Conti est largement premier et il faut noter le brillant résultat du jeune instituteur de Cœuve Michel Probst. Le fils de l'ex-conseiller d'Etat bernois Simon Kohler arrive dernier élu, alors qu'André Comte devient suppléant avec Michel Kneuss.

Enfin, au pdc, il faut relever l'échec de Gérard Schaller, qui était suppléant et n'est pas réélu. La présidente du parti termine au dernier rang des élus, la liste étant emmenée par Martin Oeuvery et Charles Raccordon. Nouveaux, Michel Vermot et Michel Cerf, et les trois suppléants: Hubert Theurillat, Jean-Marc Oeuvery et Jean-Marie Courbat. Net échec du directeur de la Chambre de commerce, Gilbert Castella.

perdrait un siège que gagnerait le pdc, et le parti radical ferait un siège de plus, celui des réformistes. Le ps reste à sept sièges.

Mais, comme il manque 4 communes, ces résultats même extrapolés peuvent encore changer. Une remarque déjà: le pcsi sauvera éventuellement son 5e siège, comme il l'a fait aux Franches-Montagnes, et le plr pourrait augmenter sa force, comme il a de bonnes chances de le faire en Ajoie.

On le voit, il n'est pas encore possible de dire qu'on assistera à un succès radical, ou à une progression de plusieurs partis, sur l'ensemble des trois districts.

V. G.

Elections du Parlement aux Franches-Montagnes

On campe sur ses positions

La répartition des dix sièges franc-montagnards n'a pas subi de changements bien que la répartition des suffrages subisse d'appréciables modifications. Le pcsi proportionnellement bien implanté sur le Haut-Plateau recule et garde de justesse son deuxième siège au Parlement. Paradoxalement ce sont les partis opposés «libéral-radical» et socialiste qui améliorent notablement leur position dans le district. Tous partis confondus, on voit deux candidats socialistes se hisser au premier rang des suffrages obtenus.

Les Franches-Montagnes campent donc sur leurs positions mais à quel prix. Le pdc, premier parti des FM subit un léger fléchissement, en politique comme ailleurs qui n'avance pas recule, voilà de quoi faire méditer le pdc qui avait pourtant sorti le grand jeu pour ces élections.

Le pcsi dont Jean-Pierre Beuret est la carte de visite dans les Franches-Montagnes perd près de 2% de son électoral.

A quoi profite le «crime»? Aux socialistes qui deviennent le troisième parti des Franches-Montagnes en renforçant leur avance d'il y a quatre ans et aux libéraux-radicaux qui enregistrent une progression de près de 3%.

sonnes. A relever toutefois que Jacques Bassagg a passé devant son camarade Raymond Fornasier fidèle à lui-même, en augmentant son résultat de 530 voix.

Chez les chrétiens-sociaux indépendants, Daniel Gerber est réélu pour la troisième fois consécutive tandis que Simone Bouillaud (nouvelle) fait une entrée remarquée et attendue au sein de la députation. A relever encore le bon score réalisé par un jeune candidat, Vincent Wermeille élu suppléant. Gérard Cattin député, se voit retirer son siège au Parlement.

Suffrages obtenus en pourcentage

	1982	1986
psj	17,40%	19,00%
pdc	39,13%	38,00%
plr	22,75%	25,70%
pcsi	19,13%	17,30%

GyBi

ROCADES CHEZ LES DÉPUTÉS

Le pdc portera au Parlement Mathilde Jolidon et Henri Boillat (anciens) ainsi que Michel Ketterer, le maire du Noirmont (nouveau) qui faisait figure de locomotive. Gilbert Thiévent (ex-suppléant) vient en quatrième position des élus.

Surprise chez les libéraux-radicaux qui voient arriver en tête René Crevoisier de Lajoux devant Hubert Bouille ex aequo avec Alphonse Miserez ce qui pose un problème qui ne sera résolu que dans les jours à venir. Pour départager ces deux candidats, le plr devra faire le compte des voix radicales pour chaque candidat qui leur sont attribuées.

Un des deux élus devra donc renoncer à son mandat de député.

Le parti socialiste qui renforce sa position ne voit aucun changement ni au niveau des sièges, ni au niveau des per-

GOUMOIS Election d'un conseiller communal

Les ayants droit devaient désigner un conseiller communal pour remplacer M. Oliboni, démissionnaire. M. Germain Rich, douanier, a été élu par 49 voix contre 18 à Mme Elisabeth Bader, de Bel-fond.

Aucune candidature n'avait été déposée pour le poste de président des assemblées abandonné par M. Rich. Néanmoins, M. Roland Guenot, a été désigné par 17 voix. (y)

L'informatique au pouvoir!

Pour la première fois, le dépouillement a été informatisé dans les trois districts. Les résultats étaient saisis directement sur informatique dans les trois chef-lieux et centralisés sur ordinateur à l'ancienne Préfecture à Delémont.

Les journalistes juront certainement les premiers bénéficiaires de cette organisation qui a valu à chacun un gain de temps appréciable. A relever que les résultats des élections au Parlement du district des Franches-Montagnes étaient prêts deux heures plus tôt qu'il y a quatre ans.

Les données tombaient à un rythme agréable et étaient présentées clairement... presque du travail mâché!

Un coup de chapeau donc aux maîtres-d'œuvre de cette organisation soit la Chancellerie d'Etat et le Service informatique cantonal.

GyBi

SONT ÉLUS POUR LE PDC
Martin Oeuvery, 5748 voix; Charles Raccordon 5702; Michel Vermot 5589; Paul Cerf 5567; Jean-Joseph Desboeufs 5405; Yves Monnerat 5343; Philippe Petignat 5304; Jacques Bregnard 5214; Michel Cerf 4988; Marie-Madeleine Prongue 4976.

Sont élus suppléants: Hubert Theurillat 4874; Jean-Marc Oeuvery 4705; Jean-Marie Courbat 4682.

SONT ÉLUS POUR LE PLR
Jean-Michel Conti 6364; Jean-Marie Voirel 6017; Ernest Cerf 5714; Jean-Pierre Dietlin 5640; Michel Probst 5630; Fritz Minder 5555; Maurice Maillard 5484; Jean-Paul Bonnemain 5351; Jean-François Kohler 5239.

Sont élus suppléants: Michel Kneuss 5169; André Comte 5074; David Stucki 5015.

SONT ÉLUS POUR LE PS
Bernard Varrin, 3063; Roland Müller, 2005.

Est élu suppléant: Martial Michel, 1800.

EST ÉLU POUR LE PCSI
Victor Giordano, 1630.

Est élu suppléant: Dominique Hubleur, 1115.

Fédération jurassienne de musique Camp de l'Amicale

Récemment a eu lieu au chalet des Amis de la nature à Retemberg sur Viques, le camp de l'Amicale de la Fédération jurassienne de musique.

Ainsi 47 musiciens ayant au moins 25 ans de musique-fanfare se sont rencontrés au camp 1986 et ont vécu des heures inoubliables, sous la direction de M. Gaston Nogués, responsable du camp.

Avec une moyenne d'âge de 70 ans, le plus jeune musicien avait 45 ans et l'aîné 85 ans.

Le but de la rencontre est évidemment de faire de la musique, beaucoup de musique, une vraie joie pour ses passionnés de fanfare, dont plusieurs sont des anciens trompettes militaires.

Mais, le camp est aussi l'occasion de faire des parties de carte, des torrées, des promenades, sans oublier les repas en commun, bien savourés et bien arrosés, tout cela dans une ambiance fort sympathique toute de gaieté, de franche camaraderie et d'amitié. Et chaque jour c'était le plaisir de voir affluer de nombreux visiteurs, parents ou amis venus fraterniser dans la joie communicative des accords mélodieux dont semble être imprégnée l'atmosphère. (ax)

A Montfaucon Rencontre de l'Amicale Cp fr I-221

Quelque septante personnes, anciens soldats de la Cp fr I-221, la plupart accompagnés de leur épouse, ont participé dernièrement à la traditionnelle rencontre de l'amicale Cp fr I-221.

La journée a débuté par un culte en l'église paroissiale, où le curé Pâques adressa à ses hôtes des souhaits de bienvenue. A l'issue du culte, une gerbe de fleurs fut déposée à la mémoire des défunts au pied du monument de la compagnie, scellé dans le mur du cimetière. Rappelons que ce monument fut inauguré en présence du général Guisan.

Une brève séance administrative se déroula à l'Hôtel du Lion d'Or.

L'heure de l'apéritif fut agrémentée d'heureuse façon par un concert donné par le chœur d'enfants «Echo de Plein-de-Seigne». Quelle fraîcheur dans ce bouquet de chansons offert à nos anciens troupiers! Au cours d'un copieux et délicieux repas, d'innombrables souvenirs furent évoqués, dans une joyeuse ambiance.

M. Germain Aubry, maire, apporta le salut et les témoignages de gratitude des communes de Montfaucon et Les Enfers, à ceux qui veillèrent fidèlement à la protection de nos frontières. (sp)

DISTRICT DE DELÉMONT

Dans ce district, il apparaissait que les résultats ne seraient connus que fort tard dans la nuit, car il manquait encore quatre des 27 communes du district. La situation était pour ces 23 communes la suivante:

- ps: 52.194 suffrages
- pdc: 56.041 suffrages
- pop: 5699 suffrages
- pcsi: 28.336 suffrages
- plr: 32.280 suffrages
- combat socialiste: 8366 suffrages
- udc: 11.774 suffrages.

Sur cette base, l'udc, un siège, combat socialiste et le pop, un siège, chacun ne subissent pas de changement. Le pcsi

	Elus et suppléants	Le Bémont	Les Bois	Les Breuleux	La Chaux-des-Breuleux	Les Enfers	Epaouvillers	Epiquerez	Les Genevez	Goumois	Lajoux	Montfaucon	Montfavergier	Muriaux	Le Noirmont	Le Peuchapatte	Les Pommerats	Saignelégier	Saint-Brais	Soubey	Total district
Démocrate-chrétien																					
Suffrages de listes																					
■	537	2610	1972	201	219	828	253	632	284	566	845	77	476	2359	166	524	3012	961	523	17045	
■	76	248	181	18	14	87	23	52	16	47	76	8	54	482	21	60	314	64	34	1875	
■	75	186	163	26	19	38	25	37	51	42	70	3	57	160	12	83	385	67	55	1554	
■	76	211	179	23	23	121	37	161	31	162	115	10	86	152	19	64	340	115	68	1993	
■	24	142	140	17	9	27	8	33	17	33	49	3	39	270	15	30	197	77	28	1158	
■	37	142	116	13	18	30	12	47	19	35	87	7	28	132	10	27	317	38	21	1136	
■	64	204	149	17	46	170	49	64	33	45	103	16	51	136	18	64	241	124	145	1739	
■	41	141	119	13	33	81	27	32	20	32	146	9	38	160	11	46	364	93	62	1468	
■	24	137	120	13	18	38	20	31	10	35	70	16	28	133	8	40	191	149	26	1107	
■	44	181	466	30	10	46	17	42	22	32	44	0	31	310	24	40	285	56	28	1708	
■	49	619	160	24	15	104	24	51	17	36	65	5	54	231	26	39	251	86	56	1912	
Socialiste																					
Suffrages de listes																					
■	261	279	1105	76	56	43	10	438	66	577	259	6	302	1778	12	202	2889	108	42	8509	
■	41	86	181	8	5	5	0	43	4	62	42	0	54	532	1	43	375	19	2	1503	
■	45	42	116	8	5	3	0	42	15	54	31	1	36	165	0	32	484	17	3	1099	
■	35	28	103	9	6	7	3	41	10	95	42	0	43	145	1	20	400	10	5	1003	
■	14	8	178	17	3	5	4	33	5	23	19	0	29	98	0	15	235	3	5	694	
■	12	12	56	2	3	3	0	54	2	128	15	0	12	86	0	9	182	4	5	585	
■	16	23	64	6	5	5	0	26	10	27	22	0	20	181	0	11	215	8	7	646	
■	14	10	119	5	3	3	0	22	2	24	11	4	15	108	0	10	192	6	2	550	
■	40	11	94	5	6	6	3	33	12	31	22	1	30	133	4	26	339	25	4	825	
■	17	16	77	5	3	3	0	86	2	44	9	0	12	77	0	6	173	3	1	534	
■	10	8	65	9	17	3	0	29	4	30	26	0	24	94	4	17	183	9	8	540	
Libéral-radical																					
Suffrages de listes																					
■	340	1457	2094	52	144	83	164	831	172	322	741	18	628	1777	61	210	2007	136	260	11497	
■	23	324	207	7	12	4	15	41	24	20	70	2	51	185	5	18	199	18	22	1247	
■	49	111	177	6	12	8	16	51	21	17	102	1	78	162	5	38	353	20	20	1247	
■	35	113	201	7	13	6	15	220	15	122	75	0	52	171	6	21	198	15	36	1321	
■	25	87	144	2	12	4	16	20	16	13	47	2	46	226	5	17	159	8	16	865	
■	25	114	283	9	12	4	16	23	13	19	51	1	56	108	5	14	157	11	18	939	
■	28	113	264	6	12	7	15	51	16	16	59	2	51	129	10	17	166	5	17	984	
■	28	131	151	3	11	4	14	29	18	21	50	2	50	207	6	16	147	11	18	917	
■	38	113	166	3	24	20	23	28	14	17	82	4	60	120	6	22	163	11	76	990	
■	29	97	158	4	24	4	16	28	12	40	118	2	52	161	5	13	170	16	19	968	
■	41	112	199	5	12	8	17	30	17	16	64	2	90	119	8	29	216	15	18	1018	
Chrétien-social indépendant																					
Suffrages de listes																					
■	229	1005	1253	73	59	32	7	661	130	556	329	6	366	1061	31	274	1053	125	51	7751	
■	46	87	157	7	7	14	1	199	20	201	81	4	74	110	7	30	199	28	12	1284	
■	16	242	114	5	3	1	0	47	19	36	16	0	24	114	4	14	102	6	1	764	
■	26	100	150	12	5	0	0	62	7	57	21	0	33	236	2	21	178	17	6	934	
■	23	57	68	3	4	0	0	46	2	26	10	0	33	62	0	10	259	3	0	606	
■	26	62	67	5	14	2	0	45	30	29	44	0	44	79	4	111	148	10	19	739	
■	12	126	58	4	3	0	0	35	4	24	15	0	25	89	0	10	84	12	2	503	
■	10</																				

LE MOT MYSTÈRE

Thème: Iles de l'océan Indien - un mot de 7 lettres

Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que Le Mot Mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

Solution: page 22

F	E	N	R	O	M	M	O	G	N	A	T	E
B	O	S	E	S	M	A	Y	D	D	O	N	L
E	I	U	T	D	E	G	N	A	R	O	A	A
E	L	R	S	U	E	N	U	I	V	B	R	
A	T	B	D	I	D	S	O	L	E	L	I	E
G	E	T	A	I	N	R	L	A	O	N	L	T
E	R	G	A	S	T	E	U	C	O	A	R	E
S	V	E	T	N	H	X	D	C	G	E	T	T
N	I	N	I	A	I	I	O	S	A	R	O	
A	O	O	M	B	E	E	N	O	D	K	O	C
M	P	U	I	G	I	S	R	T	N	O	P	E
A	H	S	O	A	Z	I	R	E	I	M	A	R
R	C	A	B	A	T	O	L	E	N	U	A	F

(pécé)

- | | | | |
|---------|---------|-----------|----------|
| A Anser | Etang | N Monts | Rhum |
| B Arête | F Faune | N Morne | Riz |
| B Baie | F Fous | N Natte | S Sable |
| B Bird | G Gomm | O Noddy | S Séga |
| B Bloc | H Hell | O Orangee | T Tabbac |
| C Cerf | I Ibis | P Point | T Thé |
| C Côte | I Iconi | P Poivre | T Tôle |
| D Daus | L Lagon | P Pont | T Trésor |
| D Denis | L Lave | R Port | T Trou |
| D Diego | L Lion | R Rama | U Urdu |
| D Dodo | M Mahé | R Ramier | Y Yamsé |
| E Eaux | M Moka | | |

Du rêve à la réalité...
le pneu toutes saisons de Goodyear.
Le Vector: en prise directe sur les 4 saisons.



ADAC: "Un pneu toutes saisons parfaitement utilisable en hiver, un champion sur pistes sèche et mouillée, un champion de confort."



Pierre VISINAND
GARAGE - CARROSSERIE DE L'EST
Est 31, La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/28 51 88
LA TECHNOLOGIE QUI VA PLUS LOIN



Publicité intensive
publicité par annonces

Profitez
des dernières
Mazda 323 GTX
sans catalyseur.



309.2f
mazda

GARAGE DE L'AVENIR

Progrès 90 - ☎ 039/23 10 77

VOTRE CONCESSIONNAIRE À

LA CHAUX-DE-FONDS

Aéro-Club du Jura-Sud, Courtelary

Parcage de caravanes et de voitures pour l'hiver

Entrée: le 15 novembre 1986 à 9 heures

Sortie: le 14 mars 1987 à 9 heures

Prix pour les 4 mois:

Petites voitures	Fr. 120.-	Moyennes caravanes	Fr. 180.-
Moyennes voitures	Fr. 140.-	Grandes caravanes	Fr. 200.-
Grandes voitures	Fr. 160.-	Très grandes caravanes	Fr. 220.-
Petites caravanes	Fr. 160.-		

Païement: Comptant à l'entrée.

Téléphoner au 039/44 16 38; en cas de non réponse ☎ 039/44 15 15

A louer
tout
de suite

studio

S'adresser:
Gérance Berset
☎ 039/23 78 33

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

Suisse vend au Sud de l'Espagne

appartement 3 pièces

confort, piscine, à 6 km de
l'aéroport. ☎ 039/26 97 60

En toute saison
L'IMPARTIAL
votre source
d'informations

A remettre pour date à convenir le café-restaurant des Pylons

Rue de France 33
2400 Le Locle
☎ 039/31 18 14

A louer dans immeuble
ancien rénové,
Numa-Droz 135-137

1 appartement 3 pièces 2 grands 2 pièces

Tout confort, cheminée
de salon

Libres fin novembre ou à convenir.
☎ 039/26 46 91

A vendre Lancia Delta 1,5

beige,
55 000 km,
expertisée, garan-
tie totale, sans
acompte Fr 189.-
par mois
Garage de la Ronde
Fritz-Courvoisier 55
☎ 039/28 33 33

A louer appartement 3 1/2 pièces

avec salle de bain.
Fr. 300.-, con-
viendrait pour une
personne seule ou
couple. Libre tout
de suite.

☎ 039/28 35 68
de 18 à 20h.

À VENDRE
La Chaux-de-Fonds

appartements 2 1/2, 4 et 6 pièces

Situation calme
près du centre,
dans maison de
maître.

Renseignements:
☎ 024-311071

A VENDRE

A VILLERET, centre du village petit immeuble locatif

entièrement rénové en 1985-
1986 comprenant 3 apparte-
ments de 4 pièces dont 1 attique
avec cheminée (mansardé) et 1
appartement de 3 pièces.

RGV
RÉGIE GECO-VAUCLAIR SA
23 RUE DE LA MOULIERE 2800 DELEMONT
066/22 90 66

HOLIDAY ON ICE

Seulement 6 jours à Lausanne

du 4 au 9
novembre
Avec la
Championne
du Monde



**Denise
Biellmann**

dans un programme
inédit qui s'adresse
à toute la famille

Séances: mardi, 4 nov., 20 h 30
mercredi, 5 nov., 15 h et 20 h 30
jeudi, 6 et vendredi, 7 nov., 20 h 30
samedi, 8 nov., 15 h et 20 h 30
dimanche, 9 nov., 14 h 30 et 18 h.

Prix: Fr. 16.-, 22.-, 27.-, 32.-, 38.-.
Enfants (jusqu'à 16 ans) demi-tarif
pour toutes les représentations,
sauf samedi soir. AVS 50% de ré-
duction le mercredi et le jeudi.

Location: Palais de Beaulieu, Lausan-
ne, tél. 021/45 31 91, CCP 10-4264, de 10 h à
18 h sans interruption, sauf dimanche, ou
Innovation S.A., et Aigle: Innovation
S.A., rue du Midi; Bulle: Service-Gare
GFM; Châtel-St-Denis: Service Gare
GFM; Fribourg Service Auto GFM, rue
des Pilettes 3; La Chaux-de-Fonds:
Mme J. Girard, av. Léopold-Robert 68;
Martigny: Dechêne Voyages;
Morges: Tourisme p. tous; Neuchâtel:
Voyages Wittwer, rue St-Honoré 2;
Payerne: Tourisme p. tous; Romont:
Romontours; Sierre: Voyages L'Oi-
seau Bleu, route de Sion 14; Sion: Hug
Musique; Vevey: Tourisme p. tous;
Yverdon-les-Bains: Office du Touris-
me, Place Pestalozzi.

**PALAIS DE BEAULIEU
LAUSANNE**

AVIS MORTUAIRES

Je vais rejoindre ceux que j'ai
aimés, et J'attends ceux que j'aime.

Madame Emile Robert-Gerber, ses enfants et petits-enfants;

Madame Henri Kernén-Gerber, ses enfants et petits-enfants;

Mademoiselle Lydia Gerber;

Monsieur et Madame Achille Gerber-Schlunegger, leurs enfants et
petits-enfants;

Mademoiselle Louisa Gerber;

Madame et Monsieur Bruno Albisetti-Gerber et famille;

Les descendants de feu Henri Gerber;

Madame Yvonne Girard:

Madame Marinette Girard et Monsieur Emmanuel Bourquin et
Elodie,

Monsieur et Madame Denis Girard-Wille et leurs enfants, Mylène,
Michaël, Florian et Colin;

Les descendants de feu Alfred Girard,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le grand chagrin de faire
part du décès de

Madame Nelly GIRARD née GERBER

enlevée à leur tendre affection vendredi, dans sa 87e année.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 17 octobre 1986.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire mardi 21 octobre, à 14
heures, suivie de l'incinération.

Le corps repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: Mme et M. Bruno Albisetti-Gerber
Locle 22.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

Que ton repos soit doux comme
ton cœur fut bon.

Madame et Monsieur Massimo et Josiane Patanè-Droz et Valérie,
à Genève;

Monsieur-René Droz;

Madame Germaine Vuilleumier-Tièche,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le grand chagrin de faire
part du décès de

Madame Yvette DROZ née DROZ

leur chère et bien-aimée maman, belle-maman, grand-maman, sœur,
nièce, cousine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection
dimanche, après quelques semaines de maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 19 octobre 1986.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire mardi 21 octobre, à
15 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: 92, avenue Léopold-Robert.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

L'ENTREPRISE RENÉ VERNETTI

a le douloureux devoir de faire part du décès de

Madame Simonne HENTZI

mère de Jacques Hentzi, fidèle ouvrier depuis plusieurs années.

Profondément touchés par les nombreux témoignages de sym-
pathie, d'affection et d'amitié et par les hommages rendus à

MONSIEUR CHARLES GRUET

son épouse, ses enfants et sa famille expriment leur gratitude
et remercient toutes les personnes qui ont pris part à leur deuil.

Les présences, les messages, les envois de fleurs ou les dons
leur ont été un précieux réconfort.

Cartes de visite:
Imprimerie
Courvoisier S.A.

En cas de décès
RENÉ + J.-FRANÇOIS GUNTERT
Chasseral 79
Téléphone jour et nuit 039/28 38 33

CANTON DE NEUCHÂTEL

la voix
d'une région

Journées techniques des instructeurs sapeurs-pompiers à Couvet Tous les secrets du tonne-pompe

Tonne-pompe? Gros camion rouge, avec un réservoir de mille ou deux mille litres. Il transporte quelques pompiers, des dizaines de mètres de conduite, des extincteurs, des masques et combinaisons contre les gaz et peut alimenter sous haute pression plusieurs lances. C'est le centre nerveux de la lutte contre l'incendie. Un instrument qu'il faut savoir utiliser. Des pompiers, instructeurs dans leur corps local, ont appris samedi à Couvet tous les secrets du tonne-pompe, et de la grande échelle.

Le capitaine Gattolliat, de Neuchâtel, est le président du Groupement des instructeurs sapeurs-pompiers du canton de Neuchâtel. Retenu en Valais pour un cours fédéral, il a été remplacé par le capitaine Gérard Hiltbrandt, de Fleu-



Elèves devant le tonne-pompe. Frédy Racine, plt du Centre de secours du Val-de-Travers leur en livre tous les secrets. (Impar-Charrère)

rier, pendant cette journée d'instruction. Une vingtaine de pompiers y participaient. Ils avaient tous, auparavant, suivi au moins un cours fédéral ou cantonal. Devenus instructeurs, ils sont chargés d'apporter la bonne parole dans les corps locaux.

TOUJOURS PLUS COMPLIQUÉ

«Vous êtes le fer de lance de la Fédération neuchâteloise des sapeurs-pompiers» a lancé Pierre Blandinier, président de la fédération, pendant le repas de midi. Et d'ajouter: «Avec le matériel toujours plus perfectionné et performant, il faut des gens compétents pour l'utiliser. Nous comptons sur vous pour former les pompiers dans les districts, les communes.»

L'ancien capitaine des pompiers de Buttes, Constant Lebet, membre fondateur du groupement des instructeurs, constata lui aussi l'évolution époustouflante des moyens d'intervention, tant en ce qui concerne la lutte contre le feu, que les fuites d'hydrocarbures, les toxiques et la radio protection.

Ce cours se termina par la traditionnelle assemblée du groupement. Le capitaine Gattolliat la présida. Il releva la bonne entente qui règne entre les instructeurs et la direction des cours cantonaux (major Habersaat). Même chose avec le nouveau directeur de la chambre cantonale, M. Fred Besson. Deux cours se sont déroulés cette année. Le premier à Colombier (service sanitaire); le second à Couvet. Au comité, pour remplacer M. Bernard Blaser, décédé, l'assemblée a nommé le premier-lieutenant Bernard Javet. Il occupera la fonction de caissier.

Après l'assemblée, la commune de Couvet, représentée par un membre de la commission du feu, M. Denis Maire, a offert le vin d'honneur dans le hall du Vieux-Colège.

JJC

Tous les scouts du monde réunis par radio Canards parmi les petits loups



Avant le grande meeting, on s'exerce au cri de ralliement. (Photo Impar - C. Ry)

Baden Powell, père des scouts voyait grand quand il imaginait sous le nom de «jamboree», la réunion annuelle de tous ses «enfants» du monde. Savait-il que la radio allait faciliter ce grand rassemblement? Ce week-end en effet, munis de matériels radio amateur, éclaireurs et petits loups (300.000 en théorie) ont traversé les frontières sur un tapis volant: les ondes courtes. Parmi cette constellation, cinq groupes du Littoral allaient pénétrer ces voix venues d'ailleurs. Qui ont parfois joué à cache-cache.

Une soixantaine d'éclaireurs de Marin, Peseux, Cernier et Neuchâtel profitaient de l'occasion pour vivre deux jours de camp au Chanet. Le thème général, «transmission» a permis aux participants de se familiariser avec les langages codés: morse, sémaphores, encre invis-

ble et messages secrets. Un jeu de radiogoniométrie complétait cette initiation. Samedi soir les choses se corsaient. Aidés par des opérateurs de radio amateur, la veillée commençait. Mais les scouts ne répondaient pas tous à l'appel: certes, on a bel et bien atteint le Brésil, l'Allemagne et les Etats-Unis, mais point de John, Hans ou Juan pour répondre «Toujours prêt». Finalement les échanges se révélaient fructueux avec les scouts... de Saint-Imier à Ayent. Les jeux des ondes ont duré fort tard la nuit: l'équipe morse mit le point final à minuit alors que l'équipe radio restait en contact jusqu'à deux heures. Dimanche matin, pour oublier la pluie et le vent, les groupes neuchâtelois s'engageaient dans une nouvelle «jam» radiophonique: Australie, Pérou. Qu'importe le destinataire, pourvu qu'on ait l'ivresse...

C. Ry

TRIBUNE LIBRE ET DROIT DE RÉPONSE

Douleur: des instances d'aide très actives

Nous avons pris connaissance avec intérêt des articles des 19 et 20 septembre, sur la douleur, les soins palliatifs et les malades cancéreux. Nous pensons cependant qu'ils nécessitent quelques remarques complémentaires importantes.

En effet, si un centre de consultation anti-douleur et des unités de soins palliatifs n'existent pas, comme tels, dans notre canton (la nécessité de leur création méritant encore d'être étudiée plus profondément) des instances d'aide existent déjà, chez nous, dans ces domaines.

Il nous paraît donc de la plus rigoureuse honnêteté et de la plus grande utilité de les faire connaître, tant de personnes, durement confrontées pour elles-mêmes ou leurs proches à ces souffrances, pouvant en avoir besoin.

Ainsi, l'aide aux malades cancéreux et à leurs familles, pour parler du domaine que nous connaissons bien, est déjà multidisciplinaire, depuis plusieurs années.

Les médecins-chefs des deux services de cancérologie du canton, à l'Hôpital de La Chaux-de-Fonds et à l'Hôpital des Cadolles à Neuchâtel, se sont attachés des équipes d'infirmières formées tant sur le plan technique que sur l'accompagnement affectif et moral des patients et de leurs proches. Par ailleurs, ils ont recours à des médecins d'autres disciplines, par exemple chirurgie, rhumatologie, physiothérapie, neurologie, anesthésiologie. Ils collaborent aussi avec les

diététiciennes et les assistantes sociales, selon les besoins des malades, de cas en cas. Ceci prend toute sa signification lors de lutte contre la douleur ou de la recherche du maintien du bien-être le meilleur possible pour les personnes en fin de vie.

En outre, le service de cancérologie de Neuchâtel est complété depuis plusieurs années par un psycho-oncologue. Il s'agit d'un médecin psychothérapeute ouvert aux problèmes de vie posés par la maladie grave. Il rencontre les malades qui le désirent, leurs proches aussi, et les accompagne pour mieux assumer ces nouvelles conditions douloureuses de la maladie. Il est aussi là pour aider l'équipe médicale et para-médicale. Le responsable du service de La Chaux-de-Fonds lui fait également appel quand il en ressent le besoin et toute personne concernée peut le contacter à son cabinet privé.

En concluant, il faut encore souligner l'entraide offerte par les associations de malades cancéreux avec toutes leurs richesses propres.

La maladie grave nous fait en effet sentir très profondément nos limites personnelles et ainsi réaliser le bien-fondé d'une aide apportée par toute une équipe soignante afin de respecter, au mieux, les malades dans toute leur personne.

Dr Pierre Siegenthaler
Dr Jean-Marie Haeffliger
Dr Nelly Giger

LA CHAUX-DE-FONDS

Contre une voiture en stationnement

A 0 h 40, samedi, une voiture conduite par M. Serge Guillet, domicilié en ville, roulait rue de la Charrière en direction ouest lorsque, à la hauteur de l'immeuble No 33, perdant la maîtrise de son véhicule il a heurté une automobile en stationnement sur le bord droit de la chaussée. Blessé, le conducteur a été transporté à l'hôpital.

Pré-de-Suze Deux passagers blessés

Un automobiliste de La Chaux-de-Fonds, M. A. P., circulait hier peu après 17 heures route de la Vue-des-Alpes. Arrivé au Pré-de-Suze, sa voiture s'est mise en travers de la chaussée avant d'heurter l'automobile pilotée par M. H. P., de La Chaux-de-Fonds, arrivant en sens inverse. Blessée, Mme Poffet, 1915, et M. H. P., passagers de la seconde voiture, ont été conduits par ambulance à l'hôpital. Le second blessé a toutefois pu regagner son domicile après avoir reçu des soins.

ÉTAT CIVIL

Naissances
Ferreira Bastos André, fils de Jorge et de Clemencia, née da Silva. - Lapaire Mathieu, fils de Marc Joseph et de Monique Aline Madeleine, née Koller. - Wobmann Marion, fille de Denis et de Corinne, née Aubry.

Promesses de mariage
Fedali Yassine et Gertsch Corinne Nicole. - Giovannini Angelo et Nicolet-dit-Félix Myreille. - Lehmann Patrick Antoine et Schneeberger Natalie. - Huguenin-Dumittan Jean-François et Juillerat Anne Dominique.

Décès
Kohli Maurice Albert, né en 1931, époux de Esther Anna, née Bianco. - Poyard Georges Ernest, né en 1896, veuf de Marguerite, née Gloor. - Vetterli, née Krebs Daisy, née en 1929, veuve de Raymond. - Mettraux Roland François Pierre, né en 1954, époux de Claudine Betty, née Läng. - Spart Marc Henri, né en 1917, époux de Madeleine Jeanne, née Santschi. - Benoit, née Stauffer Ida Léa, née en 1905, veuve de Louis Albert. - Girardin Gérard Justin Eloi, né en 1919, veuf de Rachel Marie, née Schorderet. - Droz-dit-Busset Blanche Hélène, née en 1896.

cela va se passer

Ecole des parents: table ouverte
Table ouverte ce soir lundi à 20 h 15 à la grande aula des Forges. Les parents sont invités à venir débattre des problèmes scolaires de leurs enfants avec le directeur et des enseignants de l'Ecole primaire. (comm-Imp)

Vaincre la dépression
Déprime et dépression: Robert F. Klein viendra en parler mardi soir 21 octobre à 20 h 15, au Caminetto-Hôtel Croix d'Or. Exposé pratique, il expliquera comment vaincre la dépression par des techniques «do-it-yourself» Soirée organisée par l'Ecole de vie. (comm-Imp)

Celui qui n'entreprend rien ne risque pas de marcher sur les brisées d'une autre.

Les programmes radio de lundi

	Littoral et Val-de-Ruz FM 90.4 Vidéo 2000 103.2 Basse-Areuse 91.7, Coditel 100.6	d'actualité 12.45 Jeu de midi puis suite de Déjeuner show 14.30 2000 et une après-midi 17.02 Vidéo-flash 18.00 Les titres 18.05 Vidéo-flash 18.30 Sport musique 19.00 Journal du soir 19.15 Magazine sportif 20.00 Sport musique 21.00 Intermezzo 23.00 Surprise nocturne.
	Sport de «salon» Chaque lundi entre 19 h 15 et 20 h, ne manquez pas le «Magazine sportif» de RTN 2001: un regard bien neuchâtelois sur les sports dans le canton.	

La Première

Informations toutes les heures. 9.05 5 sur 5. 10.05 Les matinées de la première. 12.30 Midi première. 13.15 Interactif. 14.45 Lyrique à la une. 15.30 Parcours santé. 16.05 Version originale. 17.05 Première édition avec H. Reeves (1^{re} partie). 17.35 Les gens d'ici. 19.05 L'espadrille vernie. 20.05 Label suisse. 20.30 Polar première: Bouftou. 22.40 Relax. 0.05 Couleur 3.

fm France musique

2.00 Les nuits de France musique. 7.10 L'imprévu. 9.05 Le matin des musiciens. 12.05 Le temps du jazz. 12.30 Concert. 14.02 Repères contemporains. 15.00 Thème et variations. 18.02 Avis aux amateurs. 19.10 Premières loges. 20.04 Jazz d'aujourd'hui. 20.30 Concert des Sonorités opposées: œuvres de Clereau, Mauduit, Caletain. 23.00 Les soirées de France musique.

Espace 2

9.05 Séquences. 9.30 Radio éducative. 10.00 Points de repère. 10.30 Les mémoires de la musique. 11.00 Idées et rencontres. 11.30 Refrains. 12.05 Musimag. 13.35 Un sucre ou pas du tout? 14.05 Suisse musique. 16.00 Silhouette. 16.30 Cadences 16/30. 17.30 Magazine 86. 18.30 JazzZ. 20.05 L'oreille du monde: Serge Rachmaninov. 22.40 Démarge. 0.05 Notturmo.

Fréquence Jura

6.00 Info RSR 1. 6.10 Info JU. 6.30 L'info en bref. 7.00 Journal. 7.30 L'info en bref. 7.45 Revue de presse. 8.00 Journal. 9.00 L'info en bref. 9.05 D'une heure à l'autre. 11.00 Info en bref. 11.05 L'apéro (minirécital). 12.15 Info JU. 12.30 RSR 1. 17.00 Mister D.J. 18.00 Info RSR 1. 18.30 Info JU. 18.45 Point à la ligne. 19.30 Blues. 20.00 Info RSR 1. 20.05 Couleur 3. 22.30 Info RSR 1.

Suisse alémanique

9.00 Palette. 11.30 Le club des enfants. 12.00 Rendez-vous. 13.15 Revue de presse. 14.00 Mosaïque. 15.00 Apropos. 15.30 Nostalgie en musique. 16.30 Le club des enfants. 17.00 Welle eins. 19.15 Sport-télégramme; musique des cadets de la ville de Zoug. 20.00 Concert de l'auditeur. 21.00 Anciens et nouveaux disques. 22.00 Opérette, opéra, concert. 23.00 Jazztime. 24.00 Club de nuit.

fib Radio Jura bernois

9.00 Musique aux 4 vents. 10.00 Jazz panorama. 10.30 Matinées Journal 9. 12.15 Le coup de fil du Horizon du Jura. 12.30 Midi première. 12.45 La bonn' occas. 13.15 Effets divers. 14.00 Musique aux 4 vents. 16.30 Hit-parade Horizon 9. 18.00 Le journal et journal des sports. 18.30 Hit-parade Horizon 9. 19.00 Ballade pour un prénom. 19.30 Mélo-manes en culottes courtes.

L'IMPARTIAL

Société éditrice et imprimeur:
Imprimerie Courvoisier
Journal L'Impartial SA,
La Chaux-de-Fonds.

Rédaction et administration:
L'Impartial, rue Neuve 14,
2300 La Chaux-de-Fonds.
Tél. (039) 21 11 35 - Téléx 95-2114.
Tirage contrôlé (REMP) 31.516.

Rédaction:
Rédacteur en chef: Gil Baillo.
Secrétaire général: Roland Graf.

Rédacteurs RP:
Jean-Pierre Aubry, Régionale. - Gladys Bigler, Jura. - Pierre-Henri Bonvin, Sports. - Willy Brandt, Monde. - Pascal Brandt, Régionale. - Jean-Jacques Charrère, Val-de-Travers. - Michel Dérans, Sports. - Raymond Dérans, Agriculture, Magazine et TV. - Cécile Diezi, Jura bernois. - Patrick Fischer, La Chaux-de-Fonds. - Laurent Guyot, Sports. - Jacques Houriet, Régionale. - Georges Kurth, Sports. - Christiane Ory, La Chaux-de-Fonds. - Anouk Ortlieb, Littoral. - Jean-Claude Perrin, Le Locle. - Yves Pettinat, Suisse. - Mario Sessa, Val-de-Ruz. - Pierre Veya, Canton de Neuchâtel.

Stagiaires:
Pierre Arlettaz, Catherine Roussy, Nicolas Chiesa.

Publicité:
La Chaux-de-Fonds, Le Locle: bureau de L'IMPARTIAL
Suisse: PUBLICITAS

lundi

TELEVISION

Suisse romande

France 1

a2 France 2

France 3

Suisse alémanique

Suisse italienne

- 12.00 **Midi-public**
- 13.25 **La préférée**
36^e épisode.
- 13.50 **Petites annonces**
- 14.00 **Dédicace**
Kessel ou la piste du lion.
- 14.30 **Etre comédien en Suisse romande**
Film d'Y. Dalain.
- 15.25 **Petites annonces**
- 15.30 **Élément D**
4^e épisode.
- 16.25 **Petites annonces**
- 16.30 **Octo-giciel**
- 17.00 **La décision**
Fascination et danger d'une escalade et descente à skis d'un dénivelé de 1000 m.
- 17.15 **Télévision éducative**
Telaactualité: l'alimentation.
- 17.50 **Téléjournal**
- 17.55 **4, 5, 6, 7... Babibouchettes**
- 18.10 **Fifi Brindacier**
Fifi et les pirates (4^e partie).
- 18.35 **Mille francs par semaine**
Jeu de lettres
- 18.55 **Journal romand**
- 19.10 **Télécash**
Jeu de la Loterie romande.
- 19.15 **Dodu Dodo**
- 19.30 **Téléjournal**
- 20.15 **Spécial cinéma**

- 10.55 **Le chemin des écoliers**
- 11.15 **Antiope 1**
- 11.45 **La Une chez vous**
- 12.00 **Flash**
- 12.02 **Tournez... manège**
- 12.30 **Midi trente**
- 12.35 **Tournez... manège**
- 13.00 **Le journal de la Une**
- 13.50 **Dallas**
Retour à Southfork. Pamela est intriguée par certains éléments qui laissent penser que Mark est encore vivant.
- 14.35 **Gas-Oil**
Film de G. Grangier (1955), avec J. Gabin, J. Moreau, G. Leclerc, etc.
Mil neuf cent cinquante-cinq, en Auvergne et dans la région parisienne. Un conducteur de poids lourds aux prises avec une bande de gangsters.
Durée: 90 minutes.
- 16.10 **Show-bises**
- 17.25 **La cloche tibétaine**
Les deux caravanes d'autochenilles progressent l'une à la rencontre de l'autre.
- 18.25 **Minijournal**
- 18.40 **La vie des Botes**
- 19.00 **Santa Barbara**
Sur le bateau de Lockridge, Eden est très attirée par Lionel, mais résiste à ses avances.
- 19.40 **Cocoricocoboy**
- 20.00 **Le journal de la Une**
- 20.25 **Loto sportif première**

- 6.45 **Télématin**
- 9.00 **Régie française des espaces**
- 10.10 **Les rendez-vous d'Antenne 2**
- 10.15 **Apostrophes**
- 11.30 **Itinéraires**
Sept pour le Sahel: le rallye de l'amitié (2^e partie).
- 11.55 **Météo**
- 12.00 **Midi informations**
- 12.04 **Couillises**
- 12.55 **Flash info**
- 12.30 **L'académie des 9**
- 13.00 **Antenne 2 midi**
- 13.50 **Aujourd'hui la vie**
A voir, avec D. Delorme.
- 15.00 **Sergent Anderson**
Requiem pour une infidèle.
- 15.50 **C'est encore mieux l'après-midi**
- 17.35 **Récré A2**

- 12.00 **Tribune libre**
- 12.15 **La vie à plein-temps**
- 13.00 **Demain l'amour**
Alain et Eva ont repris leur liaison.
- 13.30 **Muppets show**
- 14.00 **Corps accord**
- 14.30 **Comment se débarrasser de son patron**
Le voleur habite au bureau. Judy et Doralee décident de surprendre le rôdeur.
- 15.00 **Kennedy**
5^e épisode.
Edgar Hoover menace le président Kennedy de faire publier des documents sur sa vie privée.
- 16.00 **Taxi**
- 17.00 **Mission casse-cou**
- 17.50 **Calibre**
- 18.00 **Télévision régionale**
- 18.57 **Juste ciel**
- 19.00 **Le 19-20 de l'information**
- 19.55 **Les Entrechats**
- 20.04 **Jeux de 20 heures**
Avec C. François, N. Chausson, C. Charby.

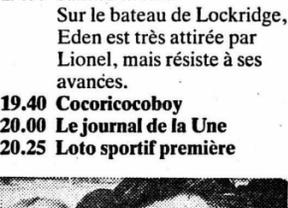
- 13.55 **Bulletin - Télétexte**
- 14.00 **Les reprises**
- 15.50 **Pause**
- 16.10 **Téléjournal**
- 16.15 **Rendez-vous**
- 17.00 **Hoschehoo**
- 17.30 **TV scolaire**
- 17.45 **Gutenacht-Geschichte**
- 17.55 **Téléjournal**
- 18.00 **Die Tintenfische aus dem zweiten Stock, série.**
- 18.30 **Karussell**
- 19.00 **Actualités régionales**
- 19.30 **Téléjournal - Sport**
- 20.05 **Tell-Star**
- 20.55 **Kassensturz**
- 21.25 **Téléjournal**
- 21.40 **Der Zeuge**
Film de P. Bacso.
- 23.25 **Bulletin de nuit**

- 16.00 **Téléjournal**
- 16.05 **Rue Carnot**
- 16.30 **Où va l'alpinisme**
George
- 17.45 **TS1 jeunesse**
- 18.45 **Téléjournal**
- 19.00 **Le quotidien**
- 20.00 **Téléjournal**
- 20.30 **Tempi amari**
Série de M. Braun.
- 21.50 **Nautilus**
- 23.10 **Téléjournal**



Marche à l'ombre
Film de Michel Blanc (1984), avec Gérard Lanvin, Michel Blanc, Sophie Duez, etc.
Il y avait le gros et le maigre, l'élégant et le maladroit. Michel Blanc a créé au nouveau couple cinématographique: le beau doué et le ringard angoissé.
Après avoir traîné quelque part au soleil, les deux compères reviennent en France.
Photo: Michel Banc (au centre). (tsr)

- 21.50 **Spécial café-théâtre**
Avec la participation de M. Blanc, J. Balasko et T. Lhermitte.
- 22.55 **Téléjournal**
- 23.10 **Franc-parler**
Avec M.-J. Lachat, déléguée à la Condition féminine de la République et Canton du Jura.



L'Amour à tout prix
Téléfilm de Marie-France Hascouet, avec Nicole Jamet, Bruno Pradal, Maurice Vaudaux, etc.
Premier épisode.
Architecte, Arnaud de Roquencourt est veuf depuis la mort, il y a trois ans, de Jeanne, sa femme.
Photo: Nicole Jamet, Bruno Pradal et Pierre Lafont. (a2)

Liaisons secrètes
Film de Richard Quine (1960), avec Kirk Douglas, Kim Novak, Ernie Kovacs, etc.
En 1960, dans une ville américaine, une femme délaissée par son mari, devient la maîtresse de son voisin, marié et père de famille.
Durée: 115 minutes.
Photo: Kirk Douglas. (tf1)

- 22.35 **Acteur studio**
Avec C. Clavier.
- 23.50 **Une dernière**
- 0.05 **Rubrique information**

A 18 h 05
L'Amour à tout prix
Téléfilm de Marie-France Hascouet, avec Nicole Jamet, Bruno Pradal, Maurice Vaudaux, etc.
Premier épisode.
Architecte, Arnaud de Roquencourt est veuf depuis la mort, il y a trois ans, de Jeanne, sa femme.
Photo: Nicole Jamet, Bruno Pradal et Pierre Lafont. (a2)

- 18.30 **C'est la vie**
- 18.50 **Des chiffres et des lettres**
- 19.10 **D'accord, pas d'accord**
- 19.15 **Actualités régionales de FR3**
- 19.40 **Le nouveau théâtre de Bouvard**
- 20.00 **Le journal**
- 20.35 **Les cinq dernières minutes**
Coup de pouce.
De nos jours, à Paris. A la suite de leur rencontre, un couple et deux modestes sculpteurs voient leur existence bouleversée.
- 22.15 **Les années 1900**
Dernière partie.
L'art nouveau: le dernier vertige.
- 23.15 **Edition de la nuit**



A 20 h 35
Le faucon
Film de Paul Boujenah (1983), avec Francis Huster, Guy Pannequin, Maruschka Detmers, etc.
De nos jours, à Paris. Traumatisé par la mort accidentelle de sa femme, un policier d'élite traque un tueur.
Durée: 80 minutes.
Photo: Francis Huster. (fr3)

- 22.00 **Soir 3**
- 22.30 **Boîte aux lettres**
Brialy entre les livres.
- 23.25 **Prélude à la nuit**
Dover beach pour chant et piano, de S. Barber, interprété par N. Lee et E. Laurence.
- Demain à la TVR**
- 12.00 **Midi-public**
- 13.25 **La préférée**
- 14.00 **TV éducative**
- 14.40 **Spécial cinéma**
- 15.45 **Bob le flambeur, film.**

ARD Allemagne 1

ARD Allemagne 2

ARD Allemagne 3

- 15.50 **Téléjournal**
- 16.00 **Der Feind**
- 16.25 **Un morceau de votre vie**
Schrittmacher, téléfilm.
- 17.45 **Téléjournal**
- 17.55 **Programmes régionaux**
- 20.00 **Téléjournal**
- 20.15 **Kir Royal**
- 21.15 **Nach 30 Jahren Kadar**
- 22.00 **Sketchup**
- 22.30 **Le fait du jour**
- 23.00 **Amarcord**
Film de F. Fellini.

SKY CHANNEL

- 7.30 **The DJ Kat show**
Avec The Double Deckers.
- 8.30 **Sky trax**
- 12.10 **The Eurochart top 50 show**
- 13.10 **Skyways, série.**
- 14.00 **City lights**
- 14.25 **Hollywood close-up**
- 15.00 **Sky trax**
- 17.00 **The DJ Kat show**
Avec The Double Deckers.
- 18.00 **I dream of Jeannie**
- 18.30 **Hazel, série.**
- 19.00 **Hogan's heroes**
Série comique.
- 19.30 **Bring'em back alive**
- 20.30 **Hawk**
- 21.25 **Americas Cup report**
- 22.00 **Sport**
- 23.00 **The Sydney Winfield premiership**

A PROPOS

Dessine-moi l'univers
Ce titre, qui rappelle le «Dessine-moi un mouton» du Petit Prince, c'est Michel Polac qui l'a donné à son dernier «Droit de réponse». Sur le plateau, trois scientifiques et un philosophe. Contrairement à ce qu'annonçait «Radio TV 8» qui prend ses goûts pour ceux des autres, cela n'a pas «échauffé» du tout! Au contraire, le débat fut serein, courtois. Eh oui! Une fois n'est pas coutume, les invités se sont exprimés avec nuances, dans le respect de l'opinion d'autrui. Et le téléspectateur a découvert, ravi, un Polac lettré, fin connaisseur de Teilhard de Chardin, aussi à l'aise pour animer cette table ronde entre savants qu'il l'est d'ordinaire pour traiter un dossier brûlant ou arbitrer les éclats de ses bouillants débats. En un mot comme en cent, il s'est agi d'une émission spéciale, sans la revue de presse corrosive et les petits dessins impertinents...
L'astrophysicien bien connu Hubert Reeves publie son dernier ouvrage: «L'heure de s'enivrer» avec un sous-titre, «L'univers a-t-il un sens? Pour l'auteur de ce livre destiné au grand public, l'histoire de l'univers se caractérise par un accroissement de la complexité: du chaos originel à l'homme d'aujourd'hui, l'organisation va croissant. On peut tout de même relever, en cette fin du XXe siècle, que la maî-

A VOIR

Le Faucon: premier polar pour Huster
Paul Boujenah, frère du comédien Michel Boujenah, avec «Le Faucon» signait en 1983 son premier film.
Ce tout jeune réalisateur n'a pas vraiment attiré l'attention avec cette première œuvre. Sur le fond, il n'a pas apporté un sujet bien original. Son histoire est celle d'un «flic» qui, rétrogradé pour cause de bavure, prouve qu'il n'est pas un homme fini. Un thème qui avait déjà séduit bien des metteurs en scène.
Quant à la forme, il semble qu'il y ait souvent confusion entre action et violence. Le film laisse le souvenir d'une poursuite sans fin. Il est de ceux qu'on oublie vite.
Boujenah a encore tout son temps pour s'imposer et sa dernière réalisation - «Yiddish connection» - a des chances de mieux retenir l'attention.
«Faucon» est le surnom du «flic» en question, un tireur d'élite qui s'était fait sa renommée en intervenant avec efficacité lors de prises d'otages ou hold-ups sans jamais tuer.
Ce «Faucon» c'est Francis Huster dans un genre nouveau pour lui. Mais rien n'étonne de la part de ce comédien dont la trajectoire n'est pas en ligne droite.
Très classique, il se fait applaudir sur scène dans «Le Cid» mais fait scandale en faisant voir toute son anatomie dans le film de Gainsbourg «Equateur».
Huster a passé dix ans à la Comédie française. Pierre Dux l'avait engagé en 1971 et chez Molière il a incarné de belles figures: «Le Cid», «Lorenzaccio», «Hamlet» ou «Britannicus». Il démissionne en 1981 et s'essaye à un autre théâtre: «Las de cœur», pièce écrite et mise en scène par lui-même ou «Le sablier» de Nina Companeez.
Il retrouve souvent Nina Companeez au cinéma: «Colinot Trousse-chemise» (1973) ou «Comme sur des roulettes» (1976). Il tourne aussi avec Lelouch: «Si c'était à refaire» (1976), «Edith et Marcel» (1983). C'est cette même année que sort «Le Faucon» et «La fille publique» dirigé cette fois par Zulawski.
Il lui restait à passer de l'autre côté de la caméra. C'est chose faite avec «On a volé Charlie Spencer», une comédie qu'il vient d'achever.
En tant qu'homme de théâtre, il sera comblé quand il prendra dans quelques mois la direction du théâtre de l'Athénée.
(FR3,20 h 35 - ap)

Des liaisons secrètes
Kirk Douglas incarne dans «Liaisons secrètes» un architecte à la mode qui vit dans une belle villa avec sa femme, Eve, et leurs deux enfants. Mais un grain de sable va se glisser dans ce bel engrenage: Maggie que son mari délaisse au profit de ses affaires et qui vit dans une maison voisine.
Très vite, les relations de voisinage vont se transformer en de plus doux liens. Chacun croit trouver chez l'autre ce qu'il imagine manquer à son foyer. Mère de famille elle aussi, Maggie pense néanmoins pouvoir construire quelque chose de durable avec son bel architecte.
La résidence que se fait construire un écrivain célèbre va servir de paravent à leurs rencontres amoureuses. Mais quand Larry s'aperçoit à son tour que Maggie son épouse est courtisée de près par un de ses voisins, il ne pense plus alors qu'à défendre son foyer en péril.
Kirk Douglas qui se nomme en réalité Issur Danielovitch Demsky est le fils de juifs pauvres émigrés aux Etats-Unis et ses débuts n'ont pas été faciles. Pour vivre, il a dû vendre des journaux et se défendre souvent pour qu'on ne lui dérobe pas les quelques dollars qu'il avait gagnés au cours de ses tournées.
Il n'a fait ses débuts au cinéma qu'à l'âge de trente ans et tout de suite il a séduit le public féminin par l'irrésistible fossette qu'il a au milieu du menton. Cette fossette, pourtant a bien failli disparaître car le producteur de son premier film souhaitait qu'on arrondisse le menton de son comédien.
Mais Kirk se refusa énergiquement à toute intervention de chirurgie esthétique. Bien lui en a pris car la fossette en question l'a rendu célèbre à travers le monde entier.
Heureux? Il l'avoue sans vergogne. D'autant plus heureux qu'il est devenu un père comblé. De ses deux mariages il a eu quatre garçons auxquels il a vivement conseillé de ne jamais travailler dans le cinéma. Heureusement, ils ne l'ont pas écouté. Deux sont producteurs, un autre monteur et le petit dernier s'est lancé dans le métier de comédien comme papa.
Très aimé du président Reagan, Kirk Douglas, comme Charlton Heston, s'est vu chargé de mission par le président des Etats-Unis pour promouvoir le film américain dans les pays en voie de développement.
(TF1, 20 h 35 - ap)